

ORION OYJ:N TILINPÄÄTÖS
JA
KONSERNITILINPÄÄTÖS
TILIKAUDELTA 1.1.–31.12.2009

TILINPÄÄTÖS

Orion Oyj:n hallituksen toimintakertomus tilikaudelta 2009	3
Konsernin tuloslaskelma	22
Konsernitase	23
Laskelma konsernin oman pääoman muutoksista	24
Konsernin rahavirtalaskelma	25
Konsernitilinpäätöksen liitetiedot	26
1. Toimintasegmentit	36
2. Liiketoiminnan muut tuotot ja kulut	37
3. Poistot ja arvonalentumiset	37
4. Työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut ja tilintarkastajan palkkiot	37
5. Rahoitustuotot ja -kulut	38
6. Tuloverot	38
7. Osakekohtainen tulos ja osinko	39
8. Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	40
9. Aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet	41
10. Osuudet osakkuus- ja yhteisyrityksissä	42
11. Myytävissä olevat sijoitukset	42
12. Eläkesaamiset ja -veloitteet	43
13. Laskennalliset verosaamiset ja -velat	45
14. Muut pitkäaikaiset saamiset	45
15. Vaihto-omaisuus	46
16. Myyntisaamiset ja muut saamiset	46
17. Rahavarat	46
18. Omaa pääomaa koskevat liitetiedot	47
19. Varaukset	48
20. Korolliset velat	49
21. Muut pitkäaikaiset velat	49
22. Ostovelat ja muut lyhytaikaiset velat	50
23. Rahoitusvarat ja -velat	50
24. Rahoitusriskien hallinta	51
25. Ehdolliset velat	54
26. Johdannaissopimukset	55
27. Muut vuokrasopimukset	55
28. Lähipiiritapahtumat	56
29. Tilikauden jälkeiset tapahtumat	57
Emoyhtiö Orion Oyj:n tilinpäätös (FAS)	
Tuloslaskelma	58
Tase	59
Rahoituslaskelma	60
Emoyhtiön tilinpäätöksen liitetiedot	61
Orion Oyj:n hallituksen ehdotus voittovarojen käytöstä tilikaudelta	77

Kaikki konsernitilinpäätöksen luvut on pyöristetty, minkä vuoksi yksittäisten lukujen yhteenlaskettu summa saattaa poiketa esitetystä summaluvusta.

Orion Oyj:n hallituksen toimintakertomus tilikaudelta 2009

Tapahtumia tilikaudella 2009

Tammikuussa 2009 Orionin lääketutkimuksen ja -kehityksen toimintamallin ja -rakenteen muutokseen painottuneet yhteistoimintaneuvottelut päättyivät. Neuvottelujen perusteella yhtiön palveluksesta Suomessa päätettiin vähentää yhteensä noin 205 henkilöä.

Maaliskuussa Orion ilmoitti vetävänsä pois Stalevo-lääkkeen käyttöaiheen laajennusta koskevan EU-myyntilupahakemuksen.

Huhtikuun alussa Suomessa astui voimaan viitehintajärjestelmä. Orion on muutoksen jälkeen vahvistanut markkinajohtajan asemaansa, vaikka järjestelmän käyttöönoton seurauksena yleinen markkinakasvu Suomessa pysähtyi.

Huhtikuussa Orion ja Wockhardt-yhtiöt pääsivät sopimukseen kiistassa, jossa Orion haastoi Wockhardtin oikeuteen Yhdysvalloissa Wockhardtin jätettyä myyntilupahakemuksen Orionin Comtan[®]- ja Stalevo[®]-lääkkeiden geneerisistä versioista.

Toukokuussa Orion hankki takaisin oikeudet suonensisäiseen levosimendaaniin (Simdax[®]). Simdax on Orionin oma alkuperälääke sydämen vaikean vajaatoiminnan hoitoon.

Syyskuussa Orion ja Hospira, Inc. aloittivat oikeudenkäynnin Sandoz-yhtiötä vastaan Yhdysvalloissa puolustaakseen Precedex[®]-alkuperälääkettä suojaavia patenttejaan.

Lokakuussa Orion veti pois Stalevo[®]-lääkkeen käyttöaiheen laajennusta koskevan myyntilupahakemuksen Yhdysvalloissa.

Lokakuussa Orion ja Pfizer Animal Health sopivat, että oikeudet Orionin kehittämään eläinrauhotteiden tuoteperheeseen Euroopassa palautuvat Orionille.

Taloudellinen katsaus

Liikevaihto

Orion-konsernin liikevaihto vuonna 2009 oli 771,5 miljoonaa euroa (710,7 miljoonaa euroa vuonna 2008) ja se kasvoi 8,5 % edellisestä vuodesta. Valuuttakurssien nettovaikutus oli 0,3 miljoonaa euroa negatiivinen.

Lääkeliiketoiminnan liikevaihto oli 728,5 (667,6) miljoonaa euroa ja se kasvoi 9,1 %. Omaan tutkimukseen perustuvien tuotteiden osuus Lääkeliiketoiminnan liikevaihdosta oli 346,5 (307,5) miljoonaa euroa eli 48 % (46 %). Orionin Stalevo[®] (karbidopa, levodopa ja entakaponi) ja Comtess[®]/Comtan[®] (entakaponi) Parkinson-lääkkeiden liikevaihto oli yhteensä 234,9 (208,5) miljoonaa euroa eli noin 32 % (31 %) segmentin liikevaihdosta.

Diagnostiikkaliiketoiminnan liikevaihto oli 45,2 (45,0) miljoonaa euroa. QuikRead[®]-tulehdustestien myynti kasvoi, mutta vanhemman tuotteiston myynti laski vertailukaudesta.

Tulos

Orion-konsernin liikevoitto vuonna 2009 oli 207,0 (185,0) miljoonaa euroa ja se kasvoi 11,9 %.

Lääkeliiketoiminnan liikevoitto oli 210,7 (188,5) miljoonaa euroa. Liikevoitto kasvoi 11,8 % hyvän myynnin ansiosta, vaikka kiinteät kulut kasvoivat.

Diagnostiikkaliiketoiminnan liikevoitto oli 5,6 (6,1) miljoonaa euroa ja se laski 9,1 %. Liikevoiton lasku johtui tuotekehityspanostusten selkeästä lisäämisestä.

Liiketoiminnan kulut

Konsernin myynnin ja markkinoinnin kulut olivat 160,0 (143,9) miljoonaa euroa ja ne kasvoivat 11,2 %. Kasvu johtui lähinnä Simdax-lääkkeen takaisin Hankinnasta ja siihen liittyvästä myyntitoimintojen käynnistämistä Etelä-Euroopassa. Vuoden 2009 kuluihin sisältyvät myös 5,7 miljoonan euron rojaltilmaksut Abbottille Simdax-tuotehankinnan vuoksi.

Tutkimus- ja kehityskulut olivat 95,2 (90,0) miljoonaa euroa ja ne kasvoivat 5,7 %. T&K-kulujen osuus konsernin liikevaihdosta oli 12,3 % (12,7 %). Lääketutkimuksen ja -kehityksen osuus oli 89,4 (85,4) miljoonaa euroa. Tutkimushankkeista on kerrottu tarkemmin 'Lääkeliiketoiminnan liiketoimintakatsauksessa'.

Hallinnon kulut olivat 50,2 (51,5) miljoonaa euroa. Vertailukauden kuluihin sisältyy joulukuussa 2008 tehty 3,9 miljoonan euron suuruinen irtisanomiskuluvaraus. Yhdysvalloissa meneillään olevien patenttioikeudenkäyntien kustannukset olivat 8,8 (6,7) miljoonaa euroa. Oikeudenkäynneistä on kerrottu tarkemmin kohdassa 'Merkittävät oikeudelliset asiat'.

Muut liiketoiminnan tuotot ja kulut kasvattivat tulosta 6,0 (3,1) miljoonaa euroa. Niihin sisältyi 4,0 miljoonan euron suuruinen kertakorvaus Pfizeriltä liittyen sopimukseen, jolla eläinrauhotteiden Euroopan jakeluoikeudet palautuivat Orionille.

Konsernin voitto

Konsernin voitto ennen veroja oli 203,7 (184,2) miljoonaa euroa. Osakekohtainen tulos oli 1,07 (0,97) euroa. Osakekohtainen oma pääoma oli 3,11 (2,97) euroa. Sijoitetun pääoman tuotto ennen veroja oli 37,4 % (38,5 %) ja oman pääoman tuotto verojen jälkeen 35,3 % (32,1 %).

Tase ja rahoitusasema

Konsernin nettovelkaantumisaste oli -8,9 % (-7,1 %), ja omavaraisuusaste oli 60,6 % (60,2 %).

Konsernitaseen vieras pääoma 31.12.2009 oli 287,9 (276,9) miljoonaa euroa. Korollista velkaa oli kauden lopussa 131,5 (146,3) miljoonaa euroa, josta pitkäaikaisia lainoja oli 108,7 (109,9) miljoonaa euroa.

Vuoden lopussa konsernin rahavarat olivat 170,5 (176,1) miljoonaa euroa, ja ne on sijoitettu vakavaraisten pankkien ja yritysten lyhytaikaisiin korkosijoitusinstrumentteihin.

Rahavirrat

Liiketoiminnan rahavirta kehittyi myönteisesti ja oli 204,6 (144,4) miljoonaa euroa. Liikevoitto oli 22,0 miljoonaa euroa vertailukautta korkeampi ja käyttöpääomaan sitoutui 30,3 miljoonaa euroa vähemmän kuin vuonna 2008.

Investointien rahavirta oli -59,5 (-51,8) miljoonaa euroa.

Rahoituksen rahavirta oli -152,1 (-4,8) miljoonaa euroa. Muutos johtui siitä, että vertailukaudella konsernin lainojen määrä kasvoi 141,1 miljoonalla eurolla ja vuonna 2009 niiden määrä laski 17,6 miljoonaa euroa.

Investoinnit

Konsernin investoinnit olivat 60,4 (56,8) miljoonaa euroa. **Aineellisten hyödykkeiden osuus** oli 25,1 (32,8) miljoonaa euroa, ja **aineettomien hyödykkeiden osuus** 35,2 (24,0) miljoonaa euroa. Suurin yksittäinen investointi oli toukokuussa Simdax-lääkkeen markkinointioikeuksien takaisinosto Abbott-yhtiöltä 26 miljoonalla eurolla sisältäen sopimuksen mukaiset allekirjoitus- ja etappimaksut.

Näkymäarvio vuodelle 2010

Liikevaihto kasvaa hieman vuodesta 2009.

Markkinointipanostukset kasvavat johtuen tuotelanseerausten määrän noususta ja Simdax-lääkkeen myyntiin ja markkinointiin liittyvistä kustannuksista. Tutkimuskulut laskevat hieman vuodesta 2009. Yhdysvalloissa vireillä olevista patenttioikeudenkäynneistä aiheutuvien kulujen arvioidaan olevan vuoden 2009 tasolla.

Liikevoitto ilman kertaluonteisia eriä kasvaa hieman vuodesta 2009.

Konsernin investoinnit ovat noin 40 miljoonaa euroa ilman olennaisia yritys- tai tuotehankintoja.

Näkymien perustelut

Huhtikuussa 2009 Suomessa voimaanastunut viitehintajärjestelmä lisäsi hintakilpailua vaihtokelpoisten valmisteiden ryhmässä, mikä johti hintojen selvään laskuun. Vuonna 2010 hintakilpailun odotetaan jatkuvan hieman edellistä vuotta maltillisemmin. Tuotelanseeraukset tukevat Orionin asemaa markkinajohtajana myös vuonna 2010.

Stalevo- ja Comtess/Comtan-Parkinson-lääkkeiden markkinamyynnin kasvu oli vuonna 2009 kuten edellisenäkin vuonna hieman yli 10 %. Kasvu oli kuitenkin ennakoitua nopeampaa, ja sen odotetaan hieman hidastuvan vuoden 2010 aikana. Nämä arviot perustuvat olettamukseen, että geneerinen kilpailu ei ala Yhdysvalloissa vielä vuoden 2010 aikana.

Simdax-lääkkeen markkinointioikeuksien takaisinosto Abbottilta toukokuussa 2009 kasvattaa myyntiä edelliseen vuoteen verrattuna, koska tuotteen markkinamyynti näkyy Orionin omana myyntinä koko vuoden ajalta. Vuoden 2009 neljän ensimmäisen kuukauden osalta Orion kirjasi omaan liikevaihtoonsa Simdaxin osalta vain tuotteen myynnin Abbottille.

Koska uusien tuotteiden rekisteröinnit ja lanseeraukset ovat yli vuoden mittaisia projekteja, on niiden vaatimat resurssien lisäykset ja muut panostukset vuodelle 2010 suunniteltu pääsääntöisesti jo edellisen vuoden aikana.

Tutkimus- ja kehityskulut ovat varsin tarkasti ennakoitavissa. Ne syntyvät toisaalta yhtiön sisäisistä, kiinteistä eristä kuten palkoista ja toimintainfrastruktuurin ylläpidosta, ja toisaalta ulkoisista muuttuvista kuluista. Ulkoiset kulut syntyvät mm. pitkäkestoisista kliinisistä potilaskokeista, jotka tehdään tyypillisesti useissa maissa sijaitsevilla klinikoilla. Keskeiset vuodelle 2010 suunnitellut kliiniset tutkimukset joko jatkuvat edellisestä vuodesta tai ne on jo hyvin pitkälle suunniteltu ja sen vuoksi niiden kustannustaso on varsin hyvin ennakoitavissa.

Arviot Yhdysvalloissa meneillään olevien patenttioikeudenkäyntien kustannuksista perustuvat laadittuihin aikatauluihin ja työmääräsuunnitelmiin. Oikeudenkäynneistä aiheutuvat kustannukset riippuvat monista tekijöistä, joita on vaikea tarkkaan arvioida.

Näkymien toteutumiseen liittyvät lähiajan riskit ja epävarmuustekijät

Yhtiön tiedossa ei ole yksittäisiä merkittäviä vuoden 2010 tulostuloksiin liittyviä riskitekijöitä.

Yksittäisten tuotteiden myynti ja toisaalta Orionin myynti yksittäisillä markkinoilla saattaa hieman vaihdella sen mukaan, missä määrin lääkemarkkinoilla jatkuvasti viime vuosina kiristynyt hinta- ja muu kilpailu kohdistuu nimenomaan Orionin tuotteisiin. Toimitukset Novartikselle perustuvat yhdessä etukäteen sovittuihin aikatauluihin. Nämä voivat kuitenkin muuttua esimerkiksi Novartiksen päätösten seurauksena, jotka koskevat mm. varastotasojen muutoksia. Meneillään olevien oikeudenkäyntien ei oleteta vaikuttavan Comtan- tai Stalevo-lääkkeiden myyntiin Yhdysvalloissa vuonna 2010, mutta geneerisen kilpailun alkaminen jo kuluvan vuoden aikana ei ole mahdotonta.

Valuuttakurssiriskistä suurin osa syntyy Yhdysvaltojen dollarin kurssikehityksestä. Tyypillisesti vain alle 15 % Orionin liikevaihdosta tulee Yhdysvalloista. Euroopan maiden valuutoissa kokonaisvaikutusta pienentää se, että Orionilla on useimmissa näissä maissa oma organisaatio ja siten myynnin lisäksi myös kustannuksia kyseisissä valuutoissa.

Tutkimushankkeisiin liittyy aina epävarmuustekijöitä, jotka saattavat joko kasvattaa tai laskea arvioituja kustannuksia. Projektit saattavat edetä oletettua hitaammin tai nopeammin tai ne saatetaan keskeyttää. Meneillään olevissa kliinisissä tutkimuksissa mahdollisesti tapahtuvat muutokset heijastuvat kuitenkin kustannuksiin suhteellisen hitaasti, eikä niillä arvioida olevan olennaista vaikutusta kuluvan vuoden tulokseen. Uusien, käynnistymässä olevien tutkimusten aikataulut ja kustannukset ovat tutkimusprosessin luonteesta johtuen tiedossa jo etukäteen, eivätkä ne siten tyypillisesti aiheuta odottamattomia muutoksia ennakoituun kulurakenteeseen.

Konsernin taloudelliset tavoitteet

Orionin taloudelliset tavoitteet ovat konsernin taloudellisen vakauden varmistaminen ja pohjan luominen pidemmän aikavälin kannattavalle kasvulle.

Pääasialliset keinot tavoitteiden saavuttamiseksi ovat:

- liikevaihdon ja liikevoiton orgaanisen kehityksen parantaminen tuote-, tuotteisto- ja yritysostojen avulla
- toiminnan tehokkuuden parantaminen ja kustannusten hallinta
- rahoitusaseman säilyttäminen vakaana, jolloin omavaraisuusaste pidetään vähintään 50 prosentin tasolla.

Nykyisin noin kolmannes Orionin liikevaihdosta muodostuu Stalevo- ja Comtess/Comtan-Parkinson-lääkkeiden mynnistä. Näiden lääkkeiden tärkeimmät patentit keskeisimmillä markkinoilla päättyvät vuosina 2012–2013, minkä vuoksi niiden myynnin arvioidaan laskevan lähivuosina. Orion on tuomassa markkinoille myös uusia tuotteita korvaamaan liikevaihdon laskua.

Orionin lähivuosien liikevaihdon ja kannattavuuden kehittyminen riippuu siitä nopeudesta, jolla Parkinson-lääkkeiden myynnin lasku ja toisaalta muiden tuotteiden myynnin kasvu kehittyvät tulevaisuudessa. Tämä luo konsernin liiketoiminnalle epäjatkuvuuskohdan.

Orionin osingonjakopolitiikka

Orion ottaa osingonjaossa huomioon yhtiön jakokelpoisten voittovarojen lisäksi taloudellisten tavoitteiden saavuttamisen vaatimat keskipitkän ja pitkän aikavälin investointi- ja muut rahoitustarpeet.

Hallituksen esitys voitonjaosta, osinko 1,00 euroa osakkeelta

Emoyhtiön voitonjakokelpoiset varat ovat 189 019 101,80 euroa, josta tilikauden voittoa on 136 467 859,83 euroa.

Hallitus ehdottaa, että emoyhtiön voitonjakokelpoisista varoista jaetaan osinkoa 1,00 euroa osaketta kohden. Osingonjaon täsmäytyspäivänä yhtiön hallussa oleville omille osakkeille ei makseta osinkoa. Voitonjakoehdotuksen tekemispäivänä osinkoon oikeuttavia osakkeita on 140 977 798 kappaletta, joten osingon kokonaismäärä olisi yhteensä 140 977 798 euroa. Konsernin osingonjakosuhte tilikaudelta 2009 olisi 93,5 % (97,9 %). Osingon maksupäivä olisi 7.4.2010 ja osinkoon olisivat oikeutettuja osakkeenomistajat, jotka ovat merkittyinä yhtiön osakasluetteloon 29.3.2010.

Lisäksi hallitus ehdottaa, että lääketieteelliseen tutkimukseen ja muuhun yleishyödylliseen tarkoitukseen lahjoitetaan hallituksen erillisen päätöksen mukaisesti 150 000,00 euroa ja että voittovarojen tilille jätettäisiin 47 891 303,80 euroa.

Hallituksen esitys vapaan oman pääoman jakamisesta 0,10 euroa osakkeelta

Hallitus ehdottaa 24.3.2010 pidettävälle Orion Oyj:n varsinaiselle yhtiökokoukselle, että yhtiökokous päättäisi vapaan oman pääoman jakamisesta käyttörahastosta pääoman palautuksena 0,10 euroa osaketta kohden. Vapaan oman pääoman palautus maksetaan osakkeenomistajalle, joka osingonjaon täsmäytyspäivänä 29.3.2010 on merkittynä osakkeenomistajaksi Euroclear Finland Oy:n pitämään yhtiön osakasluetteloon. Maksupäivä on 7.4.2010.

Liiketoimintakatsaukset

Lääkeliiketoiminta

Katsaus ihmislääkemarkkinoihin

Orionin yksittäisistä markkina-alueista tärkein on Suomi, joka muodostaa noin kolmanneksen konsernin liikevaihdosta. Suomen Lääkedatan tilastoinnin mukaan **ihmislääkkeiden tukkumyynti Suomessa** vuonna 2009 oli yhteensä 1 947,3 miljoonaa euroa ja se laski 0,5 % edellisestä vuodesta. Pakkausmäärällisesti markkinan kokonaismyynti laski 2,3 %. Apteekkien lääkeostot laskivat 0,9 %, samalla kun sairaaloiden lääkeostot kasvoivat vastaavasti 0,9 %. Reseptilääkkeiden tukkumyynti koko markkinalla laski 0,9 %, ja itsehoitotuotteiden tukkumyynti kasvoi 3,0 %. Tilastokeskuksen mukaan lääkkeiden hinnat Suomessa laskivat 3,6 % vuoden 2009 aikana.

Orionin asema Suomen johtavana lääkemarkkinoijana vahvistui edelleen. Lääkedatan tilastoinnin mukaan **Orionin ihmislääkkeiden tukkumyynti Suomessa** vuonna 2009 oli yhteensä 186,0 miljoonaa euroa ja se kasvoi 3,2 % edellisestä vuodesta. Orionin myynti kasvoi hieman, vaikka huhtikuussa voimaan astunut viitehintajärjestelmä laski kokonaismarkkinaa. Orionin markkinaosuus oli 9,6 % (9,2 %), mikä oli 2,5 prosenttiyksikköä korkeampi kuin toiseksi suurimmalla yhtiöllä.

Yksittäisenä terapia-alueena Orionille merkittävin on edelleen Parkinson-taudin hoito. Orionin Parkinson-lääkkeet muodostavat noin kolmanneksen konsernin liikevaihdosta. **Parkinson-lääkkeiden yhteenlaskettu myynti** syyskuuhun 2009 päättyneeltä 12 kk:n jaksolta oli IMS Healthin lääkemyyntitilastojen mukaan Yhdysvalloissa 981 miljoonaa Yhdysvaltojen dollaria (1 057 miljoonaa Yhdysvaltojen dollaria edellisen 12 kk:n jakson aikana) ja se laski 7,2 % vertailukaudesta. Nopea muutos markkinan kehityksessä johtui suurimman tuotteen, erään dopamiiniagonistin, patenttisuojan päättymisestä ja siitä seuranneesta geneerisestä kilpailusta. Euroopan viisi suurinta Parkinsonin taudin lääkemarkkinaa olivat Saksa, Iso-Britannia, Ranska, Espanja ja Italia. Niiden yhteenlaskettu Parkinson-lääkkeiden myynti syyskuuhun päättyneeltä 12 kk:n jaksolta oli 895 (852) miljoonaa euroa, ja keskimääräinen markkinakasvu oli 5,1 %.

Orionin Parkinson-lääkkeiden myynti kehittyi edelleen suotuisasti ja kokonaismarkkinan kasvua selvästi nopeammin. IMS Healthin lääkemyyntitilastojen mukaan Orionin Parkinson-lääkkeiden yhteenlaskettu myynti syyskuuhun päättyneeltä 12 kk:n jaksolta oli 492 miljoonaa euroa (427 miljoonaa euroa edellisen 12 kk:n jakson aikana) ja se kasvoi 15,3 %.

Tilastojen mukaan Orionin Parkinson-lääkkeiden myynti Yhdysvalloissa samaiselta 12 kk:n jaksolta oli 171 (154) miljoonaa Yhdysvaltojen dollaria ja se kasvoi 10,9 % vertailukaudesta. Orionin Parkinson-lääkkeiden markkinaosuus Yhdysvalloissa oli noin 17 %. Orionin Parkinson-lääkkeiden yhteenlaskettu myynti Euroopan viidellä suurimmalla Parkinson-lääkkeiden markkinalla samaiselta 12 kk:n jaksolta oli 147 (138) miljoonaa euroa ja se kasvoi 6,3 % vertailukaudesta. Orionin Parkinson-lääkkeiden keskimääräinen markkinaosuus näillä viidellä markkinalla on noin 16 %.

Lääkeliiketoiminnan liikevaihto ja tulos

Lääkeliiketoiminnan liikevaihto vuonna 2009 oli 728,5 (667,6) miljoonaa euroa ja se kasvoi 9,1 % edellisestä vuodesta. Lääkeliiketoiminnan liikevoitto oli 210,7 (188,5) miljoonaa euroa ja se kasvoi 11,8 %. Lääkeliiketoiminnan liikevoitto oli 28,9 % (28,2 %) segmentin liikevaihdosta.

Orionin kymmenen myydyimmän lääkevalmisteen liikevaihto vuonna 2009 oli 378,3 (339,7) miljoonaa euroa ja se kasvoi 11,4 %. Näiden tuotteiden osuus lääkeliketoiminnan kokonaisliikevaihdosta oli 52 % (51 %). Myydyimpien valmisteiden listalta nopeimmin kasvoivat sydänlääke Simdax, tehohoitorauhoite Precedex, Parkinson-lääke Stalevo ja Easyhaler-keuhkolääkkeet.

Omaan tutkimukseen perustuvien tuotteiden liikevaihto vuonna 2009 oli 346,5 (307,5) miljoonaa euroa ja se kasvoi 12,7 %. Näiden tuotteiden osuus lääkeliketoiminnan liikevaihdosta oli noin 48 % (46 %).

Alkuperälääkkeet

Alkuperälääkkeet-tulosyksikön tuotteisto koostuu patenttisuojatuista reseptilääkkeistä, jotka on suunnattu kolmelle terapia-alueelle: keskushermosto-sairauksiin, syöpäsairauksiin ja tehohoitoon sekä Easyhaler®-keuhkolääkkeisiin. Easyhaler-lääkkeet siirtyivät vuoden alussa Erityistuotteet-yksiköstä osaksi

Alkuperälääkkeet-tulosityksikköä. Samassa yhteydessä hormonikorvausvalmisteet, kuten Divina-sarja, ja toremifeeni-tuotteet, kuten Fareston, siirtyivät puolestaan osaksi Erityistuotteet-tulosityksikköä.

Alkuperälääkkeet-tulosityksikön liikevaihto vuonna 2009 oli 324,0 (278,1) miljoonaa euroa ja se kasvoi 16,5 %.

Orionin Parkinson-lääkkeiden yhteenlaskettu liikevaihto vuonna 2009 oli 234,9 (208,5) miljoonaa euroa. Se kasvoi 12,7 % ja muodosti lääkeliiketoiminnan liikevaihdosta 32 % (31 %). Liikevaihto Stalevo- ja Comtan-toimituksista Novartikselle oli yhteensä 137,8 (118,1) miljoonaa euroa, mikä oli 16,7 % edellisvuotta korkeampi. Stalevo-toimitukset Novartikselle kasvoivat 20,6 %, ja Comtan-toimitukset kasvoivat puolestaan 9,8 %. Orionin oman myyntiorganisaation liikevaihto Stalevo- ja Comtess-lääkkeistä oli yhteensä 97,1 (90,4) miljoonaa euroa ja se kasvoi 7,5 %. Stalevo-lääkkeen myynti oman myyntiverkoston kautta oli 77,1 (66,0) miljoonaa euroa ja se kasvoi 16,8 %. Euromääräistä myyntiä on hidastanut valuuttakurssien heikentyminen Iso-Britanniassa ja Skandinaviassa.

Orion on vetänyt pois myyntilupahakemukset Stalevo-lääkkeen käyttöaiheen laajentamiseksi EU-maissa ja Yhdysvalloissa. Stalevo on hyväksytty pidemmälle edenneen Parkinsonin taudin hoitoon.

Orionilla on meneillään patenttiloukkaus oikeudenkäynnit Yhdysvalloissa Sun-yhtiötä ja Sandoz-yhtiötä vastaan. Sun-yhtiöt pyrkivät tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille geneeriset versiot Orionin Comtan- ja Stalevo-lääkkeistä. Sandoz-yhtiöt puolestaan pyrkivät tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille geneerisen version Orionin Precedex-lääkkeestä. Oikeudenkäynnit Wockhardt-yhtiötä vastaan päättyivät sovintoon huhtikuussa 2009.

Orion hankki toukokuussa Abbott-yhtiöltä takaisin oikeudet suonensisäisesti annosteltavaan Simdax-lääkkeeseen (levosimendaani), joka on tarkoitettu sydämen vaikean vajaatoiminnan hoitoon. Simdax-tuotteen myyntioikeuksien siirto on sujunut suunnitelmien mukaisesti ja myynti kehittyi hyvin.

Easyhaler-tuoteperheen yhteenlaskettu liikevaihto vuonna 2009 oli 24,9 (22,2) miljoonaa euroa ja se kasvoi 12,2 %. Tuoteperheen myyntioikeudet Iso-Britanniassa ja Unkarissa siirtyivät takaisin Orionille vuoden 2009 aikana.

Pitkälle edenneen eturauhassyövän hoitoon tarkoitettua Vantas[®]-implantin (histreliini) lanseeraukset aloitettiin Euroopassa vuoden 2009 aikana. Orion hankki lääkkeen Euroopan laajuiset oikeudet yhdysvaltalaiselta Endo Pharmaceuticals Solutions Inc. -yhtiöltä.

Erityistuotteet

Patenttisuojaattomista eli geneerisistä reseptilääkkeistä ja itsehoitotuotteista muodostuvan Erityistuotteet-tulosityksikön liikevaihto vuonna 2009 oli 274,8 (260,5) miljoonaa euroa ja se kasvoi 5,5 %. Skandinavian ja itäisen Euroopan valuuttojen heikkeneminen hidasti yksikön eromääräisen liikevaihdon kehitystä vuoden 2009 aikana.

Orionin ihmislääkkeiden liikevaihto Suomessa vuonna 2009 oli 204,3 (195,3) miljoonaa euroa ja se kasvoi 4,6 %. Erityistuotteet-tulosityksikkö muodosti valtaosan kotimaan myynnistä. Orion on kasvattanut markkina-asemaansa laajan tuotteistonsa ansiosta erityisesti vaihtokelpoisissa reseptilääkkeissä, vaikka huhtikuussa Suomessa voimaan astunut viitehintajärjestelmä käänsi kokonaismarkkinan laskuun. Viitehintajärjestelmä on entisestään kiristänyt hintakilpailua, mutta laajentanut samalla vaihtokelpoisten valmisteiden valikoimaa. Esimerkiksi psyykenlääke Ketipinor[®] (ketiapiini) ja alkuvuodesta lanseerattu kolesterolia alentava lääke, Atorvastatin Orion[®] (atorvastatiini), ovat menestyneet hyvin.

Orionin ihmislääkkeiden liikevaihto itäisessä Euroopassa vuonna 2009 oli 38,7 (38,0) miljoonaa euroa ja se kasvoi 1,8 %. Erityistuotteet-tulosityksikkö muodosti valtaosan alueen myynnistä. Liikevaihdon euromääräistä kehitystä itäisen Euroopan alueella hidasti alueen valuuttakurssien voimakas heikentyminen ja taloudellinen taantuma.

Orion on vahvistanut tarjontaansa Skandinaviassa erityisesti itsehoitotuotteissa. Orionin tavoitteena on luoda kotimarkkina-asema Suomen lisäksi muihinkin Pohjoismaihin. Myynnin vahvaa kasvua Skandinaviassa on tukenut mm. Sebamed-tuoteperheen jakelun siirtäminen Orionille ja esimerkiksi Penomax[®]-antibiootin (pivmesillinaami) hyvin onnistunut lanseeraus Pohjoismaissa. Orion valmistautuu jakelukanavien muutoksiin myös Ruotsissa, jossa maan apteekkimonopoli purettiin vuonna 2009.

Fareston[®]-rintasyöpälääkkeen (toremifeeni) tuoteinformaatioon on lisätty uusiin turvallisuustietoihin perustuva rajoitus, jonka mukaan lääkettä ei tule käyttää potilailla, joilla on rytmihäiriöitä tai suurentunut riski saada niitä.

Eläinlääkkeet

Eläinlääkkeet-tulosityksikön liikevaihto vuonna 2009 oli 62,1 (67,2) miljoonaa euroa ja se laski 7,5 %. Tulosityksikön liikevaihdosta 31 % (37 %) muodostui eläinrauhotteista: Dexdomitor[®] (deksmedetomidiini), Domitor[®] (medetomidiini), Domosedan[®] (detomidiini) ja Antisedan[®] (atipametsoli), joiden liikevaihto laski 21,4 % johtuen patenttien päättymistä seuranneesta hintakilpailusta Euroopassa.

Oikeudet Orionin kehittämään eläinrauhotteuteperheeseen Euroopassa palautuivat Pfizer Animal Health'ltä Orionille vuoden lopussa. Sopimuksen myötä Orion aloittaa tuoteperheen myynnin muutamilla itäisen Euroopan markkinoilla aiemman Pohjoismaat kattavan myyntialueen lisäksi. Pfizer jatkaa Orionin eläinrauhotteiden markkinointia mm. Pohjois- ja Etelä-Amerikassa. Muilla markkinoilla partnerit vastaavat tuotteiden myynnistä. Järjestelyyn liittyen Pfizer maksoi Orionille neljä miljoonaa euroa vuoden 2009 lopussa.

Hevosten rauhoitteeksi tarkoitettu Domosedan-geeli sai myyntiluvan Euroopassa loppuvuodesta 2009. Tuotteen lanseeraukset Euroopassa aloitetaan vuoden 2010 alkupuolella.

Orion jatkoi markkinajohtajana Suomen eläinlääkemarkkinalla noin 20 % markkinaosuudella. Eläinlääketilaston mukaan vuoden 2009 eläinlääkemarkkina Suomessa oli noin 46 miljoonaa euroa ja se kasvoi 6,8 % edellisestä vuodesta. Orionin asema markkinajohtajana on seurausta laajasta tuotteistosta ja pitkäjänteisestä toiminnasta Suomen eläinlääkemarkkinalla.

Orion ei aio jättää myyntilupahakemusta levosimendaanista Yhdysvalloissa eikä Euroopassa LEVET-tutkimusohjelmasta saatujen tulosten perusteella. Ohjelmassa tutkittiin suun kautta annosteltavan levosimendaanin tehoa koirien sydänsairauksien hoidossa.

Fermion

Fermion tuottaa lääkkeiden vaikuttavia aineita Orionin ja muiden lääkeyhtiöiden käyttöön ja sen tuotteisto kattaa lähes 30 lääkeainetta. Tulosityksikön liikevaihto vuonna 2009 oli 41,4 (36,1) miljoonaa euroa ja se kasvoi 14,5 %. Tästä on eliminoitu lääkeainetoimitukset Orionin omaan käyttöön. Tiettyjen avaintuotteiden tilauskanta on edelleen korkea, vaikka kilpailu markkinoilla jatkui kireänä. Kilpailukyvyyn säilyttämiseksi yksikössä on kiinnitetty erityistä huomiota kustannustehokkuuden parantamiseen.

Tutkimus ja kehitys

Orionin lääketutkimuksen ydinterapia-alueita ovat keskushermostolääkkeet, syöpä- ja tehohoitolääkkeet sekä inhaloitavat Easyhaler-keuhkolääkkeet. Oman tutkimuksen ohella Orion panostaa aikaisen vaiheen tutkimus- ja kehitysyhteistyöhön yliopistojen ja muiden lääkeyhtiöiden kanssa. Loppuvaiheen kliinisessä tutkimuksessa Orion pyrkii jakamaan kustannuksia muiden lääkeyhtiöiden kanssa. Näin Orion mahdollistaa uusien tutkimusprojektien määrän kasvun ja tasapainottaa tutkimusputkessa olevien projektien riskitasoa. Orion pyrkii myös hankkimaan uusia tuoteaihoita täydentämään omasta tutkimuksesta syntyvää tutkimusputkea. Näin Orion vahvistaa kykyään toimia jatkossakin uusia lääkkeitä tarjoavana, lääketutkimusta ja -kehitystä tekevänä yrityksenä.

Konsernin **tutkimus- ja kehityskulut** olivat 95,2 (90,0) miljoonaa euroa, josta lääkeliiketoiminnan osuus oli 89,4 (85,4) miljoonaa euroa. Konsernin tutkimus- ja kehitysmenojen osuus konsernin liikevaihdosta oli 12,3 % (12,7 %).

Orionilla on meneillään kolmannen kliinisen vaiheen potilastutkimukset **tehohoitorauhoite deksmedetomidiinilla**. Läkettä testataan pitkäaikaisena, yli 24 tunnin infuusiona. Lääke on jo markkinoilla esim. Yhdysvalloissa ja Japanissa, jossa sitä voidaan käyttää tehohoitopotilaiden rauhoitteena korkeintaan 24 tunnin ajan. Tavoitteena on rekisteröidä lääke myös EU:ssa. MIDEX-tutkimuksessa deksmedetomidiinia verrataan midatsolaamiin ja PRODEX-tutkimuksessa propofoliin. Molempiin tutkimuksiin on rekrytoitu 500 potilasta, ja tuloksia ohjelmasta odotetaan viimeistään kesällä 2010.

Orionilla on meneillään hanke inhaloitavien **Easyhaler-lääkkeiden** tuoteperheen laajentamiseksi. Tutkimusohjelmassa kehitetään **budesonidi-formoteroli -yhdistelmävalmistetta**, jossa budesonidi hoitaa limakalvotulehdusta ja formoteroli toimii pitkävaikutteisena, keuhkoputkia avaavana lääkeaineena. Orionin tavoitteena on hyödyntää Easyhaler-teknologiaa nykyisten tuotteiden ja kehityshankkeiden lisäksi myös uusiin valmisteesiin.

Orion kehittää yhteistyössä Novartiksen kanssa **Stalevo-lääkettä Japanin markkinoille**.

Orionilla on käynnissä ensimmäisessä kliinisen vaiheen tutkimukset **alfa 2_c -reseptorin antagonistilla**. Varhaisen vaiheen tutkimuksissa lääkeaihion on todettu sopivan mahdollisesti Alzheimerin taudin tai skitsofrenian oireiden hoitoon.

Orionilla on meneillään useita projekteja **varhaisessa tutkimusvaiheessa**, joissa tutkitaan mm. selektiivisiä androgeenireseptorin modulaattoreita (SARM), eturauhassyöpää, neuroopaattista kipua, Parkinsonin tautia ja tehohoidon eri käyttöalueita.

Orion on vetänyt pois myyntilupahakemukset Stalevo-lääkkeen käyttöaiheen laajentamiseksi EU-maissa ja Yhdysvalloissa. Stalevo on hyväksytty pidemmälle edenneen Parkinsonin taudin hoitoon.

Orion ei aio jättää myyntilupahakemusta levosimendaanista Yhdysvalloissa eikä Euroopassa LEVET-ohjelmasta saatujen tulosten perusteella. Ohjelmassa tutkittiin suun kautta annosteltavan levosimendaanin tehoa koirien sydänsairauksien hoidossa.

Diagnostiikkaliiketoiminta

Diagnostiikkaliiketoiminnan liikevaihto vuonna 2009 oli 45,2 (45,0) miljoonaa euroa. Euromääräistä myyntiä rasitti pohjoismaisten valuuttojen heikkeneminen. Sen sijaan myynti Kiinaan ja Tsekkiin kasvoi edellisestä vuodesta.

Päätuotteina jatkoivat edelleen QuikRead[®]-testit, joiden sekä reagenssi- että laitemyynti kehittyivät edelleen vahvasti. Testejä käytetään mm. tulehduksen osoittamiseen verinäytteen CRP-arvon perusteella. Testeillä voidaan osoittaa myös nielutulehdusta aiheuttava streptokokki A -nielunäytteestä. QuikRead-laitekannan kasvu lääkärien vastaanotoilla ja kliinisissä laboratorioissa luo kasvupohjaa myös reagenssien kysynnälle jatkossa.

Kastolevytesteistä erityisesti teollisuushygieniatestien myynti laski teollisuuden käyttöasteiden heikkenemisen seurauksena.

Liikevoitto oli 5,6 (6,1) miljoonaa euroa ja se laski 9,1 %, koska tulosityksikön panostuksia tuotekehitykseen lisättiin suunnitellusti.

Osakkeet ja osakkeenomistajat

Orionilla oli 31.12.2009 yhteensä 141 257 828 osaketta, joista A-osakkeita oli 51 340 668 kappaletta ja B-osakkeita 89 917 160 kappaletta. Yhtiön osakepääoma on 92 238 541,46 euroa. Vuoden 2009 lopussa Orionin hallussa oli yhteensä 280 030 kappaletta yhtiön omia B-osakkeita. A- ja B- osakkeiden yhteenlaskettu äänimäärä 31.12.2009 ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita oli 1 116 450 490 ääntä.

Osakkeiden äänioikeudet

Jokainen A-osake oikeuttaa äänestämään yhtiökokouksessa kahdellakymmenellä (20) äänellä ja jokainen B-osake yhdellä (1) äänellä. Yhtiökokouksessa osakkeenomistaja ei kuitenkaan saa äänestää suuremmalla äänimäärällä kuin mitä 1/20 yhtiökokouksessa edustettujen eri osakelajeihin kuuluvien osakkeiden yhteenlaskettu äänimäärä on. Yhtiöllä itsellään ja Orionin Eläkesäätiöllä ei ole äänioikeutta Orion Oyj:n yhtiökokouksessa.

Sekä A- että B-osake antaa osakkeenomistajalle samat oikeudet yhtiön omaisuuteen ja osingonjakoon.

Osakkeiden muuntaminen

Yhtiöjärjestyksen nojalla osakkeenomistaja voi vaatia A-osakkeidensa muuntamista B-osakkeiksi. Vuoden 2009 aikana osakkeita muunnettiin yhteensä 100 000 kappaletta.

Kaupankäynti Orionin osakkeilla

Orionin A- ja B-osakkeet noteerataan NASDAQ OMX Helsingissä suurten yhtiöiden ryhmässä, terveydenhuollon toimialaluokassa tunnuksilla ORNAV ja ORNBV. Kaupankäynti yhtiön molemmilla osakkeilla alkoi 3.7.2006, ja tietoja kaupankäynnistä yhtiön osakkeilla on saatavilla tästä päivämäärästä alkaen.

Yhtiön osakkeiden markkina-arvo 31.12.2009 ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita oli 2 122,2 miljoonaa euroa.

Vuoden 2009 aikana Orionin A-osakkeita vaihdettiin NASDAQ OMX Helsingissä yhteensä 3 815 863 kappaletta ja B-osakkeita 84 568 573 kappaletta. Vaihdetujen osakkeiden arvo vastasi yhteensä 1 080,4 miljoonaa euroa. Vuoden aikana A-osakkeista vaihdettiin 7,4 % ja B-osakkeista 94,1 %. Keskimääräinen vaihto Orionin osakkeilla oli 62,6 %.

Hallituksen valtuutukset

Orionin hallituksella on 23.3.2009 pidetyn yhtiökokouksen antama valtuutus luovuttaa yhtiön hallussa olevia omia osakkeita. Valtuutus on voimassa vuoden 2010 varsinaisen yhtiökokouksen päättymiseen saakka.

Hallituksella ei ole valtuutusta korottaa osakepääomaa eikä laskea liikkeelle optio- tai vaihtovelkakirjalainaa tai optio-oikeuksia.

Maaliskuussa 2009 Orion luovutti yhteensä 44 806 kappaletta yhtiön hallussa olleita Orionin B-osakkeita konsernin avainhenkilöiden osakekannustinjärjestelmään kuuluville ja konsernin palveluksessa oleville henkilöille vuodelta 2008 maksettavina osakepalkkioina. Luovutus perustuu yhtiökokouksen 25.3.2008 antamaan valtuutukseen. Luovutettujen osakkeiden osakekohtainen luovutushinta oli 11,97 euroa ja se oli B-osakkeen kaupankäyntimäärällä painotettu keskikurssi 5.3.2009. Luovutettujen osakkeiden luovutushinta oli yhteensä 536 417,43 euroa.

Omistus pohja

Orionilla oli vuoden 2009 lopussa kaikkiaan 54 323 (43 119) rekisteröityä osakkeenomistajaa, joista yksityishenkilöitä oli 94,0 % (94,1 %). Heidän omistuksessaan oli koko osakekannasta 51,9 % (48,3 %) ja kaikista äänistä 60,6 % (59,2 %). Hallintarekisteröityjä osakkeita oli 31,3 (34,7) miljoonaa kappaletta. Niiden osuus kokonaisosakemäärästä oli 22,1 % (24,5 %) ja 4,2 % (6,1 %) yhteenlasketuista äänistä.

Orionin hallussa oli vuoden 2009 lopussa 280 030 kappaletta yhtiön omia B-osakkeita. Niiden osuus yhtiön koko osakekannasta on 0,2 % ja yhteenlasketusta äänimäärästä 0,03 %.

Capital Research and Management Company ilmoitti 21.11.2007 arvopaperimarkkinalain 2 luvun 9 §:n mukaisesti, että se hallinnoi 7 281 692 kappaletta Orionin B-osaketta. Mainittujen osakkeiden osuus Orionin koko osakekannasta on 5,15 % ja äänimäärästä 0,65 %. Ilmoituksen mukaan Capital Research and Management Company on yhtiön suurin osakkeenomistaja.

Orionin tietoon ei tullut vuoden 2009 aikana uusia tahoja, joiden omistus yhtiön osakepääomasta tai sen äänimäärästä ylittää arvopaperimarkkinalain mukaisen liputuskynnyksen.

Johdon osakeomistukset

Vuoden 2009 lopussa hallituksen jäsenten yhteenlasketussa osakeomistuksessa oli yhteensä 2 322 438 kappaletta yhtiön osakkeita, joista 1 903 932 oli A-osakkeita ja 418 506 B-osakkeita. Toimitusjohtajan omistuksessa oli vuoden 2009 lopussa 11 950 yhtiön osaketta, jotka kaikki olivat B-osakkeita. Konsernin johtoryhmän jäsenten (toimitusjohtaja pois lukien) omistuksessa oli yhtiön osakkeista yhteensä 66 733 kappaletta, joista 1 228 oli A-osakkeita ja 65 505 B-osakkeita. Yhtiön ylimmän johdon omistuksessa oli näin ollen yhteensä 1,7 % yhtiön koko osakekannasta ja 3,5 % yhteenlasketusta äänimäärästä. Luvut sisältävät myös määräysvalta-yhteisöjen omistukset.

Yhtiöllä ei ole voimassa olevia optio-ohjelmia.

Hallinto ja johtaminen

Orion-konsernin johtamisjärjestelmä muodostuu konsernitason toimien ja tulosyksiköistä. Näiden lisäksi järjestelmään kuuluu juridisten yksiköiden hallinnon järjestäminen. Toiminnan ohjausta ja valvontaa varten konsernissa on kaikilla tasoilla toimiva valvontajärjestelmä.

Konsernin emoyhtiö on Orion Oyj, jonka osakkeenomistajat käyttävät päätösvaltaansa osakeyhtiölain ja yhtiöjärjestyksen mukaisesti yhtiökokouksessa. Yhtiökokous nimittää hallituksen jäsenet sekä päättää mm. yhtiöjärjestyksen muuttamisesta, osakkeiden liikkeelle laskemisesta ja omien osakkeiden hankkimisesta.

Konsernin hallitus käsittelee ja päättää kaikki merkittävimmät koko konsernin tai sen yksiköiden toimintaa koskevat asiat riippumatta siitä, edellyttääkö asia juridisesti hallituksen päätöstä. Hallitus myös varmistaa hyvän hallinto- ja ohjausjärjestelmän noudattamisen Orion-konsernissa.

Emoyhtiön hallitukseen kuuluu vähintään viisi ja enintään kahdeksan jäsentä, jotka valitsee yhtiökokous. Hallituksen jäsenten toimikausi päättyy valintaa seuraavan varsinaisen yhtiökokouksen päättyessä. Yhtiökokous valitsee samaksi ajaksi hallituksen puheenjohtajan ja hallitus, niin ikään samaksi ajaksi, hallituksen varapuheenjohtajan. Henkilöä, joka on täyttänyt 67 vuotta, ei voida valita hallituksen jäseneksi.

Emoyhtiön toimitusjohtajan valitsee hallitus. Osakeyhtiölain mukaisesti toimitusjohtaja hoitaa yhtiön juoksevaa hallintoa hallituksen antamien ohjeiden ja määräysten mukaisesti. Lisäksi toimitusjohtaja huolehtii siitä, että yhtiön kirjanpito on lain mukainen ja varainhoito on luotettavalla tavalla järjestetty.

Toimitusjohtajan irtisanomisaika on yhtiön irtisanoessa toimitusjohtajan 6 kuukautta. Toimitusjohtajan irtisanoessa toimitusjohtajan irtisanomisaika on 6 kuukautta, ellei toisin sovi. Toimitusjohtajan irtisanomisaikaan kuuluu, mikäli toimitusjohtajan sanotaan irti joko yhtiön toimesta tai toimitusjohtajan toimesta yhtiön sopimusrikkomuksen vuoksi, suoritetaan, elleivät osapuolet toisin sovi, toimitusjohtajalle erillisenä irtisanomiskorvauksena toimitusjohtajan irtisanomisen jälkeen 18 kuukauden rahapalkkaa vastaava määrä. Mikäli toimitusjohtajan sanotaan irti toimitusjohtajan toimesta muusta syystä kuin yhtiön sopimusrikkomuksen vuoksi, ei erillistä irtisanomiskorvausta suoriteta.

Varsinainen yhtiökokous 23.3.2009

Orion Oyj:n varsinainen yhtiökokous pidettiin Helsingin Messukeskuksessa 23.3.2009. Kokouksessa käsiteltiin yhtiöjärjestyksen 10 §:n ja osakeyhtiölain 5 luvun 3 §:n mukaisten asioiden lisäksi ehdotukset, jotka koskivat yhtiöjärjestyksen muuttamista, hallituksen valtuutusta omien osakkeiden luovuttamiseen, hallituksen valintoja ja palkkioita sekä tilintarkastajan valintaa ja palkkioita.

Vuodelta 2008 päätettiin jakaa hallituksen ehdotuksen mukaisesti osinko 0,95 euroa osaketta kohden.

PricewaterhouseCoopers Oy KHT-yhteisö valittiin konsernin tilintarkastajaksi seuraavalle toimikaudelle.

Varsinainen yhtiökokous 24.3.2010

Orion Oyj:n varsinainen yhtiökokous pidetään keskiviikkona 24.3.2010 klo 14.00 alkaen Helsingin Messukeskuksessa.

Merkittävimmät riskit ja epävarmuustekijät

Riskienhallinta on merkittävä osa Orion-konsernin ohjausjärjestelmää ja se liittyy tiiviisti yhtiön vastuurakenteisiin ja liiketoimintaan. Tavoitteena on tunnistaa, mitata ja hallita ne riskit, jotka mahdollisesti uhkaavat yhtiön toimintaa tai asetettujen tavoitteiden saavuttamista. Kokonaisvaltaista riskienhallintaprosessia, käytännön toimenpiteitä sekä vastuiden määrittelyä kehitetään säännöllisesti toteutettavilla riskikartoituksilla, jotka kattavat:

- strategiset riskit, mukaan lukien tutkimus- ja kehitysriskit
- operatiiviset riskit, kuten myynti- ja liikeriskit, tuotantoriskit, turvallisuusriskit ja ympäristöriskit

- rahoitusriskit, kuten markkina-, luotto- ja maksuvalmiusriskit.

Operatiivinen riskienhallinta kattaa myös hankekohtaisen riskienhallinnan.

Valtiovarainministeriön asetuksen 153/2007 6.1 §:n kohdassa 11 tarkoitetut sopimukset

Orionilla on markkinointipartnerinsa Novartiksen kanssa Comtess[®]/Comtan[®]- sekä Stalevo[®]-lääkkeitä koskevat markkinointisopimukset. Nämä sopimukset sisältävät valtiovarainministeriön asetuksen 153/2007 6.1 §:n kohdassa 11 tarkoitettuja määräysvallan vaihtumista koskevia ehtoja, joiden mukaan sopijapuoli on oikeutettu sopimuksen irtisanomiseen tiettyjen edellytysten vallitessa.

Henkilöstö

Orion-konsernin keskimääräinen henkilömäärä vuonna 2009 oli 3 192 (3 270). Vuoden 2009 lopussa konsernin palveluksessa oli yhteensä 3 147 (3 309) henkilöä, joista Suomessa työskenteli 2 529 (2 726) henkilöä ja Suomen ulkopuolella 617 (583) henkilöä.

Palkat ja muut henkilöstökulut vuonna 2009 olivat yhteensä 171,4 (170,9) miljoonaa euroa.

Ympäristöasiat

Orionin oman tuotannon ympäristövaikutukset ovat pienet ja liittyvät lähinnä energian-, raaka-aineiden ja vedenkulutukseen, päästöihin ilmaan ja jätteiden määrään. Orionin kaikki tuotantolaitokset sijaitsevat Suomessa. Tehtaita säätelevät voimassa olevat ympäristöluvut. Tuotantoa on viidellä paikkakunnalla: Espoossa, Hangossa, Kuopiossa, Turussa ja Oulussa.

Orionin tuotannon ympäristövaikutuksia seurataan mm. mittaamalla päästöjä ilmaan ja veteen, tarkkailemalla jätemääriä – etenkin ongelmajätteiden määrää, seuraamalla raaka-aineiden kulutusta sekä mittaamalla energiatehokkuutta. Orion pyrkii jatkuvasti tehostamaan ympäristönsuojeluaan ja toimintaa valvotaan mm. sisäisillä tarkastuksilla.

Merkittävät oikeudelliset asiat

Oikeudenkäynnit Sun-yhtiöitä vastaan

Orion Oyj on aloittanut 13.11.2007, 7.2.2008 ja 12.11.2008 patentt loukkausoikeudenkäynnit Yhdysvalloissa Sun-konserniin kuuluvia yhtiöitä vastaan puolustaakseen Yhdysvalloissa voimassa olevia patentejaan nro 6,500,867 ja 5,446,194.

Sun Pharmaceutical Industries Limited pyrkii tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille Stalevo-lääkkeen geneeriset versiot (annosvahvuudet 25/100/200 ja 37,5/150/200 mg, vaikuttavat aineet karbidopa, levodopa ja entakaponi). Sun Pharma Global, Inc. pyrkii tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille geneerisen version Orionin Comtan-nimisestä alkuperälääkkeestä.

Oikeudenkäynti Sandoz-yhtiöitä vastaan

Orion Oyj on aloittanut 4.9.2009 yhdessä Hospira, Inc. -yhtiön kanssa patentt loukkausoikeudenkäynnin Yhdysvalloissa Sandoz International GmbH ja Sandoz Inc. -yhtiöitä vastaan puolustaakseen Yhdysvalloissa voimassa olevia patentejaan. Oikeudenkäynti koskee Orionin patenttia nro 4,910,214 sekä Orionin ja Hospiran yhteistä patenttia nro 6,716,867.

Sandoz on hakenut lupaa valmistaa ja markkinoida Yhdysvalloissa geneeristä versiota Precedex[®]-nimisestä Orionin alkuperälääkkeestä (deksmedetomidini hydrokloridi 100 mikrogramma emästä/ml), jota markkinoi Yhdysvalloissa Orionin lisenssikumppani Hospira.

Orion arvioi, että kulut oikeudenkäynnistä Sandoz-yhtiöitä vastaan tulevat olemaan olennaisesti pienemmät kuin Yhdysvalloissa meneillään olevien entakaponipatenttioikeudenkäyntien kustannukset.

Oikeudenkäynnit Wockhardt-yhtiöitä vastaan päättyivät sovintoon

Orion Oyj ja Wockhardt USA, LLC ja Wockhardt Limited (yhdessä "Wockhardt") solmivat 29.4.2009 sovintosopimuksen kiistassa, jossa Orion oli patentejaan puolustaakseen haastanut Wockhardtin oikeuteen Yhdysvalloissa Wockhardtin jätettyä Orionin Comtan[®]- ja Stalevo[®]-valmisteiden geneerisiä versioita koskevat myyntilupahakemukset.

Orion aloitti ensimmäisen oikeudenkäynnin Wockhardtia vastaan Yhdysvalloissa vuonna 2007 ja kaksi myöhempää oikeudenkäyntiä vuonna 2008. Sovintoratkaisu koskee kaikkia kolmea oikeudenkäyntiä. Sovintosopimuksen ehtojen mukaan Wockhardt voi tuoda Yhdysvaltain markkinoille Comtan- ja Stalevo-valmisteiden geneeriset versiot 30.9.2012, tai mahdollisesti tiettyjen edellytysten täytyessä jo sitä aikaisemminkin. Osapuolet ovat sopineet, että Orion toimittaa mainittuja geneerisiä valmisteita Wockhardtille. Osapuolet eivät julkista sovintosopimuksen ehtoja muilta osin.

Sovinnon johdosta kaikki kolme oikeudenkäyntiä lopetettiin ja niiden kohteina olleet Orionin US-patentit nro 5,446,194; 5,135,950; 6,599,530; 6,797,732; ja 6,500,867 pysyvät voimassa.

Yhdysvalloissa voimassa olevan lainsäädännön mukaisesti Orion on toimittanut kaikki yllä mainitut sopimukset Yhdysvaltojen kilpailuviranomaisille (U.S. Federal Trade Commission ja United States Department of Justice).

OSAKKEIDEN PERUSTIEDOT 31.12.2009

	A-osake	B-osake	Yhteensä
Kaupankäyntitunnus NASDAQ OMX Helsingissä	ORNAV	ORNBV	
Listautumispäivä	1.7.2006	1.7.2006	
ISIN-koodi	FI0009014369	FI0009014377	
GLCS-koodi	30101030	30101030	
Reuters-koodi	ORNAV.HE	ORNBV.HE	
Bloomberg-koodi	ORNAV.FH	ORNBV.FH	
Osakepääoma, milj. €	33,5	58,7	92,2
Kirjanpidollinen vasta-arvo/osake, €	0,65	0,65	
Osakemäärä yhteensä, kpl	51 340 668	89 917 160	141 257 828
% koko osakekannasta	36 %	64 %	100 %
Yhtiön hallussa olevat omat osakkeet, kpl		280 030	280 030
Osakkeita yhteensä ilman omia osakkeita, kpl	51 340 668	89 637 130	140 977 798
Osakkeiden vähimmäismäärä, kpl			1
Osakkeiden enimmäismäärä, kpl	500 000 000	1 000 000 000	1 000 000 000
Ääniä/osake	20	1	
Äänimäärä ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita	1 026 813 360	89 637 130	1 116 450 490
% kaikista äänistä	92 %	8 %	100 %
Osakkeenomistajia	17 125	43 728	54 323

Sekä A- että B-osake antaa osakkeenomistajalle samat oikeudet yhtiön omaisuuteen ja osingonjakoon.

Suurimmat osakkeenomistajat ¹⁾

31.12.2009	A-osakkeet	B-osakkeet	Osakkeita yhteensä	% osakkeista	Ääniä yhteensä	% äänistä	Järjestys äänimäärän mukaan
1. Capital Research and Management Company ²⁾	0	7 281 692	7 281 692	5,15%	7 281 692	0,65%	
2. Erkki Etola ja yhtiöt	2 450 228	50 000	2 500 228	1,77%	49 054 560	4,39%	1.
Etola Erkki	100 228	50 000			2 054 560		
Etra Trading Oy	2 350 000	0			47 000 000		
3. Keskinäinen Työeläkevakuutusyhtiö Varma	2 130 000	256 149	2 386 149	1,69%	42 856 149	3,84%	2.
4. Jouko Brade ja yhtiöt	1 838 672	364 540	2 203 212	1,56%	37 137 980	3,33%	4.
Brade Jouko	255 800	29 600			5 145 600		
Brade Oy	49 111	1 305			983 525		
Medical Investment Trust Oy	1 300 000	324 955			26 324 955		
Lamy Oy	2 152	2 580			45 620		
Helsinki Investment Trust Oy	200 000	5 000			4 005 000		
Helsinki Securities Oy	31 609	1 000			633 180		
Töölö Trading Oy	0	100			100		
5. Maa- ja vesitekniikan tuki r.y. ja yhtiöt	2 083 360	0	2 083 360	1,47%	41 667 200	3,73%	3.
Maa- ja vesitekniikan tuki r.y.	1 034 860	0			20 697 200		
Tukinvest Oy	1 048 500	0			20 970 000		
6. Orionin Eläkesäätiö ³⁾	1 765 624	292 699	2 058 323	1,46%	(35 605 179)	(3,19%)	
7. Keskinäinen Eläkevakuutusyhtiö Ilmarinen	1 577 440	175 450	1 752 890	1,24%	31 724 250	2,84%	5.
8. Kansaneläkelaitos	0	1 658 368	1 658 368	1,17%	1 658 368	0,15%	
9. Ylppö Jukka	1 247 136	291 334	1 538 470	1,09%	25 234 054	2,26%	6.
10. Saastamoisen Säätiö	1 189 996	0	1 189 996	0,84%	23 799 920	2,13%	7.
11. Aho Group Oy:n määräysvaltaäänät	1 099 240	1 281	1 100 521	0,78%	21 986 081	1,97%	8.
Helsingin Lääkärikeskus Oy	658 230	4			13 164 604		
Kliinisen Kemian Tutkimussäätiö	100 000	0			2 000 000		
Aho Juhani	298 029	0			5 960 580		
Aho Kari Jussi	21 215	426			424 726		
Porkkala Miia	5 115	426			102 726		
Lappalainen Annakajaja	4 944	0			98 880		
Aho Antti	7 792	0			155 840		
Aho Ville	3 915	425			78 725		
12. Into Ylppö ja määräysvaltaäänät	776 736	240 200	1 016 936	0,72%	15 774 920	1,41%	9.
Ylppö Into	577 936	240 200			11 798 920		
Ylppö Eeva	106 400	0			2 128 000		
Ylppö Aurora	92 400	0			1 848 000		
13. Suomen Kulttuurirahasto	321 946	554 620	876 566	0,62%	6 993 540	0,63%	
14. Valtion Eläkerahasto	0	800 000	800 000	0,57%	800 000	0,07%	
15. Keskinäinen Vakuutusyhtiö Eläke-Fennia	292 800	372 250	665 050	0,47%	6 228 250	0,56%	
16. Eero Karvonen ja yhtiöt	546 200	21 600	567 800	0,40%	10 945 600	0,98%	10.
Karvonen Eero	73 170	4 929			1 468 329		
EVK-Capital Oy	473 030	16 671			9 477 271		
17. Maritza Salonen ja määräysvaltaäänät	545 126	0	545 126	0,39%	10 902 520	0,98%	
Salonen Maritza	445 046	0			8 900 920		
Salonen Reino, Kuolinpesä	30 980	0			619 600		
Maritza ja Reino Salosen säätiö	69 100	0			1 382 000		
18. OP-Delta Sijoitusrahasto	0	532 159	532 159	0,38%	532 159	0,05%	
19. Laakkonen Yrjö Ilmari	417 000	25 000	442 000	0,31%	8 365 000	0,75%	
20. Orion-Farmos Tutkimussäätiö	132 996	282 514	415 510	0,29%	2 942 434	0,26%	
20 suurinta yhteensä	18 414 500	13 199 856	31 614 356	22,38%	381 489 856	34,2%	
Hallintarekisteröidyt (ilman Capital Research and Management Companya)	846 168	23 128 707	23 974 875	17,0%	40 052 067	3,6%	
Muut	32 080 000	53 308 567	85 388 567	60,4%	694 908 567	62,2%	
Orionin hallussa olevat omat osakkeet	0	280 030	280 030	0,2%	280 030	0,0%	
Kaikki yhteensä	51 340 668	89 917 160	141 257 828	100,0%	1 116 730 520	100,0%	

1) Luettelossa on ilmoitettu yhtiön suurimpien osakkeenomistajien suorat omistukset äänimäärineen, osakkeenomistajalla olevaan äänimäärään rinnastettavat liikkeeseenlaskijan tiedossa olevat osakkeenomistajan määräysvallassa olevalla yhteisöllä tai säätiöllä olevat äänimäärät, osakkeenomistajan ja sen määräysvallassa olevan yhteisön eläkesäätiöllä ja eläkekassalla olevat äänimäärät sekä muut äänimäärät, jonka käytöstä osakkeenomistaja voi yksin tai yhdessä kolmannen kanssa päättää tekemänsä sopimuksen nojalla tai muutoin.

2) Tiedot perustuvat Capital Research and Management Companyn 21.11.2007 antamaan arvopaperimarkkinalain 2 luvun 9 § mukaiseen ilmoitukseen.

3) Ei äänioikeutta yhtiökokouksissa

Omistusjakauma osakasryhmittäin

Osakasryhmät 31.12.2009	Omistajia		A-osakkeita		B-osakkeita		Osakkeita yhteensä		Ääniä yhteensä	
		%		%		%		%		%
Kotitaloudet	51 065	94,00	31 738 255	61,82	41 607 901	46,27	73 346 156	51,92	676 373 001	60,57
Hallintarekisteröidyt ja ulkomaiset omistajat	207	0,38	1 264 477	2,46	31 184 580	34,68	32 449 057	22,97	56 474 120	5,06
Julkisyhteisöt	47	0,09	6 287 276	12,25	4 649 078	5,17	10 936 354	7,74	130 394 598	11,68
Yritykset ja asuntoyhteisöt	2 222	4,09	7 230 414	14,08	4 814 418	5,35	12 044 832	8,53	149 422 698	13,38
Voittoa tavoittelemattomat yhteisöt	692	1,27	4 183 586	8,15	5 174 569	5,75	9 358 155	6,62	88 846 289	7,96
Rahoitus- ja vakuutuslaitokset	89	0,16	569 756	1,11	2 142 892	2,38	2 712 648	1,92	13 538 012	1,21
Muut	0	0,00	66 904	0,13	63 692	0,07	130 596	0,09	1 401 772	0,13
Orionin hallussa olevat omat osakkeet	1	0,00	0	0,00	280 030	0,31	280 030	0,20	280 030	0,03
Yhteensä	54 323	100,00	51 340 668	100,00	89 917 160	100,00	141 257 828	100,00	1 116 730 520	100,00

Omistusjakauma osakemäärän mukaan

Osakemäärä 31.12.2009	Omistajia		A-osakkeita		B-osakkeita		Osakkeita yhteensä		Ääniä yhteensä	
		%		%		%		%		%
1–100	11 425	21,03	243 205	0,47	605 157	0,67	774 346	0,55	4 699 784	0,42
101–1 000	30 308	55,79	3 610 261	7,03	11 281 180	12,55	13 176 992	9,33	66 021 654	5,91
1 001–10 000	11 396	20,98	11 911 064	23,20	23 965 434	26,65	32 988 949	23,35	233 039 474	20,87
10 001–100 000	1 103	2,03	10 971 846	21,37	13 834 494	15,39	27 488 645	19,46	264 057 360	23,65
100 001–1 000 000	77	0,14	10 893 832	21,22	8 280 420	9,21	18 994 700	13,45	224 758 506	20,13
1 000 001–	13	0,02	13 643 556	26,57	31 606 753	35,15	47 423 570	33,57	322 471 940	28,88
Yhteistilillä	0	0,00	66 904	0,13	63 692	0,07	130 596	0,09	1 401 772	0,13
Yhteensä	54 322	100,00	51 340 668	100,00	89 637 130	99,69	140 977 798	99,80	1 116 450 490	99,97
joista hallintarekisteröityjä	11	0,02	846 168	1,65	30 410 399	33,82	31 256 567	22,13	47 333 759	4,24
Orionin hallussa olevat omat osakkeet	1	0,00	0	0,00	280 030	0,31	280 030	0,20	280 030	0,03
Osakkeet yhteensä	54 323	100,00	51 340 668	100,00	89 917 160	100,00	141 257 828	100,00	1 116 730 520	100,00

Hallituksen jäsenten osakeomistukset ¹⁾ 31.12.2009

	A-osakkeita, kpl	Muutos tilikauden alusta	B-osakkeita, kpl	Muutos tilikauden alusta ²⁾	Osakkeita yhteensä, kpl	Osuus koko osakekannast a, %	Osuus kaikista äänistä, %
Matti Kavetvuo, puheenjohtaja	110 596	0	87 858	2 674	198 454	0,14	0,21
Jukka Ylppö, varapuheenjohtaja	1 247 136	0	291 334	1 820	1 538 470	1,09	2,26
Sirpa Jalkanen	0	0	1 337	1 337	1 337	0,00	0,00
Eero Karvonen	546 200	0	21 600	1 337	567 800	0,40	0,98
Leena Palotie	0	0	5 600	1 337	5 600	0,00	0,00
Vesa Puttonen	0	0	7 600	1 337	7 600	0,01	0,00
Hannu Syrjänen	0	0	3 177	1 337	3 177	0,00	0,00
Hallitus yhteensä	1 903 932	0	418 506	11 179	2 322 438	1,64	3,45

1) Osakeomistukset sisältävät myös määräysvaltayhteisöjen omistuksen.

2) Hallituksen jäsenten omistukseen vuonna 2009 tulleet B-osakkeet ovat tulleet heille osakkeina maksettuina osuuksina vuosipalkkiosta.

Johtoryhmän jäsenten osakeomistukset ¹⁾ 31.12.2009

	A-osakkeita, kpl	Muutos tilikauden alusta	B-osakkeita, kpl	Muutos tilikauden alusta	Osakkeita yhteensä, kpl	Osuus koko osakekannast a, %	Osuus kaikista äänistä, %
Timo Lappalainen, toimitusjohtaja	0	0	11 950	4 400	11 950	0,01	0,00
Satu Ahomäki	0	0	1 963	1 250	1 963	0,00	0,00
Markku Huhta-Koivisto	0	0	23 110	2 860	23 110	0,02	0,00
Olli Huotari	0	0	2 940	1 740	2 940	0,00	0,00
Liisa Hurme	0	0	3 045	2 520	3 045	0,00	0,00
Pekka Kaivola	764	0	11 535	2 860	12 299	0,01	0,00
Jari Karlson	0	0	8 760	2 860	8 760	0,01	0,00
Pekka Konsi	428	0	4 504	1 240	4 932	0,00	0,00
Reijo Salonen	0	0	4 380	2 680	4 380	0,00	0,00
Riitta Vartiainen	36	0	5 268	1 405	5 304	0,00	0,00
Johtoryhmä yhteensä ²⁾	1 228	0	77 455	23 815	78 683	0,05	0

1) Osakeomistukset sisältävät myös määräysvaltayhteisöjen omistuksen.

2) Henkilöstön edustajana johtoryhmässä toimiva Liisa Remes ei kuulu yhtiön julkiseen sisäpiiriin.

Konsernin tunnusluvut 1-12/2009

Taloudellista kehitystä koskevat tunnusluvut

	2007	2008	2009
Liikevaihto, milj. €	680,0	710,7	771,5
Ulkomaantoiminta, milj. €	479,0	493,6	548,2
% liikevaihdosta	70,4 %	69,4 %	71,1 %
Liikevoitto, milj. €	192,0	185,0	207,0
% liikevaihdosta	28,2 %	26,0 %	26,8 %
Voitto ennen veroja, milj. €	193,4	184,2	203,7
% liikevaihdosta	28,4 %	25,9 %	26,4 %
Tuloverot, milj. €	49,5	47,8	52,3
T&K-kulut, milj. €	85,0	90,0	95,2
% liikevaihdosta	12,5 %	12,7 %	12,3 %
Investoinnit, milj. €	35,3	56,8	60,4
% liikevaihdosta	5,2 %	8,0 %	7,8 %
Taseen loppusumma, milj. €	565,7	695,5	727,1
Omavaraisuusaste, %	76,2 %	60,2 %	60,6 %
Nettovelkaantumisaste (gearing), %	-20,0 %	-7,1 %	-8,9 %
Korollinen vieras pääoma, milj. €	4,0	146,3	131,5
Koroton vieras pääoma, milj. €	130,5	130,6	156,5
Rahavarat, milj. €	90,4	176,1	170,5
Sijoitetun pääoman tuotto, %	44,8 %	38,5 %	37,4 %
Oman pääoman tuotto verojen jälkeen, %	33,5 %	32,1 %	35,3 %
Henkilöstömäärä kauden lopussa, hlöä	3 176	3 309	3 147
Palkat ja muut henkilöstökulut, milj. €	156,3	170,9	171,4

Osakekohtaiset tunnusluvut

	2007	2008	2009
Osekekohtainen tulos ¹⁾ , EUR	1,02	0,97	1,07
Osakekohtainen rahavirta, EUR	0,92	0,66	1,03
Osakekohtainen oma pääoma, EUR	3,05	2,97	3,11
Osingonjako ²⁾ , milj. EUR	141,3	133,9	141,0
Osingonjakosuhte ²⁾ , %	98,0 %	97,9 %	93,5 %
Osakekohtainen osinko ²⁾ , EUR	1,00	0,95	1,00
A-osake			
Osakemäärä 31.12., kpl	52 558 688	51 440 668	51 340 668
Efektiiivinen osinkotuotto ²⁾ , %	6,2 %	7,9 %	6,6 %
Hinta/voitto-suhde (P/E-luku)	15,78	12,37	14,07
Päätöskurssi 31.12., EUR	16,10	12,00	15,06
Kauden alin kurssi, EUR	15,07	10,50	10,42
Kauden keskipurssi, EUR	16,57	12,98	12,65
Kauden ylin kurssi, EUR	20,49	16,40	15,75
Vaihdettu osakemäärä, 1 000 kpl	3 866	2 508	3 816
Vaihdon osuus osakemäärästä, %	7,2 %	4,8 %	7,4 %
B-osake			
Osakemäärä 31.12., kpl	88 699 140	89 817 160	89 917 160
Efektiiivinen osinkotuotto ²⁾ , %	6,2 %	7,9 %	6,6 %
Hinta/voitto-suhde (P/E-luku)	15,72	12,44	14,07
Päätöskurssi 31.12., EUR	16,03	12,07	15,05
Kauden alin kurssi, EUR	15,22	10,30	10,35
Kauden keskipurssi, EUR	16,12	12,85	12,21
Kauden ylin kurssi, EUR	20,53	16,44	15,34
Vaihdettu osakemäärä, 1 000 kpl	96 266	73 719	84 569
Vaihdon osuus osakemäärästä, %	110,5 %	82,6 %	94,1 %
Osakkeita yhteensä 31.12., kpl	141 257 828	141 257 828	141 257 828
Osakemäärä kaudella keskimäärin ilman omia osakkeita, kpl	141 257 828	141 002 720	140 969 942
Osakkeiden kokonaisvaihto, % koko osakemäärästä	70,9 %	54,1 %	62,6 %
Osakekannan markkina-arvo 31.12. ilman omia osakkeita, milj. EUR	2 268,0	1 697,5	2 122,2

1) Yhtiöllä ei ole eriä, jotka voisivat laimentaa osakekohtaista tulosta.

2) Hallituksen ehdotus vuodelta 2009 yhtiökokoukselle. Lisäksi hallitus ehdottaa, että pääoman palautuksena käyttörahastosta jaetaan 0,10 euroa osaketta kohden.

Tunnuslukujen laskentaperusteet

Sijoitetun pääoman tuotto (ROCE), %	=	$\frac{\text{Voitto ennen veroja + korkokulut ja muut rahoituskulut}}{\text{Taseen loppusumma – korottomat velat kaudella keskimäärin}} \times 100$
Oman pääoman tuotto (ROE), %	=	$\frac{\text{Tilikauden voitto}}{\text{Oma pääöma kaudella keskimäärin}} \times 100$
Omavaraisuusaste, %	=	$\frac{\text{Oma pääöma}}{\text{Taseen loppusumma – saadut ennakot}} \times 100$
Nettovelkaantumisaste, %	=	$\frac{\text{Korollinen vieras pääöma – rahavarat}}{\text{Oma pääöma}} \times 100$
Osakekohtainen tulos (EPS), EUR	=	$\frac{\text{Emoyhtiön omistajille kuuluva voitto}}{\text{Osakemäärä ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita kaudella keskimäärin}}$
Osakekohtainen rahavirta ennen rahoituseriä, EUR	=	$\frac{\text{Liiketoiminnan rahavirta + investointien rahavirta}}{\text{Osakemäärä ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita kaudella keskimäärin}}$
Osakekohtainen oma pääöma, EUR	=	$\frac{\text{Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääöma}}{\text{Osakemäärä kauden lopussa ilman yhtiön hallussa olevie omia osakkeita}}$
Osakekohtainen osinko, EUR	=	$\frac{\text{Tilikaudelta jaettava osinko}}{\text{Osakemäärä kauden lopussa ilman yhtiön hallussa olevie omia osakkeita}}$
Osingonjakosuhte, %	=	$\frac{\text{Osakekohtainen osinko}}{\text{Osakekohtainen tulos}} \times 100$
Efektiiivinen osinkotuotto, %	=	$\frac{\text{Osakekohtainen osinko}}{\text{Tilikauden viimeinen kaupantekokurssi}} \times 100$
Hinta/voitto -suhde (P/E)	=	$\frac{\text{Kauden viimeinen kaupantekokurssi}}{\text{Osakekohtainen tulos}}$
Osakkeen keskikurssi, EUR	=	$\frac{\text{Osakkeen euromääräinen kokonaisvaihto}}{\text{Vaihdettujen osakkeiden määrä kaudella keskimäärin}}$
Osakekannan markkina-arvo, milj. EUR	=	Osakemäärä tilikauden lopussa x kauden viimeinen kaupantekokurssi

Konsernitilinpäätös (IFRS)

Konsernin laaja tuloslaskelma

1 000 EUR	Liitetieto	1-12 2009	1-12 2008
Liikevaihto	1	771 497	710 744
Myytujen suoritteiden kulut		-265 159	-243 358
Bruttokate		506 338	467 386
Liiketoiminnan muut tuotot ja kulut	2	6 025	3 064
Myyntin ja markkinoinnin kulut	3, 4	-160 025	-143 873
Tutkimus- ja kehityskulut	3, 4	-95 173	-90 018
Hallinnon kulut	3, 4	-50 178	-51 542
Liikevoitto		206 988	185 017
Rahoitustuotot	5	5 106	7 601
Rahoituskulut	5	-8 390	-8 465
Voitto ennen veroja		203 704	184 152
Tuloverot	6	-52 286	-47 831
Tilikauden voitto		151 418	136 321
Muut laajan tuloksen erät			
Muuntoerot		1 253	-2 845
Rahavirran suojaukset		862	-1 020
Muut laajan tuloksen erät verojen jälkeen		2 115	-3 865
TILIKAUDEN LAAJA TULOS YHTEENSÄ		153 533	132 456
Tilikauden voiton jakautuminen			
Emoyhtiön omistajille		151 418	136 321
Vähemmistölle		0	0
Tilikauden laajan tuloksen jakautuminen			
Emoyhtiön omistajille		153 533	132 456
Vähemmistölle		0	0
Osakekohtainen tulos, EUR ¹⁾		1,07	0,97
Poistot yhteensä		34 426	31 619
Palkat ja muut henkilöstökulut		171 442	170 910

1) Osakekohtainen tulos on laskettu emoyhtiön omistajille kuuluvasta voitosta. Yhtiöllä ei ole eriä, jotka voisivat laimentaa osakekohtaista tulosta.

Konsernitase

Varat

1 000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	8	192 037	192 418
Liikearvo	9	13 487	13 487
Aineettomat oikeudet	9	63 368	37 489
Muut aineettomat hyödykkeet	9	3 706	2 920
Osuudet osakkuusyrityksissä	10	69	69
Myytavissä olevat sijoitukset	11	985	941
Eläkesaaminen	12	29 768	29 272
Laskennalliset verosaamiset	13	5 548	4 238
Muut pitkäaikaiset saamiset	14	907	1 494
Pitkäaikaiset varat yhteensä		309 876	282 329
Vaihto-omaisuus	15	122 722	131 674
Myyntisaamiset	16	102 605	83 117
Muut saamiset	16	21 384	22 275
Rahavarat	17	170 466	176 069
Lyhytaikaiset varat yhteensä		417 176	413 135
Varat yhteensä		727 052	695 463

Oma pääoma ja velat

1 000 EUR	Liitetieto	2009	2008
Osakepääoma		92 239	92 239
Ylikurssirahasto		17 798	17 798
Käyttörahasot		23 044	23 044
Muut rahastot		8	-865
Kertyneet voittovarot		306 015	286 326
Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma yhteensä		439 103	418 541
Vähemmistöosuus		21	23
Oma pääoma yhteensä	18	439 124	418 565
Laskennalliset verovelat	13	43 004	42 013
Eläkevelvoitteet	12	802	782
Varaukset	19	458	369
Pitkäaikaiset korolliset velat	20	108 743	109 871
Muut pitkäaikaiset velat	21	119	888
Pitkäaikaiset velat yhteensä		153 126	153 923
Ostovelat	22	42 322	30 157
Tilikauden verotettavaan tuloon perustuvat verovelat		2 973	2 434
Muut lyhytaikaiset velat	22	66 793	53 998
Varaukset	19	2	
Lyhytaikaiset korolliset velat	20	22 712	36 386
Lyhytaikaiset velat yhteensä		134 802	122 975
Velat yhteensä		287 928	276 899
Oma pääoma ja velat yhteensä		727 052	695 463

Laskelma konsernin oman pääoman muutoksista

1 000 EUR	Liitetieto	Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma					Kertyneet voittovarot	Vähemmistö- osuus	Oma pääoma yhteensä
		Osake- pääoma	Ylikurssi- rahasto	Käyttö- rahasto	Muut rahastot	Muunto- erot			
Oma pääoma 1.1.2008		92 239	17 798	23 044	470	-4 102	301 696	23	431 168
Osingonjako	18						-140 934		-140 934
Omien osakkeiden hankinta	18						-4 833		-4 833
Osakekannustinjärjestelmä	4						636		636
Muut muutokset					-314		386		72
Tilikauden laaja tulos					-1 020	-2 845	136 321		132 456
Oma pääoma 31.12.2008		92 239	17 798	23 044	-864	-6 947	293 272	23	418 565
Osingonjako	18						-133 929		-133 929
Osakekannustinjärjestelmä	4						881		881
Muutos vähemmistöosuudessa								-2	-2
Muut muutokset					10		67		77
Tilikauden laaja tulos					862	1 253	151 418		153 533
Oma pääoma 31.12.2009		92 239	17 798	23 044	8	-5 694	311 709	21	439 124

Konsernin rahavirtalaskelma

1 000 EUR	Liitetieto	1-12 2009	1-12 2008
Liikevoitto		206 988	185 017
Poistot	3	34 426	31 619
Käyttöomaisuuden myyntivoitot ja -tappiot sekä romutukset		1 104	84
Realisoitumattomat kurssivoitot ja -tappiot		1 711	-1 258
Eläkeosaamisen ja -veloitteen muutos	12	-534	-2 638
Varausten muutos	19	90	168
Muut oikaisut		925	716
Oikaisut liikevoittoon yhteensä		37 723	28 693
Myyntisaamisten ja muiden saamisten muutos		-20 808	-2 093
Vaihto-omaisuuden muutos		9 061	-10 697
Ostovelkojen ja muiden velkojen muutos		27 048	-2 249
Käyttöpääoman muutos yhteensä		15 301	-15 039
Maksetut korot		-9 716	-6 982
Saadut korot		4 932	7 539
Maksetut verot	6	-50 634	-54 866
Liiketoiminnan rahavirta yhteensä		204 595	144 362
Investoinnit aineellisiin käyttöomaisuushyödykkeisiin	8	-24 643	-30 834
Investoinnit aineettomiin hyödykkeisiin	9	-36 138	-23 017
Tytäryrityksen hankinta vähennettynä hankintahetken rahavaroilla		-0	-17
Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden sekä myytävissä olevien sijoitusten myynnit	8	821	1 537
Aineettomien hyödykkeiden myynnit	9	494	511
Investointien rahavirta yhteensä		-59 465	-51 819
Lyhytaikaisten lainojen nostot	20	660	121 689
Lyhytaikaisten lainojen takaisinmaksut	20	-19 849	-105 112
Pitkäaikaisten lainojen nostot	20	22 800	125 000
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut	20	-21 315	-490
Omien osakkeiden hankinta			-4 836
Maksetut osingot ja muu voitonjako	18	-134 426	-141 076
Rahoituksen rahavirta yhteensä		-152 129	-4 824
Rahavarojen muutos		-7 000	87 719
Rahavarat 1.1.	17	176 069	90 432
Valuuttakurssien muutosten vaikutus		1 396	-2 082
Rahavarojen muutos		-7 000	87 719
Rahavarat 31.12.	17	170 466	176 069

Konsernitilinpäätöksen liitetiedot

Yleiset tiedot

Orion Oyj on suomalainen julkinen osakeyhtiö, jonka kotipaikka on Espoo ja rekisteröity osoite Orionintie 1, 02200 Espoo. Orion Oyj tytäryhtiöineen kehittää, valmistaa ja markkinoi lääkkeitä ja lääkkeiden vaikuttavia aineita sekä diagnostisia testejä globaaleille markkinoille.

Orion-konsernin ensimmäinen tilikausi oli 1.7. – 31.12.2006, koska konserni syntyi 1.7.2006 sitä edeltäneen Orion-konsernin jakauduttua lääke- ja diagnostiikkaliiketoimintaan sekä tukkukauppaliiketoimintaan. Orion Oyj listautui 1.7.2006 ja on nyt listattuna Nasdaq OMX Helsingissä.

Yhtiön hallitus on kokouksessaan 9.2.2010 hyväksynyt tämän konsernitilinpäätöksen julkistettavaksi. Suomen osakeyhtiölain mukaan osakkeenomistajilla on mahdollisuus hyväksyä tai hylätä tilinpäätös sen julkistamisen jälkeen pidettävässä yhtiökokouksessa. Yhtiökokouksella on mahdollisuus myös muuttaa tilinpäätöstä. Jäljennös vuosikertomuksesta on saatavissa internetosoitteesta www.orion.fi ja tilinpäätöksestä Orion Oyj:n pääkonttorista osoitteesta Orionintie 1, 02200 Espoo.

Laatimisperiaatteet

Orion-konsernin tilinpäätös on laadittu kansainvälisten tilinpäätösstandardien (International Financial Reporting Standards, IFRS) mukaisesti soveltaen IAS- ja IFRS-standardeja sekä SIC- ja IFRIC-tulkintoja, jotka ovat voimassa 31.12.2009. Kansainvälisillä tilinpäätösstandardeilla tarkoitetaan Suomen kirjanpitolaissa ja sen nojalla annetuissa säännöksissä EU:n asetuksessa (EY) N:o 1606/2002 säädetyn menettelyn mukaisesti EU:ssa sovellettaviksi hyväksytyt standardit ja niistä annettuja tulkintoja. Konsernitilinpäätöksen liitetiedot ovat myös suomalaisten, IFRS-säännöksiä täydentävien kirjanpito- ja yhteisölaainsäädännön vaatimusten mukaiset.

Konsernitilinpäätöksen tiedot perustuvat alkuperäisiin hankintamenoihin lukuun ottamatta käypään arvoon tulosvaikuttavasti kirjattavia rahoitusvaroja, myytävissä olevia sijoituksia, johdannaisia ja osakeperusteisia maksuja, jotka on kirjattu käypään arvoon.

Tilinpäätöksen rahamääräisten lukujen esittämistarkkuus on tuhat euroa, ellei toisin mainita.

Laatimisperiaatteen muutos

Laskentakäytännön muutos tuotekehityskustannusten kirjaamisessa

Orion-konserni on muuttanut 1.1.2009 alkaen laskentakäytäntöään tuotekehityskustannusten osalta siten, että markkinoilla jo olevien, pääsääntöisesti geneeristen tuotteiden tukemiseen liittyvät kustannukset on siirretty tuloslaskelmassa tutkimus- ja kehityskustannuksista myytyjen tuotteiden kuluihin. Muutos ei vaikuta raportoituihin keskeisiin tunnuslukuihin, liikevoittoon ja taseeseen, mutta pienentää aiemmin raportoituja vuoden 2008 tutkimus- ja kehityskustannuksia 13,4 miljoonaa euroa ja nostaa vastaavasti myytyjen tuotteiden kuluja.

Uusien standardien ja tulkintojen käyttöönotto

Seuraavia, vuonna 2009 voimaan tulleita standardeja ja tulkintoja tai niiden muutoksia, jotka ovat merkityksellisiä konsernille, on sovellettu tilikaudella.

- IAS 1, *Tilinpäätöksen esittäminen* -uudistettu standardi.
Standardin muutos vaikuttaa konsernin tuloslaskelman ja oman pääoman muutoslaskelman esittämistapaan. Vertailutiedot on muunnettu vertailukelpoisiksi standardin siirtymäsääntöjen mukaisesti.

Uudistetun standardin mukaan tuotto- ja kulueriä (ts. "omistajiin liittymättömiä oman pääoman muutoksia") ei saa esittää oman pääoman muutoksia osoittavassa laskelmassa, joten "omistajiin liittymättömät oman pääoman muutokset" on erotettava omistajiin liittyvistä oman pääoman muutoksista ja esitettävä laajassa tuloslaskelmassa. Näin ollen konsernin oman pääoman muutoksia osoittavassa laskelmassa esitetään kaikki omistajiin liittyvät muutokset, kun taas omistajiin liittymättömät oman pääoman muutokset esitetään konsernin laajassa tuloslaskelmassa. Myös vertailutietojen esittämistapa on muutettu vastaamaan uudistettua standardia. Uudistetun standardin mukaan lisäksi silloin, kun yhteisö soveltaa jotakin tilinpäätöksen laatimisperiaatetta takautuvasti, oikaisee tilinpäätöksen erä takautuvasti tai muuttaa tilinpäätöksen erien luokittelua, sen on esitettävä tase myös aikaisimman vertailukauden alusta.

Seuraavilla vuonna 2009 voimaan tulleilla standardeilla ja standardien muutoksilla ei ole ollut olennaisia vaikutuksia konsernin tilinpäätökseen:

- IFRS 8, *Toimintasegmentit* -standardi.
Standardi korvaa IAS 14:n ”Segmenttiraportointi” tuoden segmenttiraportoinnin lähemmäksi amerikkalaisen standardin SFAS 131:n ”Disclosures about segments of an enterprise and related information” vaatimuksia. Uusi standardi edellyttää ”johdon lähestymistapaa”, joka tarkoittaa, että tilinpäätöksen segmentti-informaatio tuotetaan samalla perusteella kuin sisäinen raportointi. Konsernin toimintasegmentit perustuvat konsernin sisäiseen organisaatorakenteeseen ja sisäiseen taloudelliseen raportointiin. Johtoryhmä seuraa liiketoimintaa sekä tuotteiden pohjalta että maantieteellisesti. Toimintasegmentit ovat samat kuin IAS 14:n aikana, eikä standardimuutos ole vaikuttanut konsernin segmenttiraportoinnin sisältöön. Toimintasegmentit ovat Lääkeliiiketoiminta ja Diagnostiikkaliiketoiminta.
- IAS 23, *Vieraan pääoman menot* –uudistettu standardi.
Uudistetun IAS 23:n mukaan ehdot täyttävän omaisuuserän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta välittömästi johtuvat menot aktivoidaan osaksi omaisuuserän hankintamenoa, jos kyseessä on ehdot täyttävä omaisuuserä, jonka osalta aktivoimisen aloittamispäivä on 1.1.2009 tai sen jälkeen. Aiemmin kaikki vieraan pääoman menot voitiin kirjata välittömästi kuluiksi. Konsernilla ei ole sellaisia ehdot täyttäviä omaisuuseriä, jotka edellyttäisivät aktivoimista.
- IFRS 2, *Osakeperusteiset maksut- oikeuden syntymisehdot ja peruutukset* -standardin muutos.
Muutos koskee oikeuden syntymisehtoja ja peruutuksia. Siinä selvennetään, että oikeuden syntymisehdot voivat olla vain työsuoritukseen perustuvia ehtoja ja yhtiön tulokseen perustuvia ehtoja. Osakeperusteisten maksujen muita ominaisuuksia ei käsitellä oikeuden syntymisehtoina. Nämä ominaisuudet otetaan henkilöstön ja muiden osapuolten kanssa toteutuneissa transaktioissa huomioon myöntämispäivän käyvässä arvossa, mikä tarkoittaa, että ne eivät vaikuta arvioitun määrään, johon lopulta syntyy oikeus tai myöhempään arvostukseen. Kaikkia peruutuksia käsitellään kirjanpidossa samalla tavalla riippumatta siitä, johtuuko peruuttaminen yhtiöstä itsestään vai muista osapuolista.
- IAS 32, *Rahoitusinstrumentit: esittämistapa* ja IAS 1, *Tilinpäätöksen esittäminen*: Lunastusveloitteiset rahoitusinstrumentit ja yhteisön purkautuessa syntyvät velvoitteet.
Standardin muutokset edellyttävät tietyt ominaisuudet täyttävien, lunastusveloitteisten oman pääoman ehtoisten rahoitusinstrumenttien luokittelua omaksi pääomaksi, kun ne aiemmin on käsitelty rahoitusvelkoina.
- IFRIC 11/ IFRS 2, – *Konserniyhtiöiden ja omia osakkeita koskevat liiketoimet*.
Tulkinta sisältää ohjeistusta siitä, käsitelläänkö osakeperusteisia maksuja, joihin liittyy omia osakkeita tai joissa on osallisena konserniin kuuluvia yrityksiä (esim. emoyrityksen osakkeita koskevat optiot), emoyrityksen ja konserniin kuuluvien yritysten erillistilinpäätöksissä omana pääomana maksettavina vai käteisvaroina maksettavina osakeperusteisina liiketoimina.
- IFRS 7 *Rahoitusinstrumentit: tilinpäätöksessä esitettävät tiedot*,
Rahoitusinstrumenteista annettavien liitetietojen parantaminen. Muutos lisää vaatimuksia käyvistä arvoista ja maksuvalmiusriskistä liitetiedoissa annettavista tiedoista. Erityisesti vaaditaan käypien arvojen erittelyä niiden määrittämiseen perustuvien hierarkiatasojen mukaisesti. Laadintaperiaatteen muutos johtaa vain liitetietojen lisääntymiseen.
- IFRS 1, *Ensimmäinen IFRS-standardien käyttöönotto* ja IAS 27, *Konsernitilinpäätös ja erillistilinpäätös* -standardien muutokset
Muutoksella ei ole vaikutusta konsernitilinpäätökseen, koska konserni ei ole IFRS-tilinpäätöksen ensilaatija.
IAS 39 *Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja Arvostaminen* – Suojauskohteiksi hyväksyttävät erät, standardin muutos.
Muutoksella ei ole olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen
- IFRIC 12, *Palvelulupatoimijärjestelyt*
- IFRIC 13, *Kanta-asiakasohjelmat*
Tulkinta ei ole relevantti konsernille, koska yhdelläkään konserniyhtiöllä ei ole kanta-asiakasohjelmia.
- IFRIC 14/ IAS 19, – *Etuuspohjaisesta järjestelystä johtuvan omaisuuserän yläraja, vähimmäisrahastointivaatimukset ja näiden välinen yhteys*.
Tulkinta sisältää ohjeistusta siitä, miten arvioidaan IAS 19:n mukaan taseeseen omaisuuseräksi merkittävän ylijäämän yläraja. Siinä myös selostetaan, kuinka lakisääteiset tai sopimukseen perustuvat vähimmäisrahastointivaatimukset voivat vaikuttaa eläkkeistä aiheutuvaan omaisuuserään tai velkaan.
Muutoksella ei ole vaikutusta konsernin tilinpäätökseen, sillä vähimmäisrahastointivaatimukset eivät koske konsernia.
- IFRIC 15, *Kiinteistöjen rakentamissopimukset*

Lisäksi on otettu käyttöön eri standardeihin vuonna 2009 voimaan tulleita vähäisiä muutoksia, joilla ei ole ollut olennaista vaikutusta konsernitilinpäätökseen.

- IAS 1 (muutos), Lyhytaikaiset varat ja lyhytaikaiset velat
- IAS 19 (muutos), *Työsuhde-etuudet*
- IAS 20 (muutos), *Julkisten avustusten kirjanpidollinen käsittely ja julkisesta tuesta tilinpäätöksessä esitettävät tiedot.*
- IAS 23 (muutos), *Vieraan pääoman menot*
- IAS 27 (muutos), *Konsernitilinpäätös ja erillistilinpäätös*
- IAS 28 (muutokset), *Sijoitukset osakkuusyhtiöihin*
- IAS 31 (muutos), *Osuudet yhteisyrityksissä*
- IAS 36 (muutos), *Omaisuserien arvon alentuminen*
- IAS 38 (muutokset), *Aineettomat hyödykkeet*

Konserni ottaa käyttöön 1.1.2010 seuraavat standardit, joilla on merkitystä konsernille:

- IFRS 3, *Liiketoimintojen yhdistäminen (uudistettu)*. Standardissa on merkittäviä muutoksia, jotka muuttavat yritysten yhteenliittymien käsittelyä. Muutokset koskevat 1.1.2010 jälkeen tehtäviä yritysjärjestelyjä.

Konserni ottaa käyttöön seuraavat vuonna 2009 julkaistut standardit, tulkinnat ja muutokset olemassa oleviin standardeihin ja tukintoihin vuoden 2010 tilinpäätöksessään. Niillä ei arvioida olevan olennaista merkitystä konsernille:

- IFRIC 18, *Omaisuserien siirrot asiakkailta*
- IFRIC 9 ja IAS 39 (muutos) *, *Kytkeytyjen johdannaisten uudelleenarviointi* luokittelun muutoksen yhteydessä
- IFRS 2 (muutos) *, *Osakeperusteiset maksut* – käteisvaroina maksettavat osakeperusteiset liiketoimet konsernissa
- IFRS 1 (muutos)*, *Ensimmäinen IFRS-standardien käyttöönotto* – lisähelpotuksia ensilaatijalle

IASB julkaisi huhtikuussa 2009 parannuksia 12 standardiin osana vuosittaisia parannuksia standardeihin.

Konserni ottaa ne käyttöön vuonna 2010 ja niillä ei arvioida olevan olennaista merkitystä konsernille:

- IFRS 2 (muutos), *IFRS 2 – Osakeperusteiset maksut – soveltamisala*
- IFRS 5 (muutos), *Myyttävänä olevat pitkäaikaiset omaisuuserät ja lopetetut toiminnot*
- IFRS 8 (muutos), *Toimintasegmentit*
- IAS 1 (muutos), *Tilinpäätöksen esittäminen*
- IAS 7 (muutos), *Rahavirtalaskelmat*
- IAS 17 (muutos), *Vuokrasopimukset*
- IAS 18 (muutos), *Tuotot - tulouttaminen*
- IAS 36 (muutos), *Omaisuserien arvon alentuminen*
- IAS 38 (muutokset), *Aineettomat hyödykkeet*
- IAS 39 (muutokset), *Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen*
- IFRIC 9 (muutos), *Kytkeytyjen johdannaisten uudelleenarviointi*
- IFRIC 16 (muutos), *Ulkomaiseen yksikköön tehdyn nettosijoituksen suojaukset*

Konserni ottaa käyttöön vuonna 2011 tai myöhemmin seuraavat standardit, tulkinnat ja muutokset olemassa oleviin standardeihin:

- IAS 32 (muutos), *Rahoitusinstrumentit: esittämistapa* – Liikkeeseen laskettujen oikeuksien luokittelu
- IAS 24 (uudistettu)*, *Lähipiiriä koskevat tiedot tilinpäätöksessä*
- IFRIC 19*, *Velan maksaminen liikkeeseen lasketuilla omilla oman pääoman ehtoisilla instrumenteilla*
- IFRIC 14 (muutos)*, *Vähimmäisrahastointivaatimusten mukaisia suorituksia koskevat ennakkomaksut*
- IFRS 9*, *Rahoitusvarat – luokittelu ja arvostaminen*

*) Kyseistä standardia/tulkintaa tai muutosta ei vielä ole hyväksytty sovellettavaksi EU:ssa.

Konsernitilinpäätöksen laatiminen

Tytäryritykset

Konsernitilinpäätös sisältää emoyhtiö Orion Oyj:n ja kaikki sen suoraan tai välillisesti omistamat yritykset, joissa konsernilla on määräysvalta. Määräysvalta syntyy, kun konserni omistaa yli puolet yrityksen äänivallasta tai sillä on oikeus määrätä yrityksen talouden ja liiketoiminnan periaatteista hyödyn saamiseksi sen toiminnasta.

Keskinäinen osakkeenomistus on eliminoitu hankintamenomenetelmällä. Hankitut tytäryhtiöt yhdistellään konsernitilinpäätökseen siitä hetkestä, kun konserni on saanut määräysvallan, ja luovutetut tytäryritykset

siihen saakka, jolloin määräysvalta lakkaa. Kaikki konsernin sisäiset liiketapahtumat, saamiset ja velat, voitonjako ja realisoitumattomat sisäiset katteet eliminoidaan konsernitilinpäätöstä laadittaessa. Konsernin tilikauden voitto jaetaan emoyhtiön osakkeenomistajille ja vähemmistölle kuuluviin osuuksiin. Vähemmistölle kuuluva oman pääoman osuus sisältyy konsernin omaan pääomaan, ja se eritellään oman pääoman muutoslaskelmassa.

Osakkuus- ja yhteisytykset

Osakkuusytykset ovat yrityksiä, joissa konsernilla on merkittävä vaikutusvalta mutta ei määräysvaltaa. Merkittävä vaikutusvalta perustuu osakeomistukseen, joka tuottaa yleensä 20-50 % äänivallasta. Yhteisytykset ovat yrityksiä, jotka emo- tai tytäryhtiö omistaa puoliksi konserniin kuulumattoman yrityksen kanssa ja joissa osapuolet käyttävät määräysvaltaa yhdessä. Osakkuus- ja yhteisytykset yhdistellään konsernitilinpäätökseen pääomaosuusmenetelmää käyttäen.

Jos konsernin osuus osakkuus- tai yhteisytyksen tappioista ylittää kirjanpitoarvon, ei tappiota yhdistellä, ellei konserni ole sitoutunut osakkuus- tai yhteisytyksen velvoitteiden täyttämiseen.

Segmenttiraportointi

Toimintasegmentit on esitetty ylimmälle operatiiviselle päätöksentekijälle toimitettavan sisäisen raportoinnin mukaisena. Konsernin strategiset päätökset tekevä johtoryhmä on ylin operatiivinen päätöksentekijä, joka vastaa resurssien kohdistamisesta toimintasegmenteille ja niiden tuloksen arvioinnista.

Ulkomaanrahan määräisten erien muuntaminen

Toimintavaluutta ja esittämisvaluutta

Konserniyritysten tilinpäätöksiin sisältyvät erät arvostetaan sen taloudellisen ympäristön valuutassa, jossa kyseinen yritys pääasiallisesti toimii (toimintavaluutta). Konsernitilinpäätös on esitetty euroina, joka on konsernin emoyhtiön toiminta- ja konsernitilinpäätöksen esittämisvaluutta.

Liiketapahtumat ja saldot

Ulkomaan rahan määräiset liiketapahtumat kirjataan toimintavaluutan määräisiksi liiketapahtumien toteutumispäivien kursseihin. Tilinpäätöspäivänä ulkomaan rahan määräiset monetaariset tase-erät on arvostettu käyttäen tilinpäätöspäivän kurssia. Ulkomaan rahan määräisten erien muuntamisesta syntyneet voitot ja tappiot on merkitty tuloslaskelmaan. Liiketoiminnan kurssivoitot ja -tappiot sisältyvät vastaaviin eriin liikevoiton yläpuolelle. Suojaustarkoituksessa tehtyjen mutta ei suojausinstrumentiksi määritettyjen johdannaisten kurssierot sisältyvät nettomääräisinä liiketoiminnan muihin tuottoihin tai kuluihin. Rahoitustoiminnan valuuttamääräisten lainojen ja saamisten kurssivoitot ja -tappiot sisältyvät rahoitustuottoihin ja -kuluihin. Ulkomaan rahan määräiset ei-monetaariset tase-erät, joita ei ole arvostettu käypään arvoon, on arvostettu tapahtumapäivän kurssiin.

Konserniyhtiöt

Konsernin esittämisvaluutasta poikkeavaa toimintavaluutta käyttävien konserniyhtiöiden, joista mikään ei toimi hyperinflaatiomaassa, tuloslaskelmat ja taseet muunnetaan euroiksi seuraavasti:

- Kunkin esitettävän taseen varat ja velat muunnetaan kyseisen tilinpäätöspäivän kurssiin.
- Kunkin tuloslaskelman tuotto- ja kuluerät muunnetaan kauden keskikursseihin.
- Kaikki tästä syntyvät kurssierot kirjataan omaksi eräkseen omaan pääomaan.

Ulkomaisiin yksikköihin tehtyjen nettosijoitusten muuntamisesta syntyvät kurssierot kirjataan oman pääomaan muuntoeroihin konsernitilinpäätöstä laadittaessa. Myytyjen ulkomaisten yksiköiden osalta kertyneet, omaan pääomaan kirjatut muuntoerot merkitään tuloslaskelmaan osana myyntivoittoa tai -tappiota.

Ulkomaisen yksikön hankinnasta syntyneitä liikearvoja ja käypiä arvoihin pääsemiseksi tehtyjä oikaisuja käsitellään ulkomaisen yksikön varoina ja velkoina, ja ne muunnetaan tilinpäätöspäivän kurssiin.

Vieraan pääoman menot

Vieraan pääoman menot kirjataan tuloslaskelmaan sillä tilikaudella, jonka aikana ne ovat syntyneet. Ehdot täyttävän omaisuuserän hankkimisesta, rakentamisesta tai valmistamisesta välittömästi johtuvan vieraan pääoman menot aktivoidaan osana kyseisen omaisuuserän hankintamenoa. Ehdot täyttävä omaisuuserä on sellainen omaisuuserä, jonka saattaminen valmiiksi sille aiottua käyttötarkoitusta tai myyntiä varten vaatii välttämättä huomattavan pitkän ajan.

Tilikaudella ei ole ollut ehdot täyttävien omaisuuserien hankintoja ja niistä aiheutuvia aktivoitavia vieraan pääoman menoja.

Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet

Aineelliset hyödykkeet koostuvat pääosin tehdas- ja toimistokiinteistöistä, tutkimusrakennuksista sekä tuotannon, tutkimuksen ja kehityksen koneista ja -laitteista. Aineelliset hyödykkeet arvostetaan poistoilla ja arvonalentumisilla vähennettyyn alkuperäiseen hankintamenoon. Hyödykkeistä tehdään tasapoistot arvioidun taloudellisen vaikutusajan kuluessa. Hyödykkeiden jäännösarvoa ja taloudellista vaikutusaikaa tarkastellaan tarvittaessa, kuitenkin vähintään jokaisessa tilinpäätöksessä ja oikaistaan kuvastamaan mahdollisia taloudellisen hyödyn odotuksissa tapahtuvia muutoksia. Arvioidut taloudelliset vaikutusajat ovat seuraavat:

- Rakennukset ja rakennelmat 20-50 vuotta
- Koneet ja kalusto 5-10 vuotta
- Muut aineelliset hyödykkeet 10 vuotta

Maa-alueista ei kirjata poistoja. Korjaus- ja ylläpitomenot kirjataan tilikauden kuluksi. Perusparannus-investoinnit aktivoidaan, kun on todennäköistä, että ne tuottavat vastaista taloudellista hyötyä. Aineellisten hyödykkeiden luovutuksesta syntyvät voitot ja tappiot kirjataan tuloslaskelmaan. Muita aineellisia hyödykkeitä ovat vuokrahuoneistojen perusparannukset, asfaltoinnit, ympäristötyöt ja taide-esineet.

Aineettomat hyödykkeet

Tutkimus- ja kehityskulut

Tutkimuskulut kirjataan tuloslaskelmaan kuluksi toteutumishetkellä, koska niihin liittyvät taloudelliset hyödyt ovat todennettavissa vasta niin myöhäisessä vaiheessa, että aktivoitavaksi jäävä osuus on epäolennainen ja näin ollen aktivointia ei tehdä. Aineettomat hyödykkeet, jotka syntyvät kehittämistoiminnasta, merkitään taseeseen vain, jos IAS 38:n *Aineettomat hyödykkeet* -standardin edellytykset täyttyvät. Lääkekehitysprojektien edellyttämän viranomaishyväksynnän ja muiden kehittämiseen liittyvien epävarmuustekijöiden takia konsernissa ei ole aktivoitu oman kehitystoiminnan kuluja.

Liikearvo

Liikearvo vastaa sitä osaa hankintamenoista, joka ylittää konsernin osuuden hankitun yrityksen nettovarallisuuden käyvästä arvosta hankinta-ajankohtana. Liikearvo arvostetaan hankintamenoon vähennettynä kertyneillä arvonalentumisilla. Liikearvo kohdistetaan arvonalentumistausta varten rahavirtaa tuottaville yksiköille tai yksiköiden ryhmille, joiden odotetaan hyötyvän liiketoimintojen yhdistämisestä. Rahavirtaa tuottavien yksiköiden ryhmät on määritetty toimintasegmenttien mukaisesti. Konsernin taseessa oleva liikearvo on syntynyt ennen IFRS-siirtymää, ja se vastaa aiemman tilinpäätösnormiston mukaista kirjanpitoarvoa, jota on käytetty oletushankintamenoa 1.1.2004 IFRS:ään siirryttäessä.

Käyttöönottamattomat myyntiluvat, myyntilisenssit

Käyttöönottamattomat myyntiluvat ja myyntilisenssit koskevat tuotteita, joihin yrityksellä on myyntioikeudet mutta joiden myynti ei ole vielä alkanut. Tuotteiden myynti voidaan aloittaa vasta sitten kun viranomaiset ovat myöntäneet tuotteelle myyntiluvan. Käyttöönottamattomat myyntiluvat ja lisenssit on merkitty taseeseen hankintamenoon vähennettynä kertyneillä arvonalentumisilla. Kun tuotteen myyntilupa on saatu ja myynti on alkanut, siirretään hyödyke keskeneräisistä hyödykkeistä aineettomiin oikeuksiin ja aloitetaan tasapoistojen kirjaaminen tuotteiden odotettavissa olevana taloudellisena vaikutusaikana, joka on 5-15 vuotta.

Muut aineettomat hyödykkeet

Muita aineettomia hyödykkeitä ovat mm. myyntiluvat, tavaramerkit, patentit, ohjelmistojen lisenssit sekä tuote- ja markkinointioikeudet. Hankitut aineettomat hyödykkeet arvostetaan poistoilla ja arvonalentumisilla vähennettyyn alkuperäiseen hankintamenoon. Hyödykkeistä tehdään tasapoistot niiden taloudellisena vaikutusaikana, joka yleensä vaihtelee kolmesta kymmeneen vuoteen.

Aineellisten ja aineettomien hyödykkeiden arvon alentuminen

Konserni arvioi jokaisena tilinpäätöspäivänä, onko viitteitä jonkin omaisuuserän arvonalentumisesta. Jos viitteitä ilmenee, arvioidaan kyseisestä omaisuuserästä kerrytettävissä oleva rahamäärä. Kerrytettävissä oleva rahamäärä on omaisuuserän käypä arvo vähennettynä myynnistä aiheutuville menoilla tai sitä korkeampi käyttöarvo, joka saadaan diskonttaamalla hyödykkeestä odotettavissa olevien vastaisten rahavirtojen nykyarvo. Diskonttauskorkona on käytetty keskimääräistä painotettua pääoman tuottovaatimusta (WACC), joka on laskettu ennen veroja ja jossa on käytetty oman ja vieraan pääoman suhteena Standard & Poor'sin terveydenhuollon teollisuusindeksiä. Indeksillä vastaa tarkasteltavana olevan omaisuuserän suorituspotentiaalia ja riskejä.

Arvonalentumistappio kirjataan tuloslaskelmaan, jos omaisuuserän kirjanpitoarvo on suurempi kuin kerrytettävissä oleva rahamäärä. Arvonalentumistappio peruutetaan liikearvoa lukuun ottamatta, jos olosuhteissa tapahtuu muutos ja kerrytettävissä oleva rahamäärä ylittää kirjanpitoarvon. Arvonalentumistappiota ei peruuteta enempää kuin mikä hyödykkeen kirjanpitoarvo olisi ilman arvonalentumistappiota.

Liikearvo testataan vähintään vuosittain arvonalentumisen varalta. Liikearvon arvonalentumistestauksen taso on rahavirtaa tuottavien yksiköiden ryhmä, joka muodostaa Lääkeliiketoimintasegmentin. Kyseinen segmentti sisältää seuraavat rahavirtaa tuottavat yksiköt: Alkuperälääkkeet, Erityistuotteet, Eläinlääkkeet ja Fermion. Liikearvosta kirjattua arvonalentumistappiota ei peruuteta.

Käyttöönottamattoman aineettoman omaisuuden, joka muodostuu pääasiassa myyntiluvista ja myyntilisensseistä, arvonalentumistestit tehdään vähintään vuosittain tai useammin, mikäli on ilmennyt viitteitä niiden arvonalentumisesta. Arvonalentumistestaukset laaditaan erikseen jokaisesta myyntiluvasta ja -lisenssistä.

Arvonalentumiset kirjataan tuloslaskelman kohtaan ”Muut liiketoiminnan kulut”, joka sisältää toiminnoille kohdistamattomia kuluja.

Julkiset avustukset

Tutkimuksiin liittyvät julkiset avustukset kirjataan tutkimuskulujen vähennykseksi niille tilikausille, joilla avustuksia vastaavat kulut ovat syntyneet. Jos viranomaisilta on saatu päätös tutkimus- ja kehityslainan muuttamisesta avustukseksi, se tuloutetaan ”Muihin liiketoiminnan tuottoihin”. Aineellisten tai aineettomien hyödykkeiden hankintaan liittyvät julkiset avustukset kirjataan hyödykkeiden hankintamenon pienennykseksi. Avustukset tuloutuvat tällöin pienempien poistojen muodossa hyödykkeen taloudellisena vaikutusaikana.

Vuokrasopimukset

Konserni vuokralle ottajana

Vuokrasopimukset, joiden perusteella konsernille siirtyy olennainen osa hyödykkeiden omistamiselle ominaisista riskeistä ja eduista, luokitellaan rahoitusleasingsopimuksiksi. Rahoitusleasingsopimukset merkitään taseeseen varoiksi ja veloiksi vuokra-ajan alkamisajankohtana joko hyödykkeen käyvän arvon suuruisena tai sitä alemman vähimmäisvuokrien nykyarvon suuruisena määränä.

Rahoitusleasingsopimuksella hankitusta hyödykkeestä tehdään poistot muiden käyttöomaisuus-hyödykkeiden tapaan joko hyödykkeen taloudellisen vaikutusajan tai sitä lyhyemmän vuokra-ajan kuluessa. Maksusuoritukset jaetaan rahoitusmenoon ja velan vähennykseen siten, että velan korkoprosentti pysyy samana. Vastaavat vuokravelvoitteet sisältyvät taseen pitkä- ja lyhytaikaisiin korollisiin velkoihin.

Mikäli omistamiselle ominaiset riskit ja edut jäävät vuokralle antajalle, käsitellään sopimus muuna vuokrasopimuksena, ja sopimuksen perusteella maksettavat vuokrat kirjataan kuluksi tasaerinä vuokra-ajan kuluessa.

Konserni vuokralle antajana

Konsernilla ei ole rahoitusleasingsopimuksia, joissa konserni olisi vuokranantajana.

Järjestelyt, jotka sisältävät vuokrasopimuksen

Konserni on solminut ostosopimuksia, joihin sisältyy vuokrasopimuskomponentti. Se, onko kyseessä oleva järjestely IFRIC 4 *Miten määritetään sisältääkö järjestely vuokrasopimuksen* -tulokinnon tarkoittama

vuokrasopimus tai sisältääkö se vuokrasopimuksen, määritellään järjestelyn tosiasiallisen sisällön perusteella. Tällöin on arvioitava seuraavia tekijöitä:

- Riippuuko järjestelyn toteutuminen tietyn hyödykkeen tai tiettyjen hyödykkeiden käyttämisestä, ja
- Tuottaako järjestely oikeuden käyttää hyödykettä.

Jos järjestely sisältää vuokrasopimuksen, vuokrasopimusosuuteen sovelletaan IAS 17:n vaatimuksia. Järjestelyn muihin osatekijöihin sovelletaan niitä koskevien IFRS-standardien säännöksiä.

Työsuhde-etuudet

Eläkevastuut

Konsernin eläkejärjestelyt hoidetaan kunkin maan paikallisten määräysten ja käytännön mukaisesti. Konsernilla on sekä maksupohjaisia että etuuspohjaisia järjestelyjä. Maksupohjaisissa järjestelyissä konserni suorittaa kiinteitä maksuja erillisille yksiköille. Konsernilla ei ole oikeudellisia eikä tosiasiallisia velvoitteita lisämaksujen suorittamiseen, mikäli maksujen saajataho ei kykene suoriutumaan työsuhde-etuuksien maksamisesta. Muut kuin maksupohjaiset eläkejärjestelyt ovat etuuspohjaisia järjestelyjä. Suoritukset maksupohjaisiin järjestelyihin kirjataan tuloslaskelmaan kuluksi kyseiseltä kaudelta suoritettavien maksujen mukaisesti.

Konsernin merkittävimmät etuuspohjaiset eläkejärjestelyt ovat Suomessa, jossa konsernin toimihenkilöille on järjestetty Orionin Eläkesäätiössä lakisääteinen TyEL-eläketurva ja osalle toimihenkilöistä lisäeläketurva. Järjestelyt sisältävät yhden ulkomaisen yhtiön, Norjassa sijaitsevan Orion Diagnostica as:n, etuuspohjaisen järjestelyn, joka ei kuitenkaan ole olennainen. Lisäksi konsernin johdolla on etuuspohjaiseksi luokiteltuja eläkejärjestelyjä henkivakuutusyhtiöissä. Etuuspohjaisten eläkejärjestelyjen velvoitteet on laskettu kustakin järjestelystä erikseen.

Etuuspohjaisten eläkejärjestelyiden eläkekulut on laskettu käyttäen ennakoituun etuoikeusyksikköön perustuvaa menetelmää (Projected Unit Credit Method). Eläkemenot kirjataan kuluksi jakamalla ne henkilöstön arvioidulle palvelusajalle. Eläkevelvoitteen määrä, josta on vähennetty järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo, on tulevaisuudessa arvion mukaan maksettavaksi tulevien eläkkeiden nykyarvo, kun diskonttokorkona on käytetty maturiteetiltaan eläkevastuuta mahdollisimman hyvin vastaavien, yritysten liikkeeseen laskemien korkealaatuisten joukkovelkakirjalainojen korkoa. Lainat, joiden korkoa käytetään, on laskettu liikkeelle samassa valuutassa kuin maksettavat etuudet.

Orionin siirtyessä ennen jakautumista IFRS-standardeihin kaikki vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot on kirjattu avaavan taseen omaan pääomaan IFRS 1 -standardin salliman helpotuksen mukaisesti. Tämän jälkeen vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot, siltä osin kun ne ylittävät vaihteluvälin, kirjataan tuloslaskelmaan jaksotettuna henkilöstön keskimääräiselle jäljellä olevalle palvelusajalle. Vaihteluväli tarkoittaa suurempaa seuraavista: 10 % järjestelystä aiheutuvan velvoitteen nykyarvosta tai 10 % järjestelyyn kuuluvien varojen käyvistä arvosta.

Osakeperusteiset maksut

Hallituksen päättämän avainhenkilöstölle suunnatun osakepalkkiojärjestelmän etuudet kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan etuuden syntymisjakson aikana. Osakkeina selvittettävä osuus arvostetaan käypään arvoon etuuden myöntämishetkellä ja omaan pääomaan kirjataan tuloslaskelman kulukirjausta vastaava lisäys. Rahana selvittettävä osuus kirjataan velkana, joka arvostetaan käypään arvoon tilinpäätöspäivänä. Osakkeiden käypä arvo on B-osakkeen päätöskurssi etuuden myöntämispäivänä. Ei-markkinaperusteiset ehdot, kuten henkilökohtaiset tavoitteet ja tulostavoitteet, vaikuttavat arvioon osakkeiden ja niihin liittyvien rahasuoritusten lopullisesta määrästä. Arvio lopullisesta osakkeiden ja niihin liittyvien rahasuoritusten määrästä päivitetään jokaisena tilinpäätöspäivänä. Arvioiden muutokset kirjataan tuloslaskelmaan.

Vaihto-omaisuus

Vaihto-omaisuus esitetään taseessa hankinnasta ja valmistuksesta aiheutuvien menojen tai niitä alhaisemman nettorealisointiarvon määräisenä. Hankintameno määritetään käyttäen painotetun keskihinnan menetelmää. Vaihto-omaisuuden arvoon on sisällytetty vaihto-omaisuuden hankintamenot sekä valmistusmenot, jotka sisältävät välittömästi tuotannon määrään yhteydessä olevat menot sekä systemaattisesti kohdistetun osuuden valmistuksen kiinteistä ja muuttuvista yleismenoista.

Nettorealisointiarvo on tavanomaisessa liiketoiminnassa saatava arvioitu myyntihinta, josta on vähennetty arvioidut tuotteen valmiiksi saattamiseen tarvittavat menot ja myynnistä johtuvat menot.

Rahoitusvarat ja rahoitusvelat

Konsernin rahoitusvarat ja -velat luokitellaan seuraaviin ryhmiin: käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat ja -velat, lainat ja muut saamiset, myytävissä olevat rahoitusvarat sekä jaksotettuun hankintamenuun kirjattavat velat.

Luokittelu tapahtuu rahoitusvaran tai -velan hankinnan tarkoituksen perusteella ja ne luokitellaan alkuperäisen hankinnan yhteydessä. Rahoitusinstrumentit kirjataan taseeseen kaupantekopäivänä.

Rahoitusvarat ja -velat kirjataan alun perin kirjanpitoon käypään arvoon transaktiomenot sisällyttäen, ellei kyseessä ole käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattava rahoitusvara tai -velka. Myöhempi arvostusperiaate on jaksotettu hankintamenu.

Taseen pitkäaikaisiin varoihin kuuluvat myytävissä olevat sijoitukset sisältävät listaamattomien yhtiöiden osakkeita, jotka arvostetaan käypään arvoon. Käyvän arvon arvostustulos kirjataan muihin laajan tuloksen eriin. Jos listaamattomien osakkeiden käypiä arvoja ei voida luotettavasti määrittellä, ne arvostetaan hankintamenuun vähennettynä mahdollisilla arvonalentumisilla.

Muihin pitkäaikaisiin saamisiin sisällytetään lainat, joita on annettu osakkuus- tai muille yhtiöille. Ne arvostetaan jaksotettuun hankintamenuun efektiivisen koron menetelmää käyttäen.

Muihin lyhytaikaisiin saamisiin sisältyvät kaupankäyntitarkoituksessa olevat johdannaisinstrumentit, joista tarkemmin kohdassa "Johdannaisinstrumentit ja suojauslaskenta".

Konserni kirjaa myyntisaamisista arvonalentumistappion, kun on olemassa objektiivista näyttöä siitä, että saamista ei saada perityksi täysimääräisesti. Velallisen merkittävät taloudelliset vaikeudet, konkurssin todennäköisyys, maksujen laiminlyönti tai maksusuorituksen viivästyminen yli 90 päivää ovat näyttöä myyntisaamisten arvonalentumisesta.

Pitkäaikaisiin korollisiin velkoihin sisällytetään konsernin ottamat lainat, tuotekehityslainat sekä rahoitusleasingsopimuksilla vuokralle otetuista hyödykkeistä kirjattavat yli 12 kk:n velat. Käytössä olevat pankkitilien limiitit sekä emitoidut yritystodistukset kuuluvat lyhytaikaisiin korollisiin velkoihin. Transaktiomenot on sisällytetty rahoitusvelkojen alkuperäiseen kirjanpitoarvoon. Myöhemmin kaikki rahoitusvelat arvostetaan efektiivisen koron menetelmällä jaksotettuun hankintamenuun.

Jokaisena tilinpäätöspäivänä arvioidaan, onko näyttöä siitä, että jonkin konsernin rahoitusvaroihin kuuluvan erän arvo saattaa olla alentunut. Jos on objektiivista näyttöä rahoitusvarojen jonkin erän ryhmän arvon alentumisesta, lasketaan arvonalentumistappio ja se kirjataan tulosvaikutteisesti.

Rahavarat

Rahavaroihin sisältyvät käteisvarat, pankkitalletukset ja pankkitilien varat sekä likvidit korkosijoitukset. Korkosijoitukset ovat riskiltään alhaisia ja maturiteetiltaan alle kolme kuukautta. Likvidit korkosijoitukset ovat pankkien ja yritysten emittoimia lyhytaikaisia sijoitus- ja yritystodistuksia. Luotolliset tilit sisältyvät taseen lyhytaikaisiin velkoihin.

Johdannaisinstrumentit ja suojauslaskenta

Johdannaiset kirjataan alun perin johdannaisopimuksen solmimispäivän käypään arvoon, ja sen jälkeen ne arvostetaan käypään arvoon. Johdannaiset esitetään taseessa muissa saamisissa ja veloissa.

Konserni ei ole soveltanut IFRS:n mukaista suojauslaskentaa valuuttamääräisiä tase-eriä ja erittäin todennäköisiä ennakoituja rahavirtoja suojaaviin valuuttajohdannaisiin, vaikka ne konsernin rahoituspolitiikan mukaisesti on hankittu suojaavassa tarkoituksessa. Nämä johdannaisopimukset on luokiteltu kaupankäyntitarkoituksessa oleviksi ja niiden käyvän arvon muutos kirjataan tulosvaikutteisesti joko "Liiketoiminnan muihin tuottoihin ja kuluihin" tai "Rahoitustuottoihin ja -kuluihin" riippuen siitä, onko operatiivisesti tarkasteltuna suojattu myyntituottoja tai rahoitusvelkoja.

Rahavirran suojaus

Konserni soveltaa IFRS:n mukaista suojauslaskentaa sähköjohdannaisopimuksiin, joilla suojataan erittäin todennäköisiä ennakoituja sähköostojen rahavirtoja. Rahavirran suojauksen ehdot täyttävien

johdannaisinstrumenttien tehokkaan osuuden käyvän arvon muutos kirjataan suoraan omaan pääomaan arvomuutosrahastoon. Omaan pääomaan kirjatut arvostusvoitot ja –tappiot siirretään tuloslaskelmaan tilikaudella, jolla suojattu sähkösto kirjataan tuloslaskelmaan. Suojaussuhteen tehoton osuus kirjataan tuloslaskelmaan liiketoiminnan muihin tuottoihin tai kuluihin.

Varaukset

Varaus merkitään taseeseen, kun konsernilla on aikaisemman tapahtuman seurauksena olemassa oleva oikeudellinen tai tosiasiallinen velvoite ja maksuvelvoitteen toteutuminen on todennäköistä ja sen suuruus voidaan luotettavasti määrittää.

Uudelleenjärjestelyvaraus kirjataan, kun konserni on laatinut yksityiskohtaisen uudelleenjärjestelysuunnitelman, aloittanut sen toimeenpanon tai tiedottanut asiasta osapuolille, joita se koskee.

Ehdollinen velka on aikaisempien tapahtumien seurauksena syntynyt mahdollinen velvoite, jonka olemassaolo varmistuu vasta konsernin määräysvallan ulkopuolella olevan epävarman tapahtuman realisoituessa. Ehdolliseksi velaksi katsotaan myös sellainen olemassa oleva velvoite, joka ei todennäköisesti edellytä maksuvelvoitteen täyttämistä, tai jonka suuruutta ei voida määrittää luotettavasti. Ehdollinen velka esitetään liitetiedoissa.

Tuloverot

Konsernin tuloslaskelman verokulu muodostuu konserniyhtiöiden tilikauden tulokseen perustuvista veroista, aikaisempiin tilikausiin kohdistuvista veronoikaisuista sekä laskennallisen verosaamisen ja verovelan muutoksista. Suoraan omaan pääomaan kirjattuihin eriin liittyvä verovaikutus kirjataan vastaavasti osaksi omaa pääomaa. Kauden verotettavaan tuloon perustuva vero lasketaan verotettavasta tulosta kunkin maan voimassa olevan verokannan perusteella.

Laskennallinen vero lasketaan kaikista kirjanpitoarvon ja verotuksellisen arvon väliaikaisista eroista. Konserniyhtiöiden vahvistetuista verotuksellisista tappioista lasketaan verosaaminen vain siihen määrään asti, johon niitä arvioidaan voitavan tulevaisuudessa hyödyntää. Suurimmat väliaikaiset erot syntyvät aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden poistoista ja etuusperusteisista eläkejärjestelyistä. Laskennalliset verot lasketaan käyttämällä tilinpäätöspäivään mennessä säädetyjä verokantoja.

Tuloutusperiaatteet

Myydyt tavarat ja palvelut

Konsernin liikevaihto sisältää tuotot tavaroiden sekä palveluiden myynnistä oikaistuna välillisillä veroilla, alennuksilla sekä valuuttamääräisestä mynnistä aiheutuvilla kurssieroilla. Liikevaihtoon sisältyy myös markkinointipartnereiden kanssa tehtyihin sopimuksiin perustuvia etappimaksuja, joilla partneri osallistuu kehiteillä olevan tuotteen tutkimus- ja kehityskulujen kattamiseen ja jotka on sidottu tutkimusprojekteissa saavutettuihin etappeihin. Lisäksi liikevaihtoon sisällytetään konsernin muille yhtiöille lisensioimista tuotteista saatavat rojalit.

Tuotot tavaroiden myynnistä kirjataan, kun tavaroiden omistamiseen liittyvät merkittävät riskit ja edut ovat siirtyneet ostajalle. Tuotot palveluista kirjataan, kun palvelu on suoritettu. Etappimaksut kirjataan, kun tutkimus- ja kehitysprojekti on edennyt partnerin kanssa ennalta sovittuun vaiheeseen ja partnerille on syntynyt velvoite maksaa osuutensa. Rojalit kirjataan suoriteperusteella lisensiointisopimusten mukaisesti.

Korot ja osingot

Korkotuotot on kirjattu efektiivisen koron menetelmällä ja osinkotuotot silloin, kun oikeus osinkoon on syntynyt.

Toimintokohtaisen tuloslaskelman sisältö

Myytyjen suoritteiden kulut

Myytyjen suoritteiden kulut sisältävät tuotteiden valmistukseen ja hankintaan liittyvät palkka-, materiaali-, hankinta- ja muut kulut.

Myynnin ja markkinoinnin kulut

Myynnin ja markkinoinnin kulut sisältävät tuotteiden jakeluun, myyntikenttään, markkinointiin, mainontaan ja muuhun myynnin edistämiseen liittyvät kulut, mukaan lukien palkat.

Tutkimus- ja kehityskulut

Tutkimuksen ja kehityksen kulut sisältävät toimintaan liittyvät palkka- ja materiaalikulut, ulkopuolisilta ostettujen palvelujen kulut sekä muut kulut.

Hallinnon kulut

Hallinnon kuluihin sisältyvät yleishallinnolliset kulut sekä konsernin johdon kulut. Toiminnoille kohdistetaan niiden käytössä olevien hyödykkeiden poistot sekä aiheuttamisperiaatteen mukaisesti osuus hallinnon kuluista.

Johdon harkintaa edellyttävät laatimisperiaatteet ja arvioihin liittyvät keskeiset epävarmuustekijät

Tilinpäätöstä laadittaessa yhtiön johto on joutunut tekemään tulevaisuutta koskevia arvioita ja oletuksia, jotka vaikuttavat tilinpäätöksessä esitettyihin eriin. Toteumat voivat poiketa näistä arvioista. Arviot liittyvät pääosin omaisuuserien arvonalentumistestaukseen, etuuspohjaisen eläkesaamisen ja -velan määrittämiseen sekä varausten ja tuloverojen määrittämiseen. Lisäksi joudutaan käyttämään harkintaa tilinpäätöksen laatimisperiaatteita sovellettaessa.

Konsernissa keskeiset tulevaisuutta koskevat oletukset ja tilinpäätöspäivän arvioihin liittyvät keskeiset epävarmuustekijät, jotka aiheuttavat merkittävän riskin varojen ja velkojen kirjanpitoarvojen muuttumiselle olennaisesti seuraavan tilikauden aikana, ovat seuraavat:

Arvonalentumistestaus

Toteutuneet rahavirrat voivat poiketa arvioiduista diskontatuista tulevista rahavirroista, koska yhtiön omaisuuserien pitkä taloudellinen käyttöaika, tuotteiden ennustettujen myyntihintojen, tuotantokustannusten sekä laskelmissa käytetyn diskonttauskoron muutokset voivat johtaa arvonalennuskulujen kirjaamiseen.

Työsuhte-etuudet

Konsernilla on erilaisia eläkejärjestelyjä työntekijöidensä eläkkeelle jäämisen tai työsuhteen päättymisen varalta. Työsuhte-etuuksiin liittyvien kulujen ja velkojen laskennassa käytetään useita tilastollisia ja muita vakuutusmatemaattisia tekijöitä kuten diskonttauskorko, eläkejärjestelyjen varojen arvioitu tuotto, arvioidut tulevat palkkatason muutokset ja vaihtuvuus. Käytetyt tilastolliset tekijät voivat poiketa huomattavasti toteutuneesta kehityksestä johtuen mm. muuttuneesta yleisestä taloudellisesta tilanteesta ja henkilökunnan palvelusajan pituudesta. Vakuutusmatemaattisten tekijöiden muutosten vaikutusta ei kirjata suoraan konsernin tulokseen, millä voisi olla merkittävä vaikutus konsernin tilikauden tulokseen. Muutosten vaikutus jaksotetaan jäljellä olevalle arvioidulle palvelusajalle.

Tuloverot

Konserni arvioi tilinpäätösten yhteydessä erityisesti laskennallisten verosaamisten kirjausperusteet. Tätä varten arvioidaan, miten todennäköisesti tytäryhtiöillä on kerrytettävissä verotettavaa tuloa, jota vastaan käyttämättömät verotukselliset tappiot tai käyttämättömät verotukseen liittyvät hyvitykset voidaan hyödyntää. Ennusteissa käytettävät tekijät voivat poiketa toteutuneista, mikä voi johtaa verosaamisten kulukirjauksiin tuloslaskelmassa.

1. Toimintasegmentit

Konsernilla on kaksi raportoitavaa segmenttiä, jotka ovat konsernin strategisia liiketoiminta-alueita. Toimintasegmentit perustuvat konsernin sisäiseen organisaatorakenteeseen ja sisäiseen taloudelliseen raportointiin. Toimintasegmentit ovat Lääkeliiketoiminta ja Diagnostiikkaliiketoiminta. Lääkeliiketoiminta kehittää, valmistaa ja markkinoi lääkkeitä ja lääkkeiden vaikuttavia aineita. Diagnostiikkaliiketoiminta kehittää, valmistaa ja markkinoi diagnostisia testejä.

IFRS 8:n käyttöönotto ei ole muuttanut konsernin raportoitavia toimintasegmenttejä.

Segmentin varat ja velat ovat eriä, joita segmentti käyttää liiketoiminnassaan tai jotka ovat järkevällä tavalla kohdistettavissa segmenteille. Konsernierät sisältävät vero- ja rahoituseriä, koko konsernille yhteisiä eriä sekä segmenttien välisten tapahtumien eliminoinnit. Investoinnit koostuvat aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden ja aineettomien hyödykkeiden lisäyksistä.

Segmenttien välinen hinnoittelu on markkinahintapohjaista.

Toimintasegmentit

1 000 EUR	Lääke- liiketoiminta		Diagnostiikka- liiketoiminta		Konsernierät		Konserni	
	1-12 2009	1-12 2008	1-12 2009	1-12 2008	1-12 2009	1-12 2008	1-12 2009	1-12 2008
Tavaroiden myynti	706 117	648 881	44 341	44 100			750 458	692 981
Palveluiden myynti	1 941	3 541	812	902			2 753	4 442
Rojalit ja etappimaksut	18 279	13 317	7	4			18 286	13 321
Myynti konsernin ulkopuolelle	726 337	665 738	45 160	45 006			771 497	710 744
Segmenttien välinen myynti	2 151	1 879	29	5	-2 180	-1 884		
Liikevaihto	728 488	667 617	45 190	45 011	-2 180	-1 884	771 497	710 744
Liikevoitto	210 709	188 468	5 552	6 108	-9 273	-9 559	206 988	185 017
Varat	504 021	466 805	30 349	28 241	192 682	200 417	727 052	695 463
Velat	101 687	76 972	9 395	7 972	176 846	191 954	287 928	276 899
Investoinnit	57 626	53 283	2 517	2 785	214	745	60 357	56 813
Poistot	31 923	29 148	1 676	1 770	827	702	34 426	31 619
Liiketoiminnan rahavirta	259 794	198 726	7 560	9 915	-62 760	-64 278	204 595	144 362
Investointien rahavirta	-57 009	-48 771	-2 554	-2 598	97	-450	-59 465	-51 819
Rahoituksen rahavirta							-152 129	-4 824
Henkilöstö keskimäärin	2 872	2 954	292	288	28	28	3 192	3 270

Konsernieriin sisältyy konsernieliminoiteja seuraavasti: liikevaihto 2,2 (2008: 1,9) miljoonaa euroa, liikevoitto 0,2 (2008: 0,3) miljoonaa euroa, varat 6,3 (2008: 8,5) miljoonaa euroa ja velat 6,3 (2008: 8,5) miljoonaa euroa. Muut konsernierät ovat konsernihallinnon kuluja sekä segmenteille kohdistamattomia rahoitus- ja muita eriä.

Maantieteellisiä alueita koskevat tiedot

Maantieteelliset alueet esitetään päämarkkina-alueittain. Maantieteellisten alueiden liikevaihto esitetään asiakkaan sijaintimaan mukaan. Varat ja investoinnit esitetään niiden sijaintimaan mukaan.

1 000 EUR	1-12 2009	Muu			Pohjois-	Muut maat	Konserni
		Suomi	Skandinavia	Eurooppa	Amerikka		
Myynti konsernin ulkopuolelle		223 264	101 575	274 705	70 914	101 039	771 497
Varat		681 138	19 370	26 544			727 052
Investoinnit		59 512	166	679			60 357

1 000 EUR	1-12 2008	Muu			Pohjois-	Muut maat	Konserni
		Suomi	Skandinavia	Eurooppa	Amerikka		
Myynti konsernin ulkopuolelle		217 162	101 185	243 976	73 783	74 637	710 744
Varat		664 580	16 381	14 502			695 463
Investoinnit		56 213	226	374			56 813

2. Liiketoiminnan muut tuotot ja kulut

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Myyntivoitot aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä ja aineettomista hyödykkeistä	202	379
Vuokratuotot	1 018	999
Korvaus jakelusopimuksen purkamisesta	4 000	
Kurssivoitot ja -tappiot	134	189
Muut liiketoiminnan tuotot	1 522	1 847
Muut liiketoiminnan kulut	-849	-350
Yhteensä	6 025	3 064

3. Poistot ja arvonalentumiset

Toimintokohtaiset poistot

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Myytjien suoritteiden kulut	14 226	13 883
Myynti ja markkinointi	5 729	3 900
Tutkimus ja kehitys	8 113	7 812
Hallinto	6 359	6 024
Yhteensä	34 426	31 619

Poistot hyödykeryhmittäin

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Rakennukset ja rakennelmat	7 229	6 829
Koneet ja kalusto	18 671	18 005
Muut aineelliset hyödykkeet	212	226
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet yhteensä	26 112	25 060
Aineettomat oikeudet	7 324	5 374
Muut aineettomat hyödykkeet	990	1 186
Aineettomat hyödykkeet yhteensä	8 314	6 559

Tilikaudella ei ole ollut tarvetta tehdä arvonalentumiskirjauksia aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä eikä aineettomista hyödykkeistä. Selvitys poistojen perusteista on esitetty tilinpäätöksen laatimisperiaatteissa.

4. Työsuhde-etuuksista aiheutuvat kulut ja tilintarkastajan palkkiot

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Palkat ja palkkiot	140 533	141 333
Eläkekulut		
Maksupohjaiset järjestelyt	17 351	17 299
Etuuspohjaiset järjestelyt	-1 640	-2 030
Osakekannustinjärjestelmä		
Osakkeina toteutettavat	963	735
Rahana toteutettavat	1 359	702
Muut henkilösivukulut	12 876	12 872
Yhteensä	171 442	170 910
Henkilöstö keskimäärin	3 192	3 270

Segmenttikohtaiset henkilöstömäärät esitetään liitetiedossa 1. Toimintasegmentit. Johdon työsuhde-etuudet esitetään kohdassa 28. Lähipiiritapahtumat.

Osakeperusteiset maksut

Orion Oyj:n hallitus päätti vuonna 2007 uudesta osakepohjaisesta kannustinjärjestelmästä konsernin noin 30 avainhenkilölle. Kannustinjärjestelmä koskee vuosia 2007–2009. Palkkiot myönnetään kullekin vuodelle erikseen. Vuoden 2009 palkkio määräytyy liikevoiton kasvun sekä avainhenkilöille erikseen sovittavien tavoitteiden täyttymisen perusteella. Palkkio maksetaan yhtiön B-sarjan osakkeina, rahana tai näiden yhdistelmänä. Ohjelman kohteena olevien osakkeiden määrä on enintään 350 000 osaketta, mikä vastaa noin 0,25 % yhtiön kaikista osakkeista. Osakkeisiin liittyy eräitä erityistilanteita lukuun ottamatta kiello luovuttaa osakkeita kahden vuoden kuluessa palkkion suorittamisesta.

Tilikaudella on luovutettu 44 806 (2008: 25 164) B-osaketta osakepalkkioina vuodelta 2008 luovutushintaan 11,97 euroa (luovutuspäivän Orionin B-osakkeen kaupankäyntimäärällä painotettu keskipurssi). Tilikaudella myönnettyjen osakkeiden käypä arvo oli 12,12 euroa.

Tilintarkastajan palkkiot

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Tilintarkastus	254	208
Tilintarkastuslain mukaiset toimeksiannot	16	
Veroneuvonta	51	8
Muut palvelut	149	94
Yhteensä	469	311

5. Rahoitustuotot ja -kulut

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Korkotuotot kaupankäyntitarkoituksessa pidettävistä rahoitusvaroista		577
Korkotuotot rahavaroista	1 948	3 341
Osinkotuotot myytävissä olevista sijoituksista	134	
Valuuttakurssivoitot kaupankäyntitarkoituksessa olevista rahoitusvaroista ja -veloista	3 009	3 613
Muut rahoitustuotot	15	69
Rahoitustuotot yhteensä	5 106	7 601
Korkokulut kaupankäyntitarkoituksessa pidettävistä rahoitusveloista		566
Korkokulut jaksotettuun hankintamenoön kirjatuista veloista	4 686	3 581
Valuuttakurssitappiot kaupankäyntitarkoituksessa olevista rahoitusvaroista ja -veloista	3 094	4 024
Muut rahoituskulut	610	294
Rahoituskulut yhteensä	8 390	8 465
Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä	-3 284	-864

Liikevoiton yläpuolelle kirjatut valuuttakurssivoitot (+) ja -tappiot (-)

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Liikevaihtoon sisältyvät	-694	-647
Muihin tuottoihin sisältyvät	134	8 844
Ostoihin sisältyvät	-27	156
Muihin kuluihin sisältyvät	-47	-8 595

6. Tuloverot

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Tilikauden verotettavaan tuloon perustuva vero	52 878	47 527
Aikaisempien tilikausien tuloverot	1	129
Laskennalliset verot	-593	175
Yhteensä	52 286	47 831

Suoraan omaan pääomaan kirjatut verot

Sähkönsuojaus	303	-355
---------------	-----	------

Tuloslaskelman verokulun ja konsernin kotimaan 26 %:n verokannalla laskettujen verojen välinen täsmäytys

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Tulos ennen veroja	203 704	184 152
Konsernin verot laskettuna kotimaan verokannalla	52 963	47 880
Aiemmin kirjaamattomien vahvistettujen tappioiden hyödyntäminen ulkomaisissa tytäryhtiöissä	-1 752	-831
Laskennallisten verojen uudelleenarvointi	-192	
Ulkomaisten tytäryhtiöiden eriävien verokantojen vaikutus	548	400
Verovapaat tuotot	-42	-64
Vähennyskelvottomat kulut	627	703
Verot edellisiltä tilikausilta	1	129
Muut erät	133	-386
Konsernin tuloslaskelmaan kirjatut tuloverot	52 286	47 831
Efektiivinen verokanta	25,7 %	26,0 %

7. Osakekohtainen tulos ja osinko

Osakekohtainen tulos

	1-12 2009	1-12 2008
Emoyhtiön omistajille kuuluva tilikauden voitto, 1 000 EUR	151 418	136 321
Osakkeiden painotettu keskimääräinen lukumäärä tilikauden aikana, 1 000 kpl	140 970	141 003
Osakekohtainen tulos, €	1,07	0,97

Osakekohtainen tulos lasketaan jakamalla emoyhtiön osakkeenomistajille kuuluva tilikauden voitto tilikauden aikana ulkona olevien osakkeiden keskimääräisellä lukumäärällä kauden aikana. Osakkeiden keskimääräistä lukumäärää on oikaistu tilikauden 2009 aikana konsernin hallussa olevilla omilla osakkeilla. Yhtiöllä ei ole eriä, jotka voisivat laimentaa osakekohtaista tulosta.

Osakekohtainen osinko

	1-12 2009	1-12 2008
Tilikaudella maksettu osinko, 1 000 EUR	133 929	140 933
Osakkeiden lukumäärä 31.12., 1 000 kpl	140 978	140 933
Tilikaudella maksettu osakekohtainen osinko, €	0,95	1,00

Osakekohtainen osinko lasketaan jakamalla tilikaudella maksettu osinko tilinpäätöspäivänä ulkona olevien osakkeiden lukumäärällä. 31.12.2009 konsernin hallussa oli 280 030 kpl yhtiön omia osakkeita.

Yhtiökokoukselle, joka pidetään 24.3.2010, ehdotetaan tilikaudelta 2009 jaettavaksi osinkoa 1,00 euroa osakkeelta, yhteensä 141,0 miljoonaa euroa, sekä pääoman palautuksena käyttörahastosta 0,10 euroa osakkeelta. Ehdotettua osinkoa ja pääoman palautusta ei ole otettu huomioon tilinpäätöksessä.

8. Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet

1 000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hyödykkeet	Yhteensä
Hankintameno 1.1. 2009	6 455	230 472	281 246	3 609	8 095	529 878
Oikaisu edellisiin tilikausiin			2 745			2 745
Lisäykset	10	2 108	17 612	29	5 319	25 076
Vähennykset	-21	-78	-10 729	-11	-5	-10 845
Siirrot tase-erien välillä		241	5 278		-5 634	-115
Kurssierot			206	36		242
Hankintameno 31.12. 2009	6 443	232 743	296 358	3 663	7 776	546 982
Kertyneet poistot 1.1. 2009		-135 552	-199 373	-2 537		-337 462
Oikaisu edellisiin tilikausiin			-343			-343
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot		43	9 145			9 188
Tilikauden poistot		-7 229	-18 671	-212		-26 112
Kurssierot			-194	-23		-217
Kertyneet poistot 31.12. 2009		-142 738	-209 436	-2 772		-354 946
Kirjanpitoarvo 1.1. 2009	6 455	94 921	81 873	1 072	8 095	192 418
Kirjanpitoarvo 31.12. 2009	6 443	90 004	86 922	891	7 776	192 037

1 000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hyödykkeet	Yhteensä
Hankintameno 1.1. 2008	6 225	221 123	271 206	3 582	7 517	509 652
Lisäykset	230	7 108	18 428	157	6 921	32 844
Vähennykset			-11 948			-11 948
Siirrot tase-erien välillä		2 241	4 084	17	-6 343	
Kurssierot			-523	-146	-1	-670
Hankintameno 31.12. 2008	6 455	230 472	281 246	3 609	8 095	529 878
Kertyneet poistot 1.1. 2008		-128 722	-191 757	-2 398		-322 877
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot			10 162			10 162
Tilikauden poistot		-6 829	-18 005	-226		-25 060
Kurssierot			227	87		314
Kertyneet poistot 31.12. 2008		-135 552	-199 373	-2 537		-337 462
Kirjanpitoarvo 1.1. 2008	6 225	92 401	79 449	1 184	7 517	186 775
Kirjanpitoarvo 31.12. 2008	6 455	94 921	81 873	1 072	8 095	192 418

Rahoitusleasingsopimukset

Koneisiin ja kalustoon sisältyvä rahoitusleasingsopimuksilla hankittu omaisuus

1 000 EUR	2009	2008
Hankintameno	10 664	7 868
Kertyneet poistot	-7 295	-6 045
Kirjanpitoarvo	3 369	1 823

Koneiden ja kaluston hankintameno lisäykseen sisältyy rahoitusleasingsopimuksilla vuokrattuja hyödykkeitä 0,4 (2008: 1,1) miljoonaa euroa.

9. Aineettomat hyödykkeet

1 000 EUR	Liikearvo	Aineettomat oikeudet ¹⁾	Muut aineettomat hyödykkeet ²⁾	Yhteensä
Hankintameno 1.1. 2009	13 487	80 709	48 381	142 577
Lisäykset		33 462	1 766	35 228
Vähennykset		-2 237		-2 237
Siirrot tase-erien välillä		10		10
Kurssierot		4	11	15
Hankintameno 31.12. 2009	13 487	111 948	50 157	175 592
Kertyneet poistot 1.1. 2009		-43 220	-45 462	-88 682
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot		1 969		1 969
Tilikauden poistot		-7 324	-990	-8 314
Kurssierot		-4		-4
Kertyneet poistot 31.12. 2009		-48 580	-46 452	-95 032
Kirjanpitoarvo 1.1. 2009	13 487	37 489	2 920	53 896
Kirjanpitoarvo 31.12. 2009	13 487	63 368	3 706	80 560

1 000 EUR	Liikearvo	Aineettomat oikeudet ¹⁾	Muut aineettomat hyödykkeet ²⁾	Yhteensä
Hankintameno 1.1. 2008	13 487	60 951	46 199	120 637
Lisäykset		21 764	2 206	23 969
Vähennykset		-2 000	-10	-2 010
Kurssierot		-5	-14	-19
Hankintameno 31.12. 2008	13 487	80 709	48 381	142 577
Kertyneet poistot 1.1. 2008		-39 844	-44 276	-84 120
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot		1 992		1 992
Tilikauden poistot		-5 374	-1 186	-6 559
Kurssierot		5		5
Kertyneet poistot 31.12. 2008		-43 220	-45 462	-88 682
Kirjanpitoarvo 1.1. 2008	13 487	21 107	1 923	36 517
Kirjanpitoarvo 31.12. 2008	13 487	37 489	2 920	53 896

1) Aineettomat oikeudet sisältävät ohjelmistoja, tuoteoikeuksia, tavaramerkkejä, myyntilupia, patenteja ja vapaakirjoja.

2) Muut aineettomat hyödykkeet sisältävät aktivoituja pitkävaikutteisia menoja ja liittymismaksuja.

Toukokuussa Orion hankki Abbott-yhtiöltä takaisin oikeudet Simdax-lääkkeeseen, mikä kirjattiin kokonaisuudessaan aineettomiin oikeuksiin. Tilinpäätöksessä kyseisen oikeuden kirjanpitoarvo oli 24,4 miljoonaa euroa ja poistoaika on 10 vuotta.

Konsernilla ei ole muita rajoittamattoman taloudellisen vaikutusajan omaavia aineettomia hyödykkeitä kuin liikearvo. Konsernilla ei ole sisäisesti aikaansaatuja aineettomia hyödykkeitä, vaan ne ovat hankittuja.

Liikearvojen, aineellisten ja aineettomien omaisuserien arvonalentumistestaukset

Liikearvo

Liikearvo 13,5 miljoonaa euroa on syntynyt Farnos-Yhtymä Oy:n hankinnasta vuonna 1990. Liikearvo on kohdistettu arvonalentumistestauksessa rahavirtaa tuottavien yksiköiden ryhmälle, joka muodostaa Lääkeliiketoimintasegmentin. Segmentin rahavirtaa tuottavat yksiköt ovat Alkuperälääkkeet, Erityistuotteet, Eläinlääkkeet ja Fermion.

Kerrytettävissä oleva rahamäärä on määritetty arvonalentumistesteissä käyttöarvolaskelman avulla. Laskelmassa käytetyt rahavirtaennusteet perustuvat johdon hyväksymiin yksityiskohtaisiin viiden vuoden suunnitelmiin. Johdon hyväksymän ennustejakson jälkeiset rahavirrat on arvioitu varovasti olettaen, että kasvua ei ole odotettavissa. Johdon ennusteet perustuvat lääkemarkkinoiden kasvuun, lääkemyynnin markkinaosuuksiin ja niiden odotettavissa olevaan kehitykseen. Toteutuneet rahavirrat voivat poiketa arvioiduista diskontatuista rahavirroista.

Diskonttaus korkona on käytetty yksiköille määritettyä keskimääräistä painotettua pääoman tuottovaatimusta (WACC, weighted average cost of capital), jossa on otettu huomioon yksikköön liittyvät erityiset riskit. Diskonttauskorko on määritetty ennen veroja. Diskonttauskorko tilikaudella on 10,3 % (2008: 10,5 %).

Arvonalentumistestauksen perusteella ei tilikaudella ole ollut tarvetta liikearvon arvonalentumiskirjauksiin.

Käyttöön ottamattomat myyntiluvat ja -lisenssit

Käyttöön ottamattomille myyntiluvuille ja -lisensseille tehdään arvonalentumistesti vuosittain. Testit on tehty Alkuperälääkkeet, Erikoislääkkeet ja Eläinlääkkeet -rahavirtaa tuottaville yksiköille myyntilupatasolla. Kerrytettävissä olevat rahamäärät perustuvat käyttöarvoon. Johdon hyväksymät ennusteet kattavat 5-15 vuoden ajanjakson käyttöönotosta alkaen. Yli viiden vuoden ennusteiden käyttö perustuu lääkkeiden arvioituun elinkaaren pituuteen. Viiden vuoden jälkeisten rahavirtojen kasvu ei ylitä yhtiön tuotteiden tai lääketeollisuuden markkinoiden keskimääräistä kasvuvauhtia. Diskonttauskorko on määritetty erikseen kullekin yksikölle huomioiden yksikön riskit. Diskonttauskorko vaihtelee 10 %-12 %.

Minkään käytetyn keskeisen muuttujan muutos kohtuullisesti arvioituna ei johtaisi tilanteeseen, jossa rahavirtaa tuottavien yksiköiden ryhmän kerrytettävissä olevat rahamäärät alittaisivat niiden kirjanpitoarvon.

Muu käyttöomaisuus

Tilikaudella ei ole esiintynyt viitteitä siitä, että aineellisten tai aineettomien hyödykkeiden arvo saattaisi olla alentunut.

10. Osuudet osakkuus- ja yhteisyrityksissä

1 000 EUR	2009	2008
Kirjanpitoarvo 1.1.	69	69
Kirjanpitoarvo 31.12.	69	69

Konsernin osakkuus- ja yhteisyritykset

Omistusosuus, %	Kotipaikka	2009	2008
Hangon Puhdistamo Oy	Hanko	50,0 %	50,0 %
Regattalämpö Oy	Hanko	42,6 %	42,6 %

Hangon Puhdistamo Oy:n toimialana on omistajayritysten jäteveden puhdistus. Regattalämpö Oy tuottaa kiinteistöpalveluita omistajayritysten asuintaloille.

Yritykset toimivat omakustannusperiaatteella kulut kattaen ja voittoon pyrkimättä, joten niiden vaikutus tuloslaskelmaan ja taseeseen on vähäinen.

11. Myytävissä olevat sijoitukset

Myytävissä olevat sijoitukset, 31.12.2009 tasearvoltaan 1,0 (2008: 0,9) miljoonaa euroa, sisältävät listaamattomien yhtiöiden osakkeita ja osuuksia. Osakkeet ja osuudet esitetään hankintahintaan, koska niiden käypiä arvoja ei voida luotettavasti määrittää.

12. Eläkesaamiset ja -veloitteet

Etusopohjaisten eläkejärjestelyjen tasearvot määräytyvät seuraavasti

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	2009	2009	2008	2008
Rahastoimattomien veloitteiden nykyarvo		1 039		885
Rahastoitujen veloitteiden nykyarvo	178 778	5 031	149 635	4 114
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo	-214 018	-4 538	-181 967	-3 691
Ali-/Ylikate	-35 240	1 531	-32 332	1 308
Kirjaamattomat vakuutusmatemaattiset voitot (+) ja tappiot (-)	5 472	-729	3 060	-526
Nettomääräinen saaminen (-) / velka (+) taseessa	-29 768	802	-29 272	782

Määrät taseessa

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	2009	2009	2008	2008
Velat		959		827
Saaminen	-29 768	-157	-29 272	-45
Nettomääräinen saaminen (-) / velka (+) taseessa	-29 768	802	-29 272	782

Tuloslaskelman etusopohjaiset eläkekulut

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	1-12 2009	1-12 2009	1-12 2008	1-12 2008
Tilikauden työsuorituksen perustuvat menot	2 874	410	6 370	568
Korkomenot	9 023	282	8 578	220
Järjestelyyn kuuluvien varojen odotettu tuotto	-9 985	-241	-14 264	-152
Vakuutusmatemaattiset voitot (-) ja tappiot (+)	-1 891	63	-3 342	-8
Tappiot / voitot järjestelyyn supistamisesta	-2 175			
Eläkekulu (+) / tuotto (-) tuloslaskelmassa	-2 154	514	-2 658	628

Järjestelyyn kuuluvien varojen toteutunut tuotto oli 38,5 (2008: -33,9) miljoonaa euroa vuonna 2009

Etusopohjaiset eläkekulut toiminnoittain

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	1-12 2009	1-12 2009	1-12 2008	1-12 2008
Myytujen suoritteiden kulut	-573		-680	
Myynti ja markkinointi	-388	216	-469	155
Tutkimus ja kehitys	-797		-1 063	
Hallinto	-397	298	-446	473
Eläkekulu (+) / tuotto (-) tuloslaskelmassa	-2 154	514	-2 658	628

Veloitteen nykyarvon muutokset

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	2009	2009	2008	2008
Velvoite tilikauden alussa	149 635	4 946	161 780	4 337
Työsuorituksesta johtuvat menot	2 874	410	6 370	622
Korkomenot	9 023	282	8 578	220
Vakuutusmatemaattiset voitot (-) ja tappiot (+)	23 362	339	-22 947	243
Kurssierot		5		-397
Maksetut etuudet	-4 371	-268	-4 147	-79
Järjestelyyn supistamisesta johtuvat voitot (-) ja tappiot (+)	-1 745			
Velvoite tilikauden lopussa	178 778	5 714	149 635	4 946

Järjestelyyn kuuluvien varojen käypien arvojen muutokset

1 000 EUR	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
	2009	2009	2008	2008
Järjestelyyn kuuluvien varojen käyvät arvot tilikauden alussa	181 967	3 691	220 531	2 876
Varojen odotettu tuotto	9 985	241	14 264	152
Vakuutusmatemaattiset voitot (+) ja tappiot (-)	28 095	140	-48 502	137
Työnantajan suorittamat maksut järjestelyyn	-1 659	535	-180	822
Kurssierot		193		-233
Maksetut etuudet	-4 371	-247	-4 147	-54
Muut		-15		-8
Järjestelyyn kuuluvien varojen käyvät arvot tilikauden lopussa	214 018	4 538	181 967	3 691

Orionin Eläkesäätiön kautta toteutettuun järjestelyyn kuuluvien varojen käypien arvojen jakautuminen omaisuusryhmittäin, prosenttiosuutena järjestelyyn kuuluvien kaikkien varojen käyvistä arvoista

%	2009	2008
Eurooppalaiset osakkeet	40 %	28 %
Pohjoisamerikkalaiset osakkeet	1 %	0 %
Osakkeet kehittyvillä markkinoilla	8 %	2 %
Joukkovelkakirjalainat	40 %	42 %
Kiinteistöt	1 %	0 %
Sijoitus- ja yritystodistukset	5 %	23 %
Rahavarat	5 %	5 %
Yhteensä	100 %	100 %

Muissa järjestelyissä varat ovat vakuutusyhtiöiden vastuulla eikä varojen jakautumista ole mahdollista esittää omaisuusryhmittäin.

Eläkesäätiön varoihin sisältyy vuonna 2009 emoyhtiö Orion Oyj:n osakkeita käyvältä arvoltaan 31,0 (2008: 25,8) miljoonaa euroa, joka on 13,7 % (2008: 13 %) järjestelyyn kuuluvista varoista.

Orionin Eläkesäätiössä käytetyt vakuutusmatemaattiset oletukset

%	2009	2008
Diskonnttauskorko	5,0 %	6,0 %
Järjestelyyn kuuluvien varojen odotettu tuotto	6,0 %	5 % - 8 %
Tuleva palkankorotusolettamus	2,0 %	3,5 %

Sijoitustoiminnan tuloksellisuutta on arvioitu eläkesäätiön kokonaisvarojen näkökulmasta ja ensisijaisesti pitkällä aikavälillä. Sijoitusten tuottotavoitteet on asetettu sekä lyhyelle että pitkälle aikavälille. Tavoitteena on saada järjestelyyn kuuluville varoille 6 %:n tuotto pitkällä aikavälillä.

Määrät tilikaudelta ja kahdelta edelliseltä tilikaudelta

	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut	Eläkesäätiö	Muut
1 000 EUR	2009	2009	2008	2008	2007	2007
Velvoitteen nykyarvo	178 778	6 070	149 635	4 999	161 780	4 388
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo	-214 018	-4 538	-181 967	-3 691	-220 531	-2 876
Ylikate (-) / alikate (+)	-35 240	1 531	-32 332	1 308	-58 751	1 512
Kokemusperäiset tarkistukset järjestelyiden velkoihin, voitot (-) / tappiot (+)	-1 906	133	-888	484	5 232	31
Kokemusperäiset tarkistukset järjestelyihin kuuluviin varoihin, voitot (+) / tappiot (-)	28 095	194	-48 502	171	-2 258	-8

Konserni ennakoi maksavansa etuuspohjaisiin eläkejärjestelyihin 10 miljoonaa euroa vuonna 2010.

13. Laskennalliset verosaamiset ja -velat

Laskennalliset verosaamiset

1 000 EUR	2009	2008
Eläkevelvoitteet	92	115
Vaihto-omaisuuden sisäinen kate	1 538	1 746
Vahvistetut tappiot	3 603	1 800
Muut vähennyskelpoiset tilapäiset erot	315	576
Yhteensä	5 548	4 238

Laskennalliset verovelat

1 000 EUR	2009	2008
Poistoero ja varaukset	26 723	26 985
Eläkesaaminen	7 854	7 611
Konserniyhdistelyn ja -eliminoitien vaikutukset	545	605
Vaihto-omaisuuteen aktivoidut kulut	5 375	5 847
Muut veronalaiset tilapäiset erot	2 507	965
Yhteensä	43 004	42 013

Laskennallisten verojen muutokseen vaikuttavien erien muutos

1 000 EUR	2009	2008
Eläkesaamiset ja -velvoitteet	-267	-690
Vaihto-omaisuuden sisäinen kate	-208	51
Aiemmin kirjaamattomien verotuksellisten tappioiden arvion muutos	203	
Poistoero ja varaukset	357	644
Konserniyhdistelyn vaikutukset	65	56
Vaihto-omaisuuteen aktivoidut kulut	472	-419
Vähennyskelpoiset tappiot ja muut jaksotuserot	-303	608
Yhteensä	319	250

Konsernilla oli 31.12.2009 yhteensä 5,2 (2008: 25,7) miljoonaa euroa sellaisia väliaikaisia eroja, joista ei ole kirjattu laskennallista verosaamista. Saamiset liittyvät ulkomaisten tytäryhtiöiden vahvistettuihin tappioihin jotka eivät vanhene, mutta niihin sisältyvän verohyödyn realisoituminen ei ole todennäköistä.

Tilikauden aikana tuloveroja on kirjattu -0,3 (2008: 0,4) miljoonaa euroa suoraan omaan pääomaan, ja omassa pääomassa on 0,1 (2008: 0,4) miljoonaa euroa kirjattuja veroja.

14. Muut pitkäaikaiset saamiset

1 000 EUR	2009	2008
Lainasaaminen osakkuusyrytykseltä	38	90
Muut lainasaamiset	259	625
Muut pitkäaikaiset saamiset	610	780
Yhteensä	907	1 494

Lainasaamiset osakkuusyrytykseltä ovat korottomia. Muissa lainasaamisissa on sekä markkinakorkoon perustuvia vaihtuvakorkoisia saamisita, joista osassa koronmaksu on ehdollinen, että korottomia saamisita. Kirja-arvot eivät merkittävästi poikkea käyvää arvosta.

15. Vaihto-omaisuus

1 000 EUR	2009	2008
Aineet ja tarvikkeet	29 492	32 645
Keskeneräiset tuotteet	31 550	38 125
Valmiit tuotteet ja tavarat	61 680	60 904
Yhteensä	122 722	131 674

Tilikauden 2009 kuluksi on kirjattu vaihto-omaisuuden arvonalentumisia 1,7 (2008: 2,0) miljoonaa euroa.

16. Myyntisaamiset ja muut saamiset

1 000 EUR	Kirjanpitoarvo 2009	Käypä arvo 2009	Kirjanpitoarvo 2008	Käypä arvo 2008
Myyntisaamiset	102 605	102 605	83 117	83 117
Saamiset osakkuusyrityksiltä	52	52	82	82
Siirtosaamiset	14 802	14 802	15 716	15 716
Johdannaissopimuksiin perustuvat saamiset	716	716	2 953	2 953
Muut saamiset	5 814	5 814	3 524	3 524
Yhteensä	123 989	123 989	105 391	105 391

Myyntisaamisten ikäjakauma

1 000 EUR	Kirjanpitoarvo 2009	Käypä arvo 2009	Kirjanpitoarvo 2008	Käypä arvo 2008
Erääntymättömät	85 356	85 356	70 707	70 707
Erääntyneet 0-30 päivää	13 396	13 396	10 421	10 421
Erääntyneet 31-60 päivää	934	934	1 515	1 515
Erääntyneet 61-90 päivää	1 652	1 652	125	125
Erääntyneet yli 90 päivää	1 267	1 267	349	349
Yhteensä	102 605	102 605	83 117	83 117

Myyntisaamisten ja muiden lyhytaikaisten saamisten kirjanpitoarvo on kohtuullinen arvio niiden käyvistä arvosta. Myyntisaamisista ja muista saamisista tilikaudella kirjatut arvonalennukset olivat 0,2 (2008: 0,0) miljoonaa euroa.

Siirtosaamiin sisältyvät olennaiset erät

1 000 EUR	2009	2008
Tuloverosaaminen	5 159	6 662
Saamatta olevat rojalit	2 676	2 324
Saamatta olevat korvaukset	1 284	404
Maksetut ennakkomaksut IT-palveluista	872	911
Saamatta olevat T&K -avustukset	814	1 824
Hinnanerokorvaukset	391	1 064
Korot	111	297
Saamatta olevat palveluveloitukset	42	227
Muut siirtosaamiset	3 452	2 003
Yhteensä	14 802	15 716

Siirtosaamisten lyhytaikaisuudesta johtuen kirjanpitoarvot eivät poikkea käyvistä arvoista.

17. Rahavarat

1 000 EUR	2009	2008
Käteinen raha ja pankkitilit	31 701	36 964
Korkosijoitukset	138 765	139 105
Yhteensä	170 466	176 069

Korkosijoitukset ovat pankkien ja yritysten emittoimia alle 3 kuukauden pituisia sijoitus- ja yritystodistuksia.

18. Oma pääoma

Osakepääoman muutokset

	A-osakkeita	B-osakkeita	Yhteensä	Osakepääoma milj. EUR
1.1.2008 osakkeita yhteensä	52 558 688	88 699 140	141 257 828	92,2
1.1.–31.12.2008 A-osakkeita muunnettu B-osakkeiksi	-1 118 020	1 118 020		
31.12.2008 osakkeita yhteensä	51 440 668	89 817 160	141 257 828	92,2
1.1.–31.12.2009 A-osakkeita muunnettu B-osakkeiksi	-100 000	100 000		
31.12.2009 osakkeita yhteensä	51 340 668	89 917 160	141 257 828	92,2
31.12.2009 yhtiön hallussa olevat omat osakkeet		-280 030	-280 030	
31.12.2009 osakkeita yhteensä ilman omia osakkeita	51 340 668	89 637 130	140 977 798	
31.12.2009 ääniä yhteensä ilman omia osakkeita	1 026 813 360	89 637 130	1 116 450 490	

Orionilla oli 31.12.2009 yhteensä 141 257 828 osaketta, joista A-osakkeita oli 51 340 668 kappaletta ja B-osakkeita 89 917 160 kappaletta. Yhtiön osakepääoma on 92,2 (2008: 92,2) miljoonaa euroa. Vuoden 2009 lopussa Orionin hallussa oli yhteensä 280 030 kappaletta yhtiön omia B-osakkeita. A- ja B-osakkeiden yhteenlaskettu äänimäärä 31.12.2009 ilman yhtiön hallussa olevia omia osakkeita oli 1 116 450 490 ääntä.

Kaikki liikkeeseen lasketut osakkeet on maksettu täysimääräisesti.

Orionin osakkeilla ei ole nimellisarvoa. A- ja B-osakkeiden kirjanpidollinen vasta-arvo on noin 0,65 euroa osakkeelta.

Jokainen A-osake oikeuttaa äänestämään yhtiökokouksessa kahdellakymmenellä (20) äänellä ja jokainen B-osake yhdellä (1) äänellä. Yhtiökokouksessa osakkeenomistaja ei kuitenkaan saa äänestää suuremmalla äänimäärällä kuin mitä 1/20 yhtiökokouksessa edustettujen eri osakelajeihin kuuluvien osakkeiden yhteenlaskettu äänimäärä on. Yhtiöllä itsellään ja Orionin Eläkesäätiöllä ei ole äänioikeutta Orion Oyj:n yhtiökokouksessa.

Sekä A- että B-osake antaa osakkeenomistajalle samat oikeudet yhtiön omaisuuteen ja osingonjakoon.

Yhtiöjärjestyksen 3 §:n nojalla osakkeenomistaja voi vaatia A-osakkeiden muuntamista B-osakkeiksi. 1.1.–31.12.2009 osakkeita muunnettiin yhteensä 100 000 kappaletta.

Orionin yhtiöjärjestyksen mukaan kaikkien osakkeiden vähimmäismäärä on yksi (1) ja enimmäismäärä on 1 000 000 000 osaketta. Yhtiössä voi olla enintään 500 000 000 A-osaketta ja 1 000 000 000 B-osaketta.

Orionin hallituksella on 23.3.2009 pidetyn yhtiökokouksen antama valtuutus luovuttaa yhtiön hallussa olevia omia osakkeita. Valtuutus on voimassa vuoden 2010 varsinaisen yhtiökokouksen päättymiseen saakka.

Hallituksella ei ole valtuutusta korottaa osakepääomaa eikä laskea liikkeelle optio- tai vaihtovelkakirjalainaa tai optio-oikeuksia.

Maaliskuussa Orion luovutti yhteensä 44 806 kappaletta yhtiön hallussa olleita Orionin B-osakkeita konsernin avainhenkilöiden osakekannustinjärjestelmään kuuluville ja konsernin palveluksessa oleville henkilöille vuodelta 2008 maksettavina osakepalkkioina. Luovutus perustuu yhtiökokouksen 25.3.2008 antamaan valtuutukseen.

Luovutettujen osakkeiden osakekohtainen luovutushinta oli 11,97 euroa ja se oli B-osakkeen kaupankäyntimäärällä painotettu keskimurssi 5.3.2009. Luovutettujen osakkeiden luovutushinta oli yhteensä 536 417,43 euroa.

Luovutuksen jälkeen Orionin hallussa on 280 030 kappaletta yhtiön omia B-osakkeita.

Tilinpäätöspäivän jälkeen hallitus on ehdottanut jaettavaksi osinkoa 1,00 euroa osakkeelta sekä pääoman palautuksena 0,10 euroa osakkeelta.

Ylikurssirahasto

1 000 EUR	2009	2008
Ylikurssirahasto 1.1.	17 798	17 798
Ylikurssirahasto 31.12.	17 798	17 798

Käyttörahassto

1 000 EUR	2009	2008
Käyttörahassto 1.1.	23 044	23 044
Käyttörahassto 31.12.	23 044	23 044

Käyttörahassto sisältyy osakeyhtiölain mukaisiin voitonjakokelpoisiin varoihin.

Muut rahastot

Muihin rahastoihin sisältyvät vararahastot 0,2 (2008: 0,1) miljoonaa euroa ja arvonmuutosrahasto. Arvonmuutosrahastoon sisältyy suojausrahasto -0,2 (2008:-1,0) miljoonaa euroa, joka sisältää suojausena käytettävien johdannaisinstrumenttien kertyneet käypien arvojen muutosten tehokkaat osuudet.

Muuntoerot

Muuntoerot sisältävät ulkomaisten yksiköiden tilinpäätösten muuntamisesta syntyneet muuntoerot.

Osingot ja muu voitonjako

Tilikaudella 2009 osinkoa jaettiin 0,95 (2008: 1,00) euroa osakkeelta. Lisäksi voittovaroista jaettiin lahjoituksina 0,1 (2008: 0,1) miljoonaa euroa.

19. Varaukset

1 000 EUR	Eläkevaraukset	Muut varaukset	Yhteensä
1.1.2009	369		369
Käytetyt varaukset	-83		-83
Varausten lisäykset		173	173
31.12.2009	286	173	459

1 000 EUR	2009	2008
Pitkäaikaiset varaukset	458	369
Lyhytaikaiset varaukset	2	
Yhteensä	459	369

Eläkevaraus

Eläkevarauksiin sisältyy työttömyyseläkekuluvarauksia vuosina 2003–2005 ja 2009 aikana irtisanotuista henkilöistä, jotka eivät ole toistaiseksi työllistyneet tai mahdollisesti eivät tule työllistymään tai eivät ole saaneet työttömyyseläkepääöstä. Varauksen odotetaan realisoituvan seuraavan 1-3 vuoden aikana.

Muut varaukset

Muut varaukset sisältävät luottotappiovarauksen Iso-Britanniassa.

20. Korolliset velat

	Kirjanpitoarvo	Käypä arvo	Kirjanpitoarvo	Käypä arvo
1 000 EUR	2009	2009	2008	2008
Lainat rahoituslaitoksilta	77 381	78 792	88 690	90 668
Lainat eläkevakuutusyhtiöiltä	28 680	28 365	20 000	19 904
Rahoitusleasingvelat	2 426	2 869	797	849
Muut korolliset velat	256	253	384	384
Pitkäaikaiset yhteensä	108 743	110 279	109 871	111 805

	Kirjanpitoarvo	Käypä arvo	Kirjanpitoarvo	Käypä arvo
1 000 EUR	2009	2009	2008	2008
Pitkäaikaisten lainojen lyhennykset	20 870	22 744	16 310	16 573
Rahoitusleasingvelat	1 075	1 192	1 059	1 095
Emitoidut yritystodistukset			17 930	18 436
Muut korolliset velat	768	771	1 087	1 087
Lyhytaikaiset yhteensä	22 712	24 707	36 386	37 191

Velkojen käypä arvo on määritetty diskonttaamalla tulevat ennakoidut kassavirrat nykyhetkeen käyttäen korkoa, joilla konserni saisi vastaavaa lainaa tilinpäätöshetkellä. Tilinpäätöspäivän markkinakorot olivat 0,99-3,36 %, jonka päälle on diskonttauksessa lisätty yritysکوhtainen marginaali.

Valtaosa korollisista veloista on euromääräisiä.

Rahoitusleasingvelkojen erääntymisajat

Vähimmäisvuokrien kokonaismäärä

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Yhden vuoden kuluessa	1 203	1 111
Vuotta pitemmän ja enintään viiden vuoden kuluttua	2 110	833
Yli viiden vuoden kuluttua	605	
Yhteensä	3 917	1 944

Vähimmäisvuokrien nykyarvo

1 000 EUR	2009	2008
Yhden vuoden kuluessa	1 075	1 059
Vuotta pitemmän ja enintään viiden vuoden kuluttua	1 842	797
Yli viiden vuoden kuluttua	584	
Vähimmäisvuokrien nykyarvo	3 501	1 856
Tulevaisuudessa kertyvät rahoituskulut	416	88
Vähimmäisvuokrien kokonaismäärä	3 917	1 944

21. Muut pitkäaikaiset velat

1 000 EUR	2009	2008
Johdannaissopimukset, joihin sovelletaan suojauslaskentaa	12	771
Muut pitkäaikaiset velat	107	118
Yhteensä	119	888

22. Ostovelat ja muut lyhytaikaiset velat

1 000 EUR	2009	2008
Ostovelat	42 322	30 157
Muut velat osakkuusyhtiöille	231	247
Siirtovelat	56 146	47 085
Muut velat	13 390	9 100
Yhteensä	112 088	86 589

Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät

1 000 EUR	2009	2008
Osakekannustinjärjestelmästä aiheutuvat velat	1 439	729
T&K-toimintamallin uudelleenjärjestelykulut		3 608
Muut jaksotetut palkat henkilösivumenoineen	33 076	28 567
Maksamattomat hintaoikaisut	4 632	393
Maksamattomat rojalit	3 895	2 141
Maksamattomat tutkimuskulut	3 471	2 699
Tuloverovelka	2 973	2 434
Johdannaissopimuksiin perustuvat velat	1 216	1 650
Maksamattomat korot	392	1 481
Muut siirtovelat	5 053	3 383
Yhteensä	56 146	47 085

Siirtovelkojen lyhytaikaisuudesta johtuen kirjanpitoarvot eivät merkittävästi poikkea käyvästä arvoista.

23. Rahoitusvarat ja -velat

1 000 EUR	2009	2008
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat		
Kaupankäyntitarkoituksessa pidettävät rahoitusvarat		
Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa	727	2 953
Lainat ja muut saamiset		
Muut pitkäaikaiset saamiset	907	1 494
Myyntisaamiset	102 605	83 117
Muut saamiset	4 205	5 658
Myytävissä olevat rahoitusvarat		
Myytävissä olevat sijoitukset	985	941
Rahavarat	170 466	176 069
Rahoitusvarat yhteensä	279 895	270 232
Johdannaiset, joihin sovelletaan suojauslaskentaa		
Pitkäaikaiset	12	771
Lyhytaikaiset	268	670
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat		
Kaupankäyntitarkoituksessa pidettävät rahoitusvelat		
Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa	1 011	980
Jaksotettuun hankintamenoan arvostetut rahoitusvelat		
Pitkäaikaiset korolliset velat	108 743	109 871
Muut pitkäaikaiset velat	107	118
Ostovelat	42 322	30 157
Muut lyhytaikaiset velat	12 620	6 960
Lyhytaikaiset korolliset velat	22 712	36 386
Rahoitusvelat yhteensä	187 795	185 914

Taseessa johdannaissopimukset sisältyvät muihin saamisiin ja muihin velkoihin.

24. Rahoitusriskien hallinta

Konsernin rahoitusriskien hallinnan tavoitteena on minimoida rahoitusmarkkinoiden muutosten haitalliset vaikutukset konsernin tulokseen sekä varmistaa riittävä maksuvalmius. Rahoitusriskit jaetaan markkina-, vastapuoli- ja maksuvalmiusriskeihin. Konsernin pääasialliset rahoitusriskit ovat valuuttariski ja vastapuoliriski.

Rahoitusriskien hallinnan pääperiaatteet on kuvattu hallituksen hyväksymässä konsernin rahoituspolitiikassa. Rahoituksen johtoryhmä vastaa rahoituspolitiikan toteuttamisesta. Rahoituksen hoito on keskitetty konsernin rahoitusosastolle.

24.1. Markkinariski

Markkinariski koostuu valuuttakurssi-, korko- ja sähköhintariskistä. Yhtiöllä ei tilinpäätöshetkellä ollut osake- tai osakerahastosijoituksia.

24.1.1. Valuuttakurssiriski

Konsernin valuuttakurssiriski on jaettu transaktioriskiin ja translaatoriskiin.

Transaktioriski

Transaktioriski muodostuu taseen valuuttamääräisistä eristä sekä tulevan 12 kuukauden ennustetuista valuuttamääräisistä myynneistä ja ostoista. Transaktioriskiä seurataan ja suojataan aktiivisesti. Merkittävin valuuttariski on Yhdysvaltain dollareissa laskutettavassa myynnissä. Muiden valuuttojen osalta yhden yksittäisen valuutan osuus ei ole merkittävä konsernin kokonaispositiiossa.

Rahoituspolitiikan mukaisesti taseen valuuttamääräiset erät pyritään suojaamaan täysimääräisesti ja ennakoitu valuuttavirta suojataan välillä 0-50%. Myynnin ja ostojen suojaus perustuu alla esitettyyn nettopositioon ja suojausinstrumentteina käytetään enintään 12 kk:n pituisia valuuttatermiinejä.

1 000 EUR, 31.12.	USD		Muut valuutat	
	2009	2008	2009	2008
Taseen nettopositio	2 446	8 249	12 740	12 850
Ennustettu nettopositio (12kk)	67 711	60 110	65 846	44 578
Nettopositio yhteensä	70 157	68 359	78 586	57 428
Suojaukset	-20 686	-27 808	-30 606	-24 069
Suojaamaton nettoriski yhteensä	49 471	40 552	47 980	33 358

Konsernilla ei ole valuuttamääräistä korollista vierasta pääomaa. Konsernin sisäiset lainat ja talletukset ovat tytäryhtiön paikallisessa valuutassa ja niiden valuuttakurssiriski on suojattu täysimääräisesti valuuttatermiineillä.

IAS 39:n määrittelemä suojauslaskenta ei ole käytössä. Valuuttajohdannaisten käyvän arvon muutokset kirjataan tulosvaikutteisesti joko liiketoiminnan muihin tuottoihin ja kuluihin tai rahoitustuottoihin ja -kuluihin riippuen siitä, onko operatiivisesti tarkasteltuna suojattu myyntituottoja vai rahoitusvaroja ja -velkoja.

Translaatoriski

Translaatoriski muodostuu tytäryhtiöiden, joiden toiminnallinen valuutta on muu kuin euro, omista pääomista. Näiden tytäryhtiöiden oma pääoma 31.12.2009 oli 31,7 (2008: 18,8) miljoonaa euroa. Translaatiopositiota ei ole suojattu.

Herkkyysanalyysi

Valuuttakurssien muutosten vaikutusta konsernin tulokseen (ennen verovaikutusta) ja omaan pääomaan on kuvattu alla EUR/USD valuuttakurssin osalta. Analyysissä on oletettu valuuttakurssimuutoksen olevan +/- 10 % (USD heikkenee/vahvistuu 10 %) ja muiden tekijöiden pysyvän muuttumattomina.

1 000 EUR	Vaikutus tulokseen		Vaikutus omaan pääomaan	
	2009	2008	2009	2008
USD +/- 10 %	+1 658/-2 027	-1 778/-2 173	0	0

Herkkyysanalyysi sisältää ainoastaan taseen rahoitusvarat ja -velat eli rahavarat, myyntisaamiset sekä ostovelat ja valuuttajohdannaiset. Herkkyysanalyysi ei anna edustavaa kuvaa valuuttariskille altistumisesta, koska valuuttasuojauksen periaatteiden mukaisesti ennakoitua seuraavan 12 kuukauden valuuttavirtaa suojataan välillä 0–50 %, eikä ko. ennakoituja liiketoimia ole IFRS 7 -standardin mukaisesti sisällytetty analyysiin. Herkkyysanalyysissä ei ole mukana translaatiopositiota.

24.1.2. Sähkön hintariski

Hintariskillä tarkoitetaan sähkömarkkinahintojen muutoksista aiheutuvaa riskiä. Sähkön markkinahinta vaihtelee runsaasti mm. sääolosuhteiden, vesitilanteen sekä päästökaupan mukaan. Orion-konserni hankkii käyttämänsä sähköenergian Suomen hinta-alueen spot-hintaan sidottuna toimituksena ja altistuu täten sähkön hintavaihtelulle.

Sähkösalkun hallintaa toteutetaan siten, että sähkön markkinahinnan vaihteluista aiheutuvalta rahavirranriskiltä voidaan suojautua, ja että sähköä voidaan hankkia jatkuvasti mahdollisimman kilpailukykyiseen hintaan. Suojausinstrumentteina käytetään Nord Poolissa noteerattavia vakiotehoisia sähköjohdannaisinstrumentteja. Arvostusasteina käytetään Nord Poolin päätöskursseja. Aluehintaerotuotteiden osalta arvostus perustuu asiantuntijan arvioon, koska markkinanoteerauksia ei OTC- tuotteelle ole saatavissa. Arviossa hyödynnetään kuitenkin saatuja tarjouksia.

Sähkönhintariskin suojauksiin sovelletaan IAS 39:n mukaista suojauslaskentaa. Rahavirran suojauslaskentaa sovellettaessa suojausinstrumentista omaan pääomaan käyvän arvon rahastoon kirjattua summaa oikaistaan IAS 39.96 mukaan siten, että siitä tulee pienempi (absoluuttisina lukuina) seuraavista kahdesta luvusta:

- suojausinstrumentista kertynyt voitto tai tappio suojauksen alkamisajankohdasta lähtien
- suojauskohteesta odotettavissa olevien vastaisten rahavirtojen käyvän arvon kertynyt muutos suojauksen alkamisajankohdasta lähtien.

Jäljelle jäävä osuus suojausinstrumentin voitosta tai tappiosta edustaa suojauksen tehottomuutta ja se kirjataan tulosvaikutteisesti.

Tilikauden 2009 aikana on omaan pääomaan kirjattu sähkösuojauksista käyvän arvon arvostusta -0,2 (2008: -1,0) miljoonaa euroa. Johdannaisten nimellisarvot olivat yhteensä 7,0 (2008: 5,7) miljoonaa euroa.

24.1.3. Korkoriski

Muutokset korkotasossa vaikuttavat konsernin rahavirtaan ja tulokseen. Konsernin korollinen vieras pääoma oli 31.12.2009 yhteensä 131,5 (2008: 146,3) miljoonaa euroa. Konserni on altistunut korkotason noususta aiheutuvalle korkoriskille Euroopan Investointipankilta otettujen pitkäaikaisten lainojen osalta. Näiden lainojen pääoma oli 31.12.2009 yhteensä 88,7 miljoonaa euroa ja lainojen korko on sidottu 6 kk euribor-korkoon. Mikäli korkotaso nousisi vuonna 2010 paralleelista yhdellä prosenttiyksiköllä (1%) tilinpäätöshetkellä hinnoitelluista koroista muiden tekijöiden pysyessä muuttumattomana kasvaisivat konsernin arvioidut korkokulut vuonna 2010 0,6 miljoonaa euroa (ennen verovaikutusta).

Konsernin altistumista markkinakorkojen muutoksille vähentää kuitenkin se, että konsernin korkosijoitukset, jotka olivat 31.12.2009 138,8 miljoonaa euroa, on sijoitettu lyhyen koron instrumentteihin.

24.2. Vastapuoliriski

Vastapuoliriskin toteutuessa konsernin vastapuoli ei täytä sopimusvelvoitteitaan ja tämän seurauksena konsernilta jää varoja saamatta. Maksimi luottoriski 31.12.2009 on 278,6 (2008: 267,7) miljoonaa euroa, joka koostuu rahoitusvaroista vähennettynä rahoitusveloissa olevien johdannaisten kirjanpitoarvoilla. Pääasialliset riskit liittyvät myyntisaamisiin sekä rahavaroihin.

Konsernin rahoituspolitiikka määrittelee sijoitustransaktioiden ja johdannaissopimusten vastapuolten luottokelpoisuusvaatimukset. Sijoituskohteille ja johdannaissopimusten vastapuolille on luottokelpoisuuden ja vakavaraisuuden perusteella määritetty limiitit, joita ylläpidetään ja seurataan säännöllisesti. Sijoitukset ovat jälkimarkkinakelpoisissa, alle 3 kuukauden pituisissa korkoinstrumenteissa.

Konsernin asiakasluottopolitiikka määrittelee asiakkaiden luottokelpoisuusvaatimukset. Lääketeollisuudessa myyntisaamiset tyypillisesti keskittyvät eri maantieteellisten alueiden jakelijoille. Konsernin myyntisaamisista 71 % koostuu saamisista 25 suurimmalta asiakkaalta. Merkittävimmät yksittäiset asiakkaat ovat lääkemyynnin markkinointikumppani Novartis sekä lääkejakelija Oriola-KD Oyj. Myyntisaamisiin ei sisälly oleellista riskiä, mutta tilanteen mukaan vastapuoliriskiä pienennetään mm. vaatimalla käteismaksua tai vahvistettua remburssia. Tilikauden tulosvaikutteiset luottotappiot olivat vähäiset.

24.3. Maksuvalmiusriski

Konsernin tavoitteena on säilyttää hyvä maksuvalmiusasema kaikissa olosuhteissa. Maksuvalmiutta turvaavat liiketoiminnan kassavirran ja rahavarojen lisäksi pankkitililimiitit, 75 miljoonan euron vahvistettu luottolimiitti, joka on nostettavissa kesäkuuhun 2011 asti ja 100 miljoonan euron suuruinen vahvistamaton yritystodistusohjelma. Tilinpäätöshetkellä yritystodistuksia ei ollut laskettu liikkeelle.

Konsernin korollinen velka oli 31.12.2009 131,5 (2008: 146,3) miljoonaa euroa, josta valtaosa on pitkäaikaisia lainoja. Euroopan Investointipankilta otettujen lainojen keskimaturiteetti on 4,6 vuotta ja eläkevakuutusyhtiöiltä otettujen lainojen 2,1 vuotta.

Konsernin rahavarat olivat 31.12.2009 170,5 (2008: 176,1) miljoonaa euroa, joten konsernilla ei ollut korollista nettovelkaa. Konsernin likviditeetin turvaamiseksi ylimääräiset kassavarat sijoitetaan pääsääntöisesti lyhytaikaisiin jälkimarkkinakelpoisiin, hyvän luottokelpoisuuden omaaviin euromääräisiin korkoinstrumentteihin, joiden vastapuolet ja limiitit on määritelty rahoituspolitiikan mukaisesti.

Lainasopimuksiin perustuvat korollisten lainojen lyhennysten ja rahoituskulujen kassavirrat 31.12.2009

1 000 EUR	2010	2011	2012	2013	2014-	Yhteensä
Lainat rahoituslaitoksilta	12 769	13 260	13 324	12 974	47 636	99 962
- rahoituskulut	-1 459	-1 950	-2 014	-1 664	-4 184	-11 272
Lainojen lyhennykset	11 310	11 310	11 310	11 310	43 452	88 690
Lainat eläkevakuutusyhtiöiltä	10 824	10 484	10 144	9 806		41 257
- rahoituskulut	-1 264	-924	-584	-246		-3 017
Lainojen lyhennykset	9 560	9 560	9 560	9 560		38 240
Rahoitusleasinglainat	1 122	1 010	429	401	956	3 918
- rahoituskulut	-114	-94	-65	-53	-91	-417
Rahoitusleasinglainojen lyhennykset	1 008	916	364	348	865	3 501
Muut velat	786	131	129			1 046
- rahoituskulut	-18	-3	-1			-22
Muiden velkojen lyhennykset	768	128	128			1 024

Yllä olevat kassavirrat ovat diskonttaamattomia. Muuttuvakorkoisten lainojen rahoituskuluja arvioitaessa on käytetty termiinikorkoja tai keskimääräistä sopimuksen mukaista viitekorkoa.

24.4. Pääomarakenteen hallinta

Konsernin taloudellisissa päämäärissä on pääomarakenteeseen liittyen määritetty tavoitteeksi säilyttää omavaraisuusaste, konsernin oma pääoma suhteessa taseen loppusummaan, vähintään 50 % tasolla. Tämä omavaraisuusaste ei ole yhtiön näkemys optimaalisesta pääomarakenteesta vaan se on osa kokonaisuutta, jossa määritellään toiminnan kasvuun ja kannattavuuteen liittyviä tavoitteita sekä yhtiön osingonjakopolitiikka.

Yhtiö on antanut seuraavat kovenantit:

	Vaatimus
Konsernin omavaraisuusaste	>35 %
Konsernin korolliset velat / EBITDA	<1,5:1
Konsernin EBITDA / nettokorkokulut	>10:1

Kovenantin rikkoutuessa velkojalla on oikeus vaatia vakuuksia. Jos vakuuksia tässä tilanteessa ei tarjottaisi, velkojalla olisi oikeus eräännyttää velka ennaikaisesti.

Konsernin omavaraisuusaste (sis ennakkomaksut)

	2009	2008
Oma pääoma, 1 000 EUR	439 124	418 565
Taseen loppusumma, 1 000 EUR	727 052	695 463
Omavaraisuusaste (sis ennakkomaksut), %	60,4 %	60,2 %

Konsernin korolliset velat / konsernin EBITDA

1 000 EUR	2009	2008
Korolliset velat	131 455	146 258
EBITDA	241 414	216 636
Korolliset velat / EBITDA	0,54	0,68

Konsernin EBITDA / nettokorkokulut

1 000 EUR	2009	2008
EBITDA	241 414	216 636
Nettokorkokulut	2 738	228
EBITDA / nettokorkokulut	88	948

25. Ehdolliset velat**Vakuudet ja vastuusitoumukset**

1 000 EUR	2009	2008
Annetut vakuudet omista sitoumuksista		
Annetut kiinteistökiinnitykset	32 000	19 000
josta Orionin Eläkesäätiölle annetut	9 000	9 000
Takaukset	1 095	985
Muut	251	251

Merkittävät oikeudelliset asiat**Oikeudenkäynnit Sun-yhtiöitä vastaan**

Orion Oyj on aloittanut 13.11.2007, 7.2.2008 ja 12.11.2008 patenttiloukkausoikeudenkäynnit Yhdysvalloissa Sun-konserniin kuuluvia yhtiöitä vastaan puolustaakseen Yhdysvalloissa voimassa olevia patentejaan nro 6,500,867 ja 5,446,194.

Sun Pharmaceutical Industries Limited pyrkii tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille Stalevo®-lääkkeen geneeriset versiot (annosvahvuudet 25/100/200 ja 37,5/150/200 mg, vaikuttavat aineet karbidopa, levodopa ja entakaponi). Sun Pharma Global, Inc. pyrkii tuomaan Yhdysvaltojen markkinoille geneerisen version Orionin Comtan®-nimisestä alkuperälääkkeestä.

Oikeudenkäynti Sandoz-yhtiöitä vastaan

Orion Oyj on aloittanut 4.9.2009 yhdessä Hospira, Inc. -yhtiön kanssa patenttiloukkausoikeudenkäynnin Yhdysvalloissa Sandoz International GmbH ja Sandoz Inc. -yhtiöitä vastaan puolustaakseen Yhdysvalloissa voimassa olevia patentejaan. Oikeudenkäynti koskee Orionin patenttia nro 4,910,214 sekä Orionin ja Hospiran yhteistä patenttia nro 6,716,867.

Sandoz on hakenut lupaa valmistaa ja markkinoida Yhdysvalloissa geneeristä versiota Precedex®-nimisestä Orionin alkuperälääkkeestä (deksmedetomidini hydrokloridi 100 mikrogramma emästä/ml), jota markkinoi Yhdysvalloissa Orionin lisenssikumppani Hospira.

Orion arvioi, että kulut oikeudenkäynnistä Sandoz-yhtiöitä vastaan tulevat olemaan olennaisesti pienemmät kuin Yhdysvalloissa meneillään olevien entakaponipatenttioikeudenkäyntien kustannukset.

Oikeudenkäynnit Wockhardt-yhtiöitä vastaan päättyivät sovintoon

Orion Oyj ja Wockhardt USA, LLC ja Wockhardt Limited (yhdessä "Wockhardt") solmivat 29.4.2009 sovintosopimuksen kiistassa, jossa Orion oli patentejaan puolustaakseen haastanut Wockhardtin oikeuteen Yhdysvalloissa Wockhardtin jätettyä Orionin Comtan®- ja Stalevo®-valmisteiden geneerisiä versioita koskevat myyntilupahakemukset.

28. Lähipiiritapahtumat

Lähipiiriin Orion-konsernissa katsotaan kuuluvan emoyhtiö Orion Oyj, tytäryhtiöt, osakkuusyhtiöt, yhteisyritykset, Orion Oyj:n hallituksen jäsenet, Orion-konsernin johtoryhmän jäsenet, edellä mainittujen henkilöiden läheiset perheenjäsenet, edellä mainittujen henkilöiden määräysvalta-yhteisöt sekä Orionin Eläkesäätiö.

Konserniyritykset 31.12.2009

	Konserni		Emoyhtiö	
	Omistus-osuus %	Äänivalta-osuus %	Omistus-osuus %	Äänivalta-osuus %
Lääkeliiketoiminta				
Emoyhtiö Orion Oyj				
Fermion Oy, Espoo	100,00	100,00	100,00	100,00
Finorion Unipessoal Lda, Portugali	100,00	100,00	100,00	100,00
OOO Orion Pharma, Venäjä	100,00	100,00		
Orion Pharma (Austria) GmbH, Itävalta	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma (Ireland) Ltd., Irlanti	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma (UK) Ltd., Iso-Britannia	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma A/S, Tanska	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma AB, Ruotsi	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma AG, Sveitsi	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma AS, Norja	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma BVBA, Belgia ¹⁾	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma Farmakeftiki MEPE, Kreikka	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma GmbH, Saksa	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma Ilac Pazarlama Ticaret Limited Sirketi, Turkki ¹⁾	100,00	100,00	90,00	90,00
Orion Pharma Kft., Unkari	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma S.L., Espanja	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma S.r.l., Italia	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma SA, Ranska ¹⁾	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Pharma, Inc., USA ¹⁾	100,00	100,00	100,00	100,00
OÜ Orion Pharma Eesti, Viro	100,00	100,00	100,00	100,00
UAB Orion Pharma, Liettua	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Export Oy, Espoo ¹⁾	100,00	100,00	100,00	100,00
Saiph Therapeutics Oy, Espoo ¹⁾	100,00	100,00	100,00	100,00
Kiinteistö Oy Harmaaparta, Espoo	100,00	100,00	100,00	100,00
Kiinteistö Oy Kalkkipellontie 2, Espoo	100,00	100,00	100,00	100,00
Kiinteistö Oy Kapseli, Hanko	100,00	100,00		
Kiinteistö Oy Nilsiäkatu 10, Helsinki	100,00	100,00	100,00	100,00
Kiinteistö Oy Pilleri, Hanko	70,39	70,39		
Kiinteistö Oy Tonttuvainio, Espoo	100,00	100,00	100,00	100,00
Diagnostiikkaliiketoiminta				
Orion Diagnostica Oy, Espoo	100,00	100,00	100,00	100,00
Orion Diagnostica AB, Ruotsi	100,00	100,00		
Orion Diagnostica as, Norja	100,00	100,00		
Orion Diagnostica Danmark A/S, Tanska	100,00	100,00		

1) Yhtiöt eivät harjoita liiketoimintaa

Konsernissa ei ole 1/5-osan tai sitä suuremman omistusosuuden kohteena olevia yrityksiä, joita ei ole yhdistelty osakkuus- tai tytäryhtiöinä.

Lähipiiriliiketoimet

Konsernilla ei ole merkittäviä liiketapahtumia lähipiirin kanssa lukuun ottamatta etuuspohjaisia eläkekuluja Orionin Eläkesäätiön kanssa.

Johdon työsuhde-etuudet

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Palkat ja muut lyhytaikaiset työsuhde-etuudet	3 046	2 689
Työsuhteen päättymisen jälkeiset etuudet	298	473

Palkat ja palkkiot

1 000 EUR	1-12 2009	1-12 2008
Toimitusjohtaja Timo Lappalainen	641	501
Matti Kavetvuo, puheenjohtaja	103	100
Jukka Ylppö, varapuheenjohtaja	69	69
Sirpa Jalkanen	43	
Eero Karvonen	49	51
Leena Palotie	45	47
Vesa Puttonen	54	53
Hannu Syrjänen	49	47
Hallituksen jäsenet yhteensä	412	367

Emoyhtiön toimitusjohtajan eläkeiäksi on sovittu 60 vuotta ja eläketasoksi 60 % palkasta. Lisäksi joillakin johdon jäsenillä on mahdollisuus jäädä eläkkeelle 60–63 -vuotiaina eläketason ollessa 60 % eläkepalkasta.

Lainat, takaukset ja muut vakuudet lähipiirissä

Orion Oyj on antanut Orionin Eläkesäätiölle 9,0 miljoonan euron kiinteistökiinnityksen, jota tarvittaessa voidaan käyttää eläkevastuun kattamiseen.

Orion Oyj:llä on 0,0 miljoonan euron koroton lainasaaminen Hangon Puhdistamo Oy:ltä.

29. Tilikauden jälkeiset tapahtumat

Tilikauden jälkeen ei ole tiedossa sellaisia olennaisia tilinpäätöspäivän jälkeisiä tapahtumia, jotka olisivat voineet vaikuttaa tilinpäätöslaskelmiin.

Emoyhtiö Orion Oyj:n tilinpäätös (FAS)

Tuloslaskelma

EUR	Liitetieto	1 - 12/2009	1 - 12/2008
Liikevaihto	1	634 759 653,08	586 912 811,86
Liiketoiminnan muut tuotot	2	10 180 100,07	15 100 216,35
Liiketoiminnan kulut	3,4	-450 801 887,61	-426 076 480,19
Liikearvopoistot	4	-3 407 275,22	-3 412 582,27
Muut poistot	4	-23 704 879,85	-21 498 943,84
Liikevoitto		167 025 710,47	151 025 021,91
Rahoitustuotot ja -kulut:	5	4 782 665,53	22 877 462,33
Voitto ennen tilinpäätössiirtoja ja veroja		171 808 376,00	173 902 484,24
Satunnaiset erät	6	11 800 000,00	13 300 000,00
Tilinpäätössiirrot	7	-802 322,04	-385 741,46
Tuloverot	8	-46 338 194,13	-43 294 664,60
Tilikauden voitto		136 467 859,83	143 522 078,18

Tase

Vastaavaa

EUR	Liitetieto	2009	2008
Aineettomat oikeudet		60 880 686,50	34 548 053,90
Liikearvo		0,00	3 407 275,22
Muut pitkävaikuttiset menot		3 573 435,86	2 803 211,76
Aineettomat hyödykkeet yhteensä	9	64 454 122,36	40 758 540,88
Maa-alueet		3 680 355,81	3 692 251,81
Rakennukset ja rakennelmat		73 288 096,63	76 201 709,24
Koneet ja kalusto		58 043 330,30	54 620 672,93
Muut aineelliset hyödykkeet		729 288,14	791 570,21
Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat		3 778 887,23	4 609 026,92
Aineelliset hyödykkeet yhteensä	10	139 519 958,11	139 915 231,11
Osuudet saman konsernin yrityksissä		85 545 144,47	84 918 975,36
Muut sijoitukset		1 318 538,11	1 274 210,89
Sijoitukset	11	86 863 682,58	86 193 186,25
Pysyvät vastaavat yhteensä		290 837 763,05	266 866 958,24
Vaihto-omaisuus	12	83 495 643,66	92 906 921,84
Pitkäaikaiset saamiset	13	297 705,65	524 172,05
Myyntisaamiset	14	88 603 174,99	72 099 551,82
Muut lyhytaikaiset saamiset	14	22 358 854,35	27 321 550,09
Rahoitusarvopaperit	15	138 764 856,76	139 105 213,25
Rahat ja pankkisaamiset		13 675 140,78	22 552 735,09
Vaihtuvat vastaavat yhteensä		347 195 376,19	354 510 144,14
Vastaavaa yhteensä		638 033 139,24	621 377 102,38

Vastattavaa

EUR	Liitetieto	2 009	2 008
Osakepääoma		92 238 541,46	92 238 541,46
Ylikurssirahasto		17 797 958,60	17 797 958,60
Käyvän arvon rahasto		-202 087,00	-1 366 809,00
Käyttörahasto		23 043 797,66	23 043 797,66
Kertyneet voittovarot		29 507 444,31	19 256 481,16
Tilikauden voitto		136 467 859,83	143 522 078,18
Oma pääoma yhteensä	16	298 853 514,86	294 492 048,06
Tilinpäätössiirtojen kertymä	17	73 996 419,72	73 194 097,68
Pakolliset varaukset	18	897 693,00	943 921,00
Lainat rahoituslaitoksilta		77 380 952,38	88 690 476,19
Lainat eläkevakuutusyhtiöiltä		28 680 000,00	20 000 000,00
Muut pitkäaikaiset velat		267 831,00	1 154 881,00
Pitkäaikainen vieras pääoma yhteensä	19	106 328 783,38	109 845 357,19
Ostovelat		43 262 859,06	30 894 367,62
Muut lyhytaikaiset velat		114 693 869,22	112 007 310,83
Lyhytaikainen vieras pääoma yhteensä	20	157 956 728,28	142 901 678,45
Vastattavaa yhteensä		638 033 139,24	621 377 102,38

Rahoituslaskelma

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Liikevoitto	167 025 710,47	151 025 021,91
Oikaisut liikevoittoon		
Suunnitelman mukaiset poistot ja arvonalentumiset	27 112 155,07	24 911 526,11
Muut oikaisut	2 793 805,72	134 611,21
Yhteensä	29 905 960,79	25 046 137,32
Käyttöpääoman muutos	1)	
Lyhytaikaisten liikesaamisten muutos	-3 019 807,74	-5 269 835,84
Vaihto-omaisuuden muutos	9 411 278,18	-9 363 763,35
Lyhytaikaisten korottomien velkojen muutos	9 916 049,51	-1 022 366,40
Yhteensä	16 307 519,95	-15 655 965,59
Maksetut korot	-9 697 125,48	-9 184 157,62
Saadut osingot	2) 9 435 205,42	11 197 196,64
Saadut korot	2) 4 548 912,25	7 019 952,02
Maksetut verot	-43 063 746,69	-45 430 664,60
Liiketoiminnan rahavirta yhteensä	174 462 436,71	124 017 520,08
Investoinnit aineettomiin hyödykkeisiin	-34 547 588,31	-22 663 786,79
Investoinnit aineellisiin hyödykkeisiin	-18 258 653,30	-22 019 314,03
Aineellisten hyödykkeiden myynnit	1 186 819,03	1 236 639,38
Investoinnit tytäryhtiöosakkeisiin	-161 554,62	-32 840,90
Investoinnit muihin sijoituksiin	-52 736,62	0,00
Muiden sijoitusten myynnit	8 409,40	0,00
Myönnetyt lainat (-)/ takaisinmaksut (+)	-494 690,74	-658 263,15
Investointien rahavirta yhteensä	-52 319 995,16	-44 137 565,49
Omien osakkeiden hankinta	0,00	-4 833 128,38
Lyhytaikaisten lainojen nostot	6 502 494,68	134 780 261,54
Lyhytaikaisten lainojen takaisinmaksut	-18 621 276,90	-104 154 944,48
Pitkäaikaisten lainojen nostot	22 800 000,00	125 000 000,00
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut	-21 162 347,97	-337 562,15
Maksetut osingot ja muu voitonjako	-134 179 262,16	-141 076 162,99
Saadut konserniavustukset	13 300 000,00	0,00
Rahoituksen rahavirta yhteensä	-131 360 392,35	9 378 463,54
Rahavarojen muutos	-9 217 950,80	89 258 418,13
Rahavarat tilikauden alussa	3) 161 657 948,34	72 399 530,21
Rahavarojen muutos	-9 217 950,80	89 258 418,13
Rahavarat tilikauden lopussa	3) 152 439 997,54	161 657 948,34

- 1) Emoyhtiön ja sen kotimaisten tytäryhtiöiden välisten lainojen ja saamisten muutokset sisältyvät bruttomääräisinä emoyhtiön käyttöpääoman muutokseen.
- 2) Tytäryhtiöiden maksamat osingot ja korot sisältyvät emoyhtiön liiketoiminnan rahavirtaan.
- 3) Rahavarat sisältävät rahojen ja pankkisaamisten lisäksi likvidit arvopaperit, joiden arvon vaihteluun on erittäin vähäinen riski.

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN 2009 LIITETIEDOT

Orion Oyj on Orion-konsernin emoyhtiö ja sen kotipaikka on Espoo. Yhtiön Y-tunnus on 1999212-6.

Orion Oyj:n ensimmäinen tilikausi oli 1.7.-31.12.2006, koska yhtiö syntyi 1.7.2006 entisen Orion-konsernin jakauduttua lääke- ja diagnostiikkaliiketoimintaan sekä tukkukauppaliiketoimintaan. Orion Oyj listautui Helsingin pörssiin 3.7.2006.

TILINPÄÄTÖKSEN LAADINTAPERIAATTEET

Orion Oyj:n tilinpäätös laaditaan noudattaen Suomessa voimassa olevaa kirjanpitolakia sekä tilinpäätöksen laatimista koskevia muita säännöksiä ja määräyksiä.

Pysyvät vastaavat

Aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden tasearvot perustuvat alkuperäisiin hankintamenoihin, joista vähennetään suunnitelman mukaiset poistot. Suunnitelman mukaiset poistot perustuvat hyödykkeiden taloudelliseen pitoaikaan ja ne lasketaan tasapoistoina.

Aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden hankintamenoon sisällytetään hyödykkeet, joiden taloudellinen pitoaika ei ole vielä päättynyt sekä loppuunpoistetut hyödykkeet, jotka ovat edelleen liiketoiminnan käytössä. Kertyneisiin poistoihin sovelletaan vastaavia periaatteita.

Eri hyödykeryhmien taloudelliset pitoajat ovat seuraavat:

– aineettomat oikeudet ja muut pitkävaikutteiset menot	3 - 10 vuotta
– liikearvo	5 - 20 vuotta
– rakennukset ja rakennelmat	20 - 40 vuotta
– koneet, laitteet ja kalusto	3 - 20 vuotta
– kuljetusvälineet	6 vuotta
– muut aineelliset hyödykkeet	10 vuotta

Liikearvon poisto-aika on pääsääntöisesti 5 vuotta. Eräissä tapauksissa liikearvon taloudellinen pitoaika on arvioitu pitemmäksi, kuitenkin enintään 20 vuodeksi. Kolmen tai useamman vuoden ajan tuloa kerryttävät tai säilyttävät muut pitkävaikutteiset menot aktivoidaan ja ne poistetaan pääsääntöisesti 5 vuodessa.

Suunnitelman mukaisia poistoja ei tehdä maa-alueista eikä arvonkorotuksista. Arvonkorotuksia on tehty tuotanto- ja toimitilakiinteistöihin 1970- ja 1980-luvulla. Arvonkorotukset perustuvat hyödykkeiden erillisarvostukseen.

Tutkimus- ja tuotekehitysmenot

Tutkimus- ja tuotekehitysmenot kirjataan vuosikuluiksi niiden syntymisvuonna.

Vaihto-omaisuus

Vaihto-omaisuus esitetään taseessa painotetun keskihinnan menetelmää käyttäen hankinnasta ja valmistuksesta aiheutuneiden muuttuvien menojen tai niitä alhaisemman todennäköisen luovutushinnan tai jälleenhankintahinnan määräisenä.

Rahoitusarvopaperit

Rahoitusarvopapereihin sisältyy lyhytaikaisia korkosijoituksia. Rahoitusinstrumentit arvostetaan alkuperäiseen hankintamenuun tai sitä alempaan markkina-arvoon.

Valuuttamääräiset saamiset ja velat sekä johdannaissopimukset

Valuuttamääräisten saamisten ja velkojen arvostamisessa käytetään Euroopan Keskuspankin noteeraamia tilinpäätöspäivän kurssveja. Syntyneet kurssivoitot ja -tappiot kirjataan tulosvaikutteisesti. Varsinaiseen liiketoimintaan liittyvät kurssivoitot ja -tappiot käsitellään myyntien ja ostojen oikaisuerinä. Rahoituserien kurssivoitot ja -tappiot kirjataan rahoitustuottoihin ja -kuluihin.

Valuuttariskin suojaamiseksi tehdyt valuuttajohdannaiset arvostetaan käypään arvoon tilinpäätöspäivän kursseihin. Valuuttatermiinien käypä arvo on alkueraisten johdannaissopimusten spot-kurssien ja tilinpäätöspäivän kurssien erotus. Termiinipisteet jaksotetaan ja kirjataan tulosvaikutteisesti rahoituksen korkotuottoihin ja -kuluihin. Tase-eriä suojaaviksi määriteltujen valuuttajohdannaisten käypä arvo kirjataan tulosvaikutteisesti siten, että myyntisaamisia suojaavien valuuttajohdannaisten käyvän arvon muutos kirjataan liiketoiminnan muihin kuluihin, ja rahoituksen valuuttamääräisiä lainoja ja saamia suojaavien valuuttajohdannaisten käypä arvo kirjataan rahoituksen kurssieroihin. Taseen ulkopuolisia eriä suojaavien valuuttajohdannaisten käypien arvojen arvostustappiot kirjataan rahoituksen kurssieroihin, mutta varovaisuusperiaatteen mukaan arvostusvoitot jätetään kirjaamatta, koska johdannaisten ja suojauskohteiden toistensa kumoavia vaikutuksia ei ole dokumentoitu.

Yhtiö on myös solminut johdannaissopimuksia suojautuakseen sähkönhintarisikiltä. Suojausinstrumentteina on käytetty Nord Poolissa noteerattavia sähköjohdannaissopimusteja. Nämä sopimukset suojaavat tulevia kassavirtoja ja niiden käypien arvojen muutokset kirjataan vasta kun sopimukset ovat selvityksessä ja suojaavat riskit toteutuvat.

Pakolliset varaukset

Pakollisina varauksina tuotoista vähennetään ne vastaiset menot, joiden suorittamiseen yhtiö on sitoutunut ja joista ei todennäköisesti kerry niitä vastaavaa tuloa. Samoin vähennetään tuotoista ne vastaiset menetykset, joiden toteutumisista pidetään ilmeisenä.

Liikevaihto

Liikevaihto sisältää tuotot tavaroiden sekä palveluiden myynnistä oikaistuna välillisillä veroilla, alennuksilla sekä valuuttamääräisestä myynnistä aiheutuvilla kurssieroilla. Liikevaihtoon sisältyy myös markkinointipartnereiden kanssa tehtyihin sopimuksiin perustuvia etappimaksuja, joilla partneri osallistuu kehiteillä olevan tuotteen tutkimus- ja tuotekehitysmenojen kattamiseen ja jotka on sidottu tutkimusprojektissa saavutettuihin etappeihin. Lisäksi liikevaihtoon sisällytetään konsernin muille yhtiöille lisensioimista tuotteista saatavat rojaltit.

Tuotot tavaroiden myynnistä kirjataan, kun tavaroiden omistamiseen liittyvät merkittävät riskit ja edut ovat siirtyneet ostajalle. Tuotot palveluista kirjataan, kun palvelu on suoritettu. Etappimaksut kirjataan, kun tutkimus- ja tuotekehitysprojekti on edennyt partnerin kanssa ennalta sovittuun vaiheeseen ja partnerille on syntynyt velvoite maksaa osuutensa. Rojaltit kirjataan suoriteperusteella lisensiointisopimusten mukaisesti.

Osakeperusteiset maksut

Hallituksen päättämän avainhenkilöstölle suunnatun osakepalkkiojärjestelmän oikeudet arvostetaan käypään arvoon niiden tilinpäätöshetkellä ja kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan oikeuden syntymisjakson aikana. Oletus lopullisesta osakkeiden ja niihin liittyvien rahasuoritusten määrästä päivitetään jokaisena tilinpäätöspäivänä.

Eläkejärjestelyt

Yhtiön palveluksessa olevalle henkilöstölle on järjestetty eläketurva Orionin Eläkesäätiössä ja eläkevakuutusyhtiöissä. Lisäeläketurva on järjestetty eläkesäätiössä niille toimihenkilöille, joiden työsuhde on alkanut ennen 25.6.1990 ja jatkuu eläkkeelle siirtymiseen asti. Lisäksi joillekin johdon jäsenille on järjestetty lisäeläkevakuutukset eläkevakuutusyhtiössä. Orionin Eläkesäätiön eläkevastuu on täysin katettu.

Tuloverot

Tuloveroina esitetään verotettavan tuloksen perusteella lasketut verot ja aikaisempien tilikausien verojen oikaisut. Tilinpäätökseen ei kirjata laskennallisia verovelkoja ja –saamisia, mutta liitetiedoissa ilmoitetaan taseeseen merkittävässä olevat laskennalliset verovelat ja –saamiset. Nämä laskennalliset verovelat tai –saamiset lasketaan verotuksen ja tilinpäätöksen välisille olennaisille jakso-tuseroille käyttäen tilinpäätöshetkellä vahvistettua seuraavien vuosien verokantaa.

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

1. Liikevaihto

Liikevaihto toimialoittain

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Lääketeollisuus	634 759 653,08	586 912 811,86
Yhteensä	634 759 653,08	586 912 811,86

Liikevaihto markkina-alueittain

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Suomi	218 678 771,87	211 156 530,95
Skandinavia	68 871 081,17	67 620 179,59
Muu Eurooppa	195 015 405,28	181 940 121,13
Pohjois-Amerikka	57 959 912,75	61 896 658,29
Muut maat	94 234 482,01	64 299 321,90
Yhteensä	634 759 653,08	586 912 811,86

2. Liiketoiminnan muut tuotot

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Kurssivoitot valuuttajohdannaisista	0,00	8 892 960,55
Palveluveloitustuotot konserniyrityksiltä	3 968 061,95	3 335 527,14
Vuokratuotot	1 088 127,87	1 076 737,48
Pfizer Animal Health'in korvaus jakelusopimuksen purkamisesta	4 000 000,00	0,00
Muut liiketoiminnan tuotot	1 123 910,25	1 794 991,18
Yhteensä	10 180 100,07	15 100 216,35

3. Pakollisten varausten muutos

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Muiden pakollisten varausten muutos	+46 228,00	-350 946,00
Yhteensä, lisäys (-), vähennys (+)	+46 228,00	-350 946,00

4. Liiketoiminnan kulut ja poistot

Liiketoiminnan kulut

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Valmiiden ja keskeneräisten tuotteiden varastojen lisäys (-) tai vähennys (+)	6 032 748,67	-4 638 266,73
Valmistus omaan käyttöön	-1 369 641,35	-2 598 352,95
Materiaalit ja palvelut		
Ostot tilikauden aikana	131 273 027,79	133 161 140,79
Varastojen lisäys (-) tai vähennys (+)	3 378 529,51	-4 725 496,62
Ulkopuoliset palvelut	24 032 866,68	22 868 231,35
Yhteensä	158 684 423,98	151 303 875,52
Henkilöstökulut		
Palkat ja palkkiot	91 616 333,87	95 390 142,39
Eläkekulut	10 993 538,51	12 573 334,50
Osakekannustinjärjestelmä	2 088 237,00	1 086 302,00
Muut henkilösivukulut	7 515 086,25	7 430 653,07
Yhteensä	112 213 195,63	116 480 431,96
Liiketoiminnan muut kulut	175 241 160,68	165 528 792,39
Liiketoiminnan kulut yhteensä	450 801 887,61	426 076 480,19

Vapaaehtoiset henkilösivukulut sisältyvät liiketoiminnan muihin kuluihin.

Tilintarkastajan palkkiot

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Tilintarkastuspalkkiot	53 700,00	51 000,00
Tilintarkastuslain 1§:n 1 mom. 2 kohdassa mainitut toimeksiannot	9 800,00	0,00
Veroneuvonta	41 404,00	8 473,00
Muut palvelut	133 797,00	88 987,00
Yhteensä	238 701,00	148 460,00

Poistot ja arvonalentumiset

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Liikearvopoistot	3 407 275,22	3 412 582,27
Muut poistot	23 704 879,85	21 498 943,84
Yhteensä	27 112 155,07	24 911 526,11

Tilikauden poistot tase-erittäin on esitetty taseen liitetiedoissa 9-10.

Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista on esitetty tilinpäätöksen laadintaperiaatteissa.

Palveluksessa oleva henkilöstö keskimäärin tilikaudella	2 273	2 347
---	-------	-------

Osakeperusteiset maksut

Orion Oyj:n hallitus päätti vuonna 2007 uudesta osakepohjaisesta kannustinjärjestelmästä konsernin noin 30 avainhenkilölle. Osakekannustinjärjestelmällä kannustetaan avainhenkilöitä pitkäjänteiseen työntekoon omistaja-arvon kasvattamiseksi ja vahvistetaan heidän sitoutumistaan yhtiön toiminnan kehittämiseen. Kannustinjärjestelmä koskee vuosia 2007-2009. Palkkiot myönnetään kullekin vuodelle erikseen. Vuoden 2009 palkkio määräytyy liikevoiton kasvun sekä avainhenkilöille erikseen sovittavien tavoitteiden täyttymisen perusteella. Palkkio maksetaan yhtiön B-sarjan osakkeina, rahana tai näiden yhdistelmänä. Ohjelman kohteena olevien osakkeiden määrä on enintään 350.000 osaketta, mikä vastaa noin 0,25 % yhtiön kaikista osakkeista. Osakkeisiin liittyy eräitä erityis-tilanteita lukuun ottamatta kielto luovuttaa osakkeita kahden vuoden kuluessa palkkion suorittamisesta.

Hallituksen päättämän avainhenkilöstölle suunnatun osakepalkkiojärjestelmän oikeudet arvostetaan käypään arvoon niiden myöntämishetkellä ja kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan oikeuden syntymisjakson aikana. Oletus lopullisesta osakkeiden ja niihin liittyvien rahasuoritusten määrästä päivitetään jokaisena tilinpäätöspäivänä.

5. Rahoitustuotot ja -kulut

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Tuotot osuuksista saman konsernin yrityksissä	9 301 505,42	27 166 837,53
Tuotot muista pysyvien vastaavien sijoituksista		
Osinkotuotot muista osakkeista ja osuuksista	133 700,00	0,00
Korkotuotot saman konsernin yrityksiltä	37 387,29	75 852,57
Muut korko- ja rahoitustuotot		
Korkotuotot saman konsernin yrityksiltä	199,86	0,00
Korkotuotot muilta yrityksiltä	1 826 430,90	3 324 241,83
Muut rahoitustuotot	2 695 118,18	3 590 144,90
Arvonalentumiset pysyvien vastaavien sijoituksista	0,00	-1 418 978,23
Korkokulut ja muut rahoituskulut		
Korkokulut saman konsernin yrityksille	-1 267 064,80	-1 821 858,57
Korkokulut muille	-4 498 357,75	-4 073 132,66
Muut rahoituskulut	-3 446 253,57	-3 965 645,04
Yhteensä	4 782 665,53	22 877 462,33

Rahoitustuottoihin ja -kuluihin sisältyy

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Tuottoja osuuksista muissa yrityksissä	9 435 205,42	27 166 837,53
Korkotuottoja	1 864 018,05	3 400 094,40
Korkokuluja	-5 765 422,55	-5 894 991,23

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

6. Satunnaiset erät

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Konserniavustus	+11 800 000,00	+13 300 000,00
Yhteensä	+11 800 000,00	+13 300 000,00

7. Tilinpäätössiirrot

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Poistoeron muutos	-802 322,04	-385 741,46
Yhteensä, lisäys (-), vähennys (+)	-802 322,04	-385 741,46

8. Tuloverot

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Tuloverot varsinaisesta toiminnasta	-46 323 135,90	-43 197 747,15
Aikaisempien tilikausien tuloverot	-15 058,23	-96 917,45
Yhteensä	-46 338 194,13	-43 294 664,60

Laskennallinen verovelka ja -saaminen

Emoyhtiön laskennallista verovelkaa tai -saamista ei ole merkitty yhtiön taseeseen.

Laskennallinen verosaaminen

EUR	2009	2008
Pakollisista varauksista	233 400,18	245 419,46
Yhteensä	233 400,18	245 419,46

Laskennallinen verovelka

EUR	2009	2008
Tilinpäätössiirroista	19 239 069,13	19 030 465,40
Arvonkorotuksista	4 296 351,84	4 296 351,84
Yhteensä	23 535 420,96	23 326 817,23

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

9. Aineettomat hyödykkeet 31.12.2009

EUR	Aineettomat oikeudet	Liikearvo	Muut pitkä- vaikutteiset menot	Aineettomat hyödykkeet yhteensä
Hankintameno 1.1. *)	70 744 626,32	68 252 672,61	47 150 061,08	186 147 360,01
Lisäykset	+32 788 727,20		+1 758 861,11	+34 547 588,31
Vähennykset	-202 926,23			-202 926,23
Siirrot tase-erien välillä	+9 537,46			+9 537,46
Hankintameno 31.12.	103 339 964,75	68 252 672,61	48 908 922,19	220 501 559,55
Kertyneet poistot 1.1. *)	36 196 572,42	64 845 397,39	44 346 849,32	145 388 819,13
Vähennysten kertyneet poistot	-188 833,43			-188 833,43
Tilikauden poistot	6 451 539,26	3 407 275,22	988 637,01	10 847 451,49
Kertyneet poistot 31.12.	42 459 278,25	68 252 672,61	45 335 486,33	156 047 437,19
Kirjanpitoarvo 31.12.	60 880 686,50		3 573 435,86	64 454 122,36
Kokonais- ja sumupoistojen kertynyt erotus 1.1.	2 526 999,02	0,03	194 850,62	2 721 849,67
Poistoeron muutos, lisäys (+) / vähenys (-)	+528 726,54	-0,03	+43 558,39	+572 284,90
Kertynyt erotus 31.12.	3 055 725,56	-	238 409,01	3 294 134,57

*) Alkuarvoihin sisällytetään käyttöomaisuushyödykkeet, joiden taloudellinen pitoaika ei ole vielä päättynyt sekä loppuun poistetut käyttöomaisuushyödykkeet, jotka ovat edelleen liiketoiminnan käytössä. Kertyneet poistot lasketaan vastaavalla tavalla.

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

10. Aineelliset hyödykkeet 31.12.2009

EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennako- maksut ja keskeneräiset hankinnat	Aineelliset hyödykkeet yhteensä
Hankintameno 1.1. *)	3 692 251,81	162 001 322,04	180 120 596,90	1 763 954,36	4 609 026,92	352 187 152,03
Lisäykset	+9 530,00	+1 634 522,37	+12 069 654,01		+3 569 327,70	+17 283 034,08
Vähennykset	-21 426,00	-78 066,51	-8 478 020,85			-8 577 513,36
Siirrot tase-erien välillä		+93 594,08	+4 296 335,85		-4 399 467,39	-9 537,46
Hankintameno 31.12.	3 680 355,81	163 651 371,98	188 008 565,91	1 763 954,36	3 778 887,23	360 883 135,29
Kertyneet poistot 1.1. *)		85 799 612,80	125 499 923,97	972 384,15		212 271 920,92
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot		-42 626,98	-7 130 820,34			-7 173 447,32
Tilikauden poistot		4 606 289,53	11 596 131,98	62 282,07		16 264 703,58
Kertyneet poistot 31.12.		90 363 275,35	129 965 235,61	1 034 666,22		221 363 177,18
Kirjanpitoarvo 31.12.	3 680 355,81	73 288 096,63	58 043 330,30	729 288,14	3 778 887,23	139 519 958,11
Kokonais- ja sumupoistojen kertynyt erotus 1.1.		36 625 513,07	33 808 698,46	38 036,48		70 472 248,01
Poistoeron muutos, lisäys (+) / vähennys (-)		-1 346 154,95	+1 585 737,69	-9 545,60		+230 037,14
Kertynyt erotus 31.12.		35 279 358,12	35 394 436,15	28 490,88		70 702 285,15

Tuotantokoneiden ja -laitteiden kirjanpitoarvo 31.12.2009 on 28.902.077,16 EUR.

Maa-alueiden hankintameno sisältyy arvonkorotuksia 67.275,17 EUR ja rakennusten hankintameno 16.457.154,97 EUR.

*) Alkuarvoihin sisällytetään käyttöomaisuushyödykkeet, joiden taloudellinen pitoaika ei ole vielä päättynyt sekä loppuun poistetut käyttöomaisuushyödykkeet, jotka ovat edelleen liiketoiminnan käytössä. Kertyneet poistot lasketaan vastaavalla tavalla.

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

11. Sijoitukset 31.12.2009

EUR	Osuudet saman konsernin yrityksissä	Saamiset saman konsernin yrityksiltä	Muut osakkeet ja osuudet	Laina- saamiset *)	Sijoitukset yhteensä
Hankintameno 1.1.	122 049 338,15	5 765 822,70	1 734 498,29	335 771,60	129 885 430,74
Lisäykset	+160 989,63	+465 179,48	+52 736,62		+678 905,73
Vähennykset			-8 409,40		-8 409,40
Hankintameno 31.12.	122 210 327,78	6 231 002,18	1 778 825,51	335 771,60	130 555 927,07
Kertyneet arvonalentumiset 1.1.	40 039 845,49	2 856 340,00	796 059,00		43 692 244,49
Tilikauden arvonalentumiset					
Kertyneet arvonalentumiset 31.12.	40 039 845,49	2 856 340,00	796 059,00		43 692 244,49
Kirjanpitoarvo 31.12.	82 170 482,29	3 374 662,18	982 766,51	335 771,60	86 863 682,58

*) Lainasaaminen on OYL:n mukainen pääomalainasaaminen.

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

12. Vaihto-omaisuus

EUR	2009	2008
Aineet ja tarvikkeet	23 974 410,55	27 662 842,29
Keskeneräiset tuotteet	14 870 209,33	18 798 996,16
Valmiit tuotteet/Tavarat	43 072 089,51	45 176 051,35
Muu vaihto-omaisuus	1 578 934,27	1 269 032,04
Yhteensä	83 495 643,66	92 906 921,84

13. Pitkäaikaiset saamiset

EUR	2009	2008
Muut saamiset samaan konserniin kuuluvilta yrityksiltä	1 085,00	1 085,00
Lainasaamiset omistusyhteisyrityksiltä	37 750,00	89 625,00
Muut lainasaamiset	258 870,65	433 462,05
Yhteensä	297 705,65	524 172,05

14. Lyhytaikaiset saamiset

EUR	2009	2008
Myyntisaamiset	75 150 631,46	62 554 579,07
Saamiset saman konsernin yrityksiltä		
Myyntisaamiset	13 452 543,53	9 544 972,75
Lainasaamiset	0,00	143 589,73
Muut saamiset	80 233,90	47 131,64
Siirtosaamiset	11 821 757,40	13 308 451,80
Yhteensä	25 354 534,83	23 044 145,92
Lainasaamiset omistusyhteisyrityksiltä	51 875,00	80 625,00
Muut lainasaamiset	187 359,34	112 431,59
Muut saamiset	2 308 586,61	1 351 851,04
Siirtosaamiset	7 909 042,10	12 277 469,29
Lyhytaikaiset saamiset yhteensä	110 962 029,34	99 421 101,91

Siirtosaamisiin sisältyvät olennaiset erät

EUR	2009	2008
Saamatta olevia tutkimus- ja tuotekehitysavustuksia	2 676 389,26	2 323 672,82
Saamatta olevia rojalteja	784 000,00	1 770 000,00
Saamatta olevia hinnanerokorvauksia	715 802,96	2 953 073,75
Saamiset valuuttajohdannaisista	391 494,57	1 064 192,81
Tuloverosaamiset	0,00	1 811 000,00
Muut siirtosaamiset	3 341 355,31	2 355 529,91
Yhteensä	7 909 042,10	12 277 469,29

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

15. Rahoitusarvopaperit

EUR	2009	2008
Muut arvopaperit: korkoinstrumentit	138 764 856,76	139 105 213,25
Rahoitusarvopaperit yhteensä	138 764 856,76	139 105 213,25

Markkina- ja kirjanpitoarvojen erotus

EUR	2009	2008
Markkina-arvo	138 889 872,06	139 504 871,32
Vastaava kirjanpitoarvo	-138 764 856,76	-139 105 213,25
Rahoitusarvopapereiden korkosaamiset siirtosaamisissa	-110 211,91	-297 065,88
Erotus	14 803,39	102 592,19

16. Oma pääoma

EUR	2009	2008
Osakepääoma 1.1.	92 238 541,46	92 238 541,46
Osakepääoma 31.12.	92 238 541,46	92 238 541,46

EUR	2009	2008
Ylikurssirahasto 1.1.	17 797 958,60	17 797 958,60
Ylikurssirahasto 31.12.	17 797 958,60	17 797 958,60

EUR	2009	2008
Käyvän arvon rahasto 1.1.	-1 366 809,00	0,00
Sähköjohdannaisten suojaus	1 164 722,00	-1 366 809,00
Käyvän arvon rahasto 31.12.	-202 087,00	-1 366 809,00

EUR	2009	2008
Käyttörahasto 1.1.	23 043 797,66	23 043 797,66
Käyttörahasto 31.12.	23 043 797,66	23 043 797,66

EUR	2009	2008
Kertyneet voittovarot 1.1.	162 778 559,34	164 618 695,96
Yhtiökokouksen päätöksellä		
jaettu osinkona	-133 928 908,10	-140 932 992,00
käytetty lahjoituksiin	-123 823,00	-110 350,00
hankittu omia osakkeita	0,00	-4 833 128,38
annettu osakepalkkioina	536 417,43	354 482,75
Maksamattomat osingot 2003	245 198,64	159 772,83
Tilikauden voitto	136 467 859,83	143 522 078,18
Kertyneet voittovarot 31.12.	165 975 304,14	162 778 559,34

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

Emoyhtiön osakepääoma osakelajeittain

	2009		2008	
	kpl	EUR	kpl	EUR
A-sarja (20 ääntä/osake)	51 340 668		51 440 668	
B-sarja (1 ääni/osake)	89 917 160		89 817 160	
Yhteensä	141 257 828	92 238 541,46	141 257 828	92 238 541,46

Tilikauden 1.1.-31.12.2009 aikana on A-sarjan osakkeita muunnettu B-sarjan osakkeiksi yhteensä 100.000 kappaletta.

17. Tilinpäätössiirtojen kertymä

EUR	2009	2008
Poistoero	73 996 419,72	73 194 097,68
Yhteensä	73 996 419,72	73 194 097,68

18. Pakolliset varaukset

EUR	2009	2008
Eläkevaraukset	897 693,00	943 921,00
Yhteensä	897 693,00	943 921,00

19. Pitkäaikainen vieras pääoma

EUR	2009	2008
Lainat rahoituslaitoksilta	77 380 952,38	88 690 476,19
Lainat eläkevakuutusyhtiöiltä	28 680 000,00	20 000 000,00
Suojaavat johdannaisopimukset	11 831,00	770 881,00
Muut pitkäaikaiset velat	256 000,00	384 000,00
Yhteensä	106 328 783,38	109 845 357,19

Velat, jotka erääntyvät myöhemmin kuin viiden vuoden kuluttua

EUR	2009	2008
Lainat rahoituslaitoksilta	32 142 857,15	43 452 380,96
Yhteensä	32 142 857,15	43 452 380,96

Orion Oyj

TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

20. Lyhytaikainen vieras pääoma

EUR	2009	2008
Lainat rahoituslaitoksilta	11 309 523,81	11 309 523,81
Lainat eläkevakuutusyhtiöiltä	9 560 000,00	5 000 000,00
Saadut ennakot	2 846 718,00	44 950,00
Ostovelat	35 584 619,24	23 768 073,90
Velat saman konsernin yrityksille		
Ostovelat	7 678 239,82	7 126 293,72
Muut velat	40 703 889,81	36 106 575,06
Siirtovelat	222 286,29	56 802,86
Yhteensä	48 604 415,92	43 289 671,64
Muut velat	5 993 987,07	24 170 349,37
Siirtovelat	44 057 464,24	35 319 109,73
Lyhytaikainen vieras pääoma yhteensä	157 956 728,28	142 901 678,45

Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät

EUR	2009	2008
Osakekannustinjärjestelmästä aiheutuvat velat	2 266 793,20	1 194 287,40
T&K-toimintamallin uudelleenjärjestelykulut	0,00	3 607 790,00
Muut jaksotetut palkat henkilösivumenoineen	25 035 571,04	21 623 465,65
Maksamattomat hintaoikaisut	4 933 436,41	393 184,73
Maksamattomat rojaltit	3 894 808,63	2 141 179,49
Maksamattomat tutkimuskulut	3 471 386,98	2 698 617,76
Tuloverovelka	1 559 000,00	95 552,56
Johdannaissopimuksiin perustuvat velat	1 215 671,85	1 649 957,93
Maksamattomat korot	391 585,03	1 478 383,30
Muut siirtovelat	1 289 211,10	436 690,91
Yhteensä	44 057 464,24	35 319 109,73

Vieras pääoma sisältää

EUR	2009	2008
Pitkäaikaisia korollisia velkoja	106 316 952,38	109 074 476,19
Pitkäaikaisia korottomia velkoja	11 831,00	770 881,00
Lyhytaikaisia korollisia velkoja	62 337 325,89	71 267 906,58
Lyhytaikaisia korottomia velkoja	95 619 402,39	71 633 771,87
Yhteensä	264 285 511,66	252 747 035,64

Orion Oyj

21. Toimielinten jäseniä koskevat liitetiedot

Yhtiön toimielinten jäsenille maksetut palkat ja palkkiot:

EUR	1-12/2009	1-12/2008
Toimitusjohtaja ja hallituksen jäsenet	1 052 231,00	868 219,00

Osapalkkioita ei ole maksettu.

Yhtiön toimielinten jäsenille ei ole annettu rahalainoja.

Johdon eläkesitoumukset

Yhtiön toimitusjohtajan eläkeiäksi on sovittu 60 vuotta ja eläketasoksi 60 % eläkepalkasta.

Lisäksi joillakin johdon jäsenillä on mahdollisuus jäädä eläkkeelle 60-63 -vuotiaina eläketason ollessa 60 % eläkepalkasta.

22. Annetut vakuudet

Annetut vakuudet omista sitoumuksista

EUR	2009	2008
Annetut kiinteistökiinnitykset	41 000 000,00	19 000 000,00

Vakuudet samaan konserniin kuuluvien yritysten puolesta:

EUR	2009	2008
Annetut takaukset	1 084 485,64	1 126 240,91

Annetut vakuudet yhteensä

EUR	2009	2008
Kiinteistökiinnitykset yhteensä	41 000 000,00	19 000 000,00
Takaukset yhteensä	1 084 485,64	1 126 240,91

23. Vastuut ja vastuusitoumukset

EUR	2009	2008
Leasingsopimuksista maksamatta olevat määrät		
Seuraavan 12 kk:n aikana	1 101 948,00	990 703,00
12 kuukauden jälkeen	1 090 893,00	1 218 564,00
Yhteensä	2 192 841,00	2 209 267,00

Leasingvuokrasopimusten ehdot ovat tavanomaiset.

Muut vastuut

EUR	2009	2008
Lääkevahinkovastuu	251 456,99	251 456,99

Kiinteistöinvestointien alv-vastuu

Yhtiö on velvollinen tarkistamaan vuosina 2006-2009 valmistuneista kiinteistöinvestoinneista tekemiään arvonlisäverovähennyksiä, jos kiinteistön verollinen käyttö vähenee tarkistuskauden aikana. Vastuun enimmäismäärä on 2.054.033,71 euroa ja viimeinen tarkistusvuosi on 2018.

24. Johdannaisopimukset

EUR	2009	2008
Valuuttatermiinisopimukset		
Sopimusten käypä arvo	-283 711,98	1 997 425,36
Sopimusten eurovasta-arvo	86 364 014,39	64 606 081,03

Orion Oyj

EUR	2009	2008
Sähkötermiinisopimukset		
Sopimusten käypä arvo	-232 807,00	-1 440 505,00
Sopimusten eurovasta-arvo	7 005 489,00	5 679 167,00

25. Omistukset muissa yrityksissä

Emoyhtiön omistus muissa yrityksissä on esitetty konsernin liitetiedoissa kohdassa 28. Lähipiiritapahtumat.

26. Kirjanpitokirjat ja tositelajit 1.1. - 31.12.2009

Kirjanpitokirjat

Päiväkirja	sähköinen arkistointi	10 vuotta
Pääkirja	sähköinen arkistointi	10 vuotta

Tositelajit

	Tositeno:	Tositelaji		
Käyttöomaisuuskirjaukset	0400000000 - 0499999999	AA	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Myyntilaskut, manuaalikirjaus	1100000000 - 1199999999	DA, DG, DR	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Osto- ja myyntisuoritukset	1200000000 - 1299999999	DZ, KZ, KA, KG, KR	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Ostolaskut	1300000000 - 1399999999	PR	paperitosite/sähköinen arkistointi/CD_ROM	6 vuotta
Varaston hinnanerot	1500000000 - 1599999999		paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Ostolaskut, tilaukselliset	1600000000 - 1699999999	RE, RA	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Palkkaliittymä, palkat	1700000000 - 1799999999	01	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Palkkojen manuaalikirjaukset	1700000000 - 1799999999	Z1	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Travel-liittymä 28.2.1009 asti	1700000000 - 1799999999	02	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
KOM-vähennysten poistot	1700000000 - 1799999999	AG	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Valuuttakurssaus	1700000000 - 1799999999	SA	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Edustustot	1800000000 - 1899999999	ZR	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Varastokirjaukset	1900000000 - 1999999999	WA,WE, WI,WL	sähköinen arkistointi	6 vuotta
Travel-liittymä 1.3.2009 alkaen	2000000000 - 2999999999	04	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Myyntilaskut, automaattikirjaus	3200000000 - 3299999999	RV	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Pankkipäivät, kohdistukset	3300000000 - 3399999999	AB	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Tiliotteiden automaattikirjaus	3300000000 - 3399999999	EB	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
GR / IR korjaustositteet	3600000000 - 3699999999	RN	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Itselaskutus	3700000000 - 3799999999	ZN	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Konsernilaskutus	3800000000 - 3899999999	IC	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Muistiotositteet	6100000000 - 6199999999	ZM	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Muistiotositteet, Tuohilampi	6200000000 - 6299999999	ZT	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Kassatositteet	7100000000 - 7199999999	ZK	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Muistiotositteet, toistuvaisjaksotukset	8100000000 - 8199999999	ZI	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Muistiotositteet, jaksotukset	8100000000 - 8199999999	ZJ	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Palkkaliittymä, lomapalkkajaksotus	8200000000 - 8299999999	03	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Lomapalkkajaksotus, manuaalikorjaus	8200000000 - 8299999999	Z3	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
IFRS tositteet	9100000000 - 9199999999	ZX	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta
Poistot ja poistoero	9300000000 - 9399999999	AF	paperitosite/sähköinen arkistointi	6 vuotta

Espoo 18.1.2010

Pirjo Göös
laskentapäällikkö

Orion Oyj:n hallituksen ehdotus voittovarojen käytöstä tilikaudelta

Emoyhtiön voitonjakokelpoiset varat ovat 189 019 101,80 euroa, josta tilikauden voittoa on 136 467 859,83 euroa.

Hallitus ehdottaa, että emoyhtiön voitonjakokelpoisista varoista

- jaetaan osinkoa 1,00 euroa osaketta kohden.
Osingonjaon täsmäytyspäivänä yhtiön hallussa oleville omille osakkeille ei makseta osinkoa. Voitonjakoehdotuksen tekemispäivänä osinkoon oikeuttavia osakkeita on 140 977 798 kappaletta, joten osingon kokonaismäärä olisi 140 977 798,00 euroa
- lahjoitetaan lääketieteelliseen tutkimukseen ja muuhun yleishyödylliseen tarkoitukseen hallituksen päätöksen mukaisesti 150 000,00 euroa
- voittovarioihin jätettäisiin 47 891 303,80 euroa

189 019 101,80 euroa

Yhtiön taloudellisessa asemassa ei tilikauden päättymisen jälkeen ole tapahtunut oleellisia muutoksia. Yhtiön maksuvalmius on hyvä, eikä ehdotettu voitonjako vaaranna hallituksen näkemyksen mukaan yhtiön maksukykyä.

Lisäksi hallitus ehdottaa 24.3.2010 pidettävälle Orion Oyj:n varsinaiselle yhtiökokoukselle, että pääoman palautuksena käyttörahastosta jaetaan 0,10 euroa osaketta kohden.

Tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen allekirjoitus

Tämän tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen esitämme yhtiökokoukselle käsiteltäväksi.

Espoossa 9. päivänä helmikuuta 2010

Matti Kavetvuo
Puheenjohtaja

Jukka Ylppö
Varapuheenjohtaja

Sirpa Jalkanen

Eero Karvonen

Leena Palotie

Vesa Puttonen

Hannu Syrjänen

Timo Lappalainen
Toimitusjohtaja

Suoritetusta tilintarkastuksesta on tänään annettu kertomus.

Espoossa 9. päivänä helmikuuta 2010

PricewaterhouseCoopers Oy
KHT-yhteisö

Janne Rajalahti, KHT